

السنة 14 | العدد 53 | ربيع الأخر - جمادت الأخرة 1438هـ/ يناير - مارس 2017م

السرطان في الخليج سباق مع الزمن

التاريخ السري للحرب علم السرطان

لمن الأسبقية في نظرية النسبية؟

إمبراطور الأمـراض

تحديات المرض وأمل العلاج





### الصناعة الدوائية تدعم الصناعة العلمية



التزام بالإمتياز ...

التزام بجودة صحية عالية ...

التزام تجاه العملاء ...

RIYADH الرياض

# أجرها الجنة



# كفالة ودي الحياة

كفالة اليتيم أجرها مرافقة نبينا الكريم بالجنة ، وتتاح في "إنسان" فرص كفالة اليتيم بصور متعددة ومن ذلك المساهمة بمبلغ (١٠٠٠٠) ستين الف ريال تودع في "صندوق أوقاف إنسان" كصدفة جارية ، ومن خلال أرباح هنا المبلغ السنوية تتم كفالة يتيم واحد لمدة عام بقيمة (٢٠٠٠) ثلاثة الاف ريال وعند بلوغ اليتيم سن الرشد يتم اختيار يتيماً آخر لتصبح كفالة الكافل مدى الحياة .



الجهعية الخيرية لرعاية الأيتام

للتبرع أو الاستفسار يرجى ٢٠٠٠ ١١ ١٩٢٠ ١١ ١٢ ١١ ١

مصرف الـراجـدــي: ١٦٤٦٠٨٠١٠٠٠١ البنك الأهلي التجاري: ٢٢٣١٩٠٠٠٠٠٠٠ البنك العربي الوطني: ١٠٠٨١١٧٤٠٠٠٠

مجموعة سامبا المالية: ٥٩٠٧٠٠٤٧٥ البناغ السعودي الفرنسي: ٧٧٦٦٤٠٠٠١٦٣ البناغ السعودي الهولندي: ٥٣٣١٧٨١٠٠٠٠

بنك الرياض: ۲۰۱۱۹۳۰ ۲۰۱۱۹۳۰ بنك ســـاب: ۲۷۷ ۹۹۹۳۳۳۱ بنك اليـــلاد: ۹۹۹۳۳۳۲۱۱۱۰۰۰

### السرطان: إمبراطور الأمراض

يسأل سيدهارتا موخيرجي في كتابه المميّز (إمبراطور الأمراض: السرطان.. سيرة ذاتية) قائلاً: أين نحن من حربنا ضد السرطان؟ وكيف وصلنا إلى هذه المرحلة؟ وهل هناك حدود؟ وهل يمكننا الفوز في هذه المعركة؟

ينطلق موخيرجي من هذه الأسئلة ليضع تاريخاً للسرطان عبر العصور، في كتاب صدرت الترجمة العربية منه في جزأين كبيرين في إطار مشروع (الثقافة العلمية للجميع) المنبثق من برنامج التعاون المشترك بين مدينة الملك عبدالعزيز للعلوم والتقنية والمجلة العربية. ظلّ هذا الكتاب في قائمة أفضل الكتب مبيعاً في العالم أسابيع طويلة، ونال جائزة بوليتيز الأمريكية، ووضعته مجلة (التايم) ضمن الكتب المئة الأكثر تأثيراً في السنوات المئة الماضية.

السرطان مرض عاناه الإنسان منذ القدم، وبحث عن علاج له، لكنه ظلّ لغزاً ورعباً للإنسانية. وعلى الرغم من التقدّم العلمي والبحث التقني في هذا العصر إلا أننا مازلنا بعيدين من إيجاد علاج ناجع له، ويعود السبب في ذلك إلى أنه ليس فيروساً أو ميكروباً، وإنما هو تمرّد داخل الجسم؛ فهو نتيجة انحراف مثير للدهشة في الخلية الطبيعية كما بتول موخير حي.

يتناول الكتاب تاريخ الصراع ضد السرطان، ولأن مؤلفه متخصّص في هذا المجال فهو يعطي الكتاب صبغة ذاتية، وقصصاً واقعية، ومعلومات عميقة عن هذا المجال لا يعرفها إلا المتخصّصون. والكتاب من أفضل الكتب التي صدرت عن السرطان، وما يدعو إلى الأسف أن الترجمة العربية له لم تحظ بالانتشار، ومرّت من دون اهتمام إعلامي من الصحف ووسائل الإعلام، ولم تجد اهتماماً كبيراً لدى عامة القرّاء أو المتخصّصين. هناك ملاحظة واحدة على الكتاب أود أن أشير إليها، وهي تتعلّق بتاريخ علاج السرطان؛

فالكتاب يتعرّض لهذا التاريخ منذ أبقراط، ويتوفّف عند تعريف جالينوس لمرض السرطان، ثم يقفز إلى القرن الخامس عشر الميلادي، ويذكر بعض الأدوية التي كانت متداولةً في العصور الوسطي؛ مثل: خلاصات الزرنيخ، وصبغة الرصاص، وضرس الخنزير، ورئات الثعالب، ومراهم: روث الماعز، والضفادع، وأقدام الغربان، وغيرها، ويهمل الكاتب هنا الجانب.
-جهلاً أو عمداً - جهود الأطباء العرب والمسلمين في هذا الجانب.

تناول الدكتور محمود الحاج قاسم في مقالات نادرة علاج السرطان في الطب العربي الإسلامي، وله كتاب عنه أيضاً، وهو كتاب نادر في المكتبة العربية عجزت عن العثور عليه، يقول د. قاسم: «أول من ذكره من الأطباء العرب والمسلمين علي بن زيد الطبري، وذكره ثابت بن قرة، وحنين بن إسحق العبادي، وخصّص له الرازي فصلاً كبيراً في الجزء الثاني عشر من كتاب (الحاوي)، كما تكلم عنه بالتقصيل علي بن العباس المجوسي، كما تناوله ابن سيناء في كتابه (القانون) بصورة واسعة ومفصّلة، وغيرهم، كما أن أطباء المغرب العربي ذكروا السرطان، منهم: ابن الجزار القيرواني، وأبو القاسم الزهراوي، كما خصّص له محمد بن علي القربلياني المقالة الأولى في كتابه (الاستقصاء والإبرام في علاج الجراحات والأورام)». ويناقش الدكتور قاسم في ثلاث مقالات -نُشرت جميعها في مجلة آفاق الثقافة والتراث- العلاج الجراحي للأورام والسرطان عند الأطباء العرب المسلمين، والعلاج بالنباتات الطبية. ومن المؤسف أن ما حُقّق من تراثنا العلمي العربي أقل القليل، ونعتمد في كثير من معلوماتنا عن تراثنا على ما يجود به الأخرون.

خصّصنا هذا العدد من المجلة عن (إمبراطور الأمراض)؛ لتوعية القرّاء بهذا المرض، وللتعريف بمدى انتشاره في مجتمعاتنا، وما توصّل إليه العلم الحديث من علاجات، ورصد موقعنا الآن من الحرب على هذا (الإمبراطور).

د. عبدالله الحاج رئيس التحرير



### www.alfaisal-scientific.com







### @alfaisalscimag



### مجلة فصلية تهتم بنشرالثقافة العلمية في الوطن العربي

ا السنة 14 العدد 53 البيع الآخر - جمادت الآخرة 1438هـ/ يناير - فارس 2017 م ا







## مدينة الملك عبدالعر

### رئيس الهيئة الاستشارية

د. دحام بن اسماعیل العانب

### الهيئة الاستشارية

د. صحام مثنی د. عبد الكريم المقادمة د. محمد بن إبراهيم الكنهل د. يوسف بن محمد اليوسف

### مراسلات التحرير والإدارة

ص.ب (51049) الرياض 51543 مركز الملك فيصل للبحوث والدراسات الإسلامية محلة الفيصل العلمية المملكة العربية السعودية هاتف: 4652255 (966+ 11) 4652255 - تحويلة فاكس: 4659992 (11+966+ حــوال: 554972092 (+666)

### التسويق والإعلانات

هاتف: 4652255. فاكس: 4659992

### ه ادمد

8561-8821

### رقم الإيداع

مكتبة الملك فهد الوطنية 1424/2315

## رئيس التحرير

د. عبد الله نعمان الحاج مدير التحرير

د. حسین حسـن حسـین

سكرتيرا التحرير

سيد الجعفري

حمدان العجمي

الإخراج الفني

أزهري أحمد النويري

الموقع الإلكتروني

معتز عبد الماجد بابكر

### ضوابط النشر

- أن يكون المقال مكتوباً بلغة علمية مبسطة لفهم القار ما غير المتخصص
  - ألا يزيد المقال الواحد على 2000 كلمة مقاس A4.
- أن يلتزم الكاتب المنهج العلمي، ويشير إلى المصادر والمراجع العلمية، الورقية والالكترونية.
- ترحب المجلة بالمقالات المترجمة في الموضوعات العلمية الحديثة، شريطة أن يذكر المصدر وتاريخ النشر.
- ترجب المجلة بالآراء التب تخص القضايا العلمية، يشريطة ألاَّ تزيد على 600 كلمة.
- يفضل إرسال المقالات عبر إيميل المجلة أو إرسال المقال على قرص مرن إن أمكن.
  - يمنح كاتب المقال مكافأة مالية بعد نشر المقال.
- المقالات المنشورة في المجلة تعير عن وجهة نظر أصحابها. ولا يعني نشرها تبني المجلة ما احتوت عليه من أفكار وآراء.



60	السرطان ووسائل علاجه
76	التدخين وتأثيره السلبي في الجينوم البشري
84	سرطان عنق الرحم: خطر يمكن مواجهته
92	كيف تحمي نفسك من الخبيث؟
98	حزم جسيمات تصوير الأورام: علاج واعد للسرطان
116	أدوية السرطان تبقي أمل القضاء علم المرض ممكناً
122	كتاب يفضح سطوة السياسة والمال: التاريخ السرب للحرب على السرطان
133	آينشتاين وبوانكاريه ولورنتز وهيلبرت: لمن الأسبقية في نظرية النسبية؟
138	التفاعل بين التقانة والجغرافيا السياسـية
150	عصر طباعة الأعضاء البشرية حقيقة واقعة
162	في حبّ التين

### الحملة الخليجية للتوعية بالسرطان

استمراراً للجهود المبذولة في سبيل مكافحة السرطان في دول مجلس التعاون الخليجب، وسعياً إلى تفعيل الخطة الخليجية التنفيذية لمكافحة السرطان (٢٠١٥- ٢٠١٥م) التب أقرِّها وزراء الصحة في دول المجلس، عمل المركز الخليجي لمكافحة السرطان على إطلاق الحملة الأولى الخليجية للتوعية بالسرطان في الأسبوع الأول من شهر فبراير عام ٢٠١٦م لتفعيل الهدف الأول من الخطة التنفيذية لمكافحة السرطان (الوقاية الأولية من السرطان)، والهدف الثاني (الوقاية الثانوية من السرطان)، والهدف السابع (تفعيل الشراكة المجتمعية في برامج مكافحة السرطان)، من خلال التعاون مع الاتحاد الخليجي لمكافحة السرطان، وتحت إشراف المكتب التنفيذي لمجلس وزراء الصحة في دول مجلس التعاون الخليجي، وبمشاركة جميع وزارات الصحة الخليجية، ومجموعة من الهيئات والمنظمات الصحية الخليجية، والمؤسسات والهيئات الأهلية غير الربحية، وعدد من شركاء النجاح من القطاع الخاص، وتمِّ تنفيذ هذه الحملة في ثماني عشرة مدينة خليجية، بمشاركة أكثر من ٤٠ جمعية أهلية من ذات النفع العام وعدد من الجهات الحكومية الخليجية والمؤسسات الخاصة، برعايةٍ ودعم كريمين من وزراء الصحة في دول مجلس التعاون الخليجي.



السرطان والبيئة الحافزة

إستراتيجية مكافحة السرطان في دول الخليج: سباق مع الز من



### **طــارق راشـــد** أبو ظبي- الإمارات

متثلَّثة الصبغيات (ذات صبغيات

## دراسة حديثة:

# كروموسوم إضافي

## يمكن أن يحُول دون إصابتك بالسرطان

تحتوى الخلية الطبيعية على ٢٢ زوجاً من الكروموسومات (الصبغيات) المرقمة، إضافة إلى الكروموسومين X وY أو X وX، فيبلغ إجمالي عدد الكروموسومات ٤٦ كروموسوماً، لكن أحياناً ما يتسبّب اختلال الصيغة الصبغية، وهو خطأ يحدث في أثناء انقسام الخلية، في التصاق خلية (شقيقة) بصبغى إضافى، وعندما يحدث ذلك في الرحم في أثناء الانقسام الاختزالي عادةً ما يقع إجهاض تلقائي، واللائي يُتممن حملهن عادةً ما يُعانين عيوباً خلقيةً، منها متلازمة داون. وقد ارتبط اختلال الصيغة الصبغية الفتيلى -من ناحية أخرى- بجميع أنواع الأورام الصلبة المرتبطة بالسرطان، لكن العلاقة بين اختلال الصيغة الصبغية والسرطان ليس واضحأ، وهناك دراسة حديثة تمثل محاولة لفهم تلك العلاقة انتهت إلى نتيجة غريبة ذات وجهين، هما: الصبغي

الإضافي يُثبّط الإصابة بالأورام، لكن ربما تتسبّب الأورام ذات الصبغيات الإضافية المتعددة في زيادة معدل نمو الأورام.

قدّم عالم الأحياء البيولوجية جيسون شيلتزر الذي يعمل في معمل شيلتزر بمختبر كولد سبرينج هاربور في نيويورك، الدراسة عام ٢٠١٦م في المؤتمر السنوي الخلوية، وكان زملاؤه في هذه الدراسة هم: جولي هـ. كون، ونيكول ك. هابيب بيرجوس، وإيريكا س. باسيريني، وموزانا شتوركوها، وأنجيليكا أمون.

وانطوت الدراسة على إقحام ١٤ نوعاً مختلفاً من جينات السرطنة (الخلايا الحافزة للأورام) أو أكثر من مزيج من جينات السرطنة في خلايا سوية الصيغة الصبغية (طبيعية) متطابقة وراثياً وخلايا

إضافية)، وكان من بين جينات السرطنة خلايا سرطانية قولونية مُستقيمية. وأتاح هذا المزيج لهم مجموعة اختبارية من الخلايا المعرضة للإصابة بالأورام كانت مُتطابقة جوهرياً، ما عدا الفارق في عدد الصبغيات. واكتشف الباحثون أنه بينما تنمو الخلايا المتثلَّثة الصبغيات في أطباق بترى اتسم نموها بوتيرة أبطأ بكثير من الخلايا السوية الصيغة الصيغية؛ إذ تُشكّل مُستعمرات أقلَّ عدداً في الأغار (مادة هُلامية طُحلبية) الناعم، وعندما تمّ حقن الفئران بها خلقت الخلايا المتثلثة الصبغيات أوراماً أصغر حجماً من الخلايا السويّة الصيغة الصبغية، والقليل فقط من مزارع الخلايا المتثلَّثة الصبغيات نما بمعدلات قريبة نوعاً ما من تلك المعدلات التي حدثت خارج المختبر، ولم يتجاوز أيّ منها نظيراتها من الخلايا



السويّة الصيغة الصبغية، واستطاع العلماء استنتاج أن نتائجهم «تُوحى بأن اختلال الصيغة الصبغية نفسه للصبغى كلّه يمكن أن يعمل عمل الكابت القويّ للأورام».

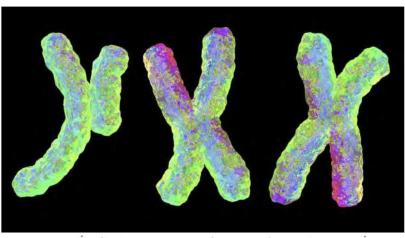
### خلايا ورمية

هذه ليست القصة كلها؛ فلماذا إذاً يُعثر غالباً على صبغى إضافي في الخلايا الورمية؟

يفترض الباحثون أنه بينما يبدو الأمر أشبه باختلال بسيط للصيغة الصبغية (صبغى إضافي) يكبت نمو الورم فربما هناك اختلال معقد للصيغة الصبغية (صبغيات إضافية متعددة) يؤدى إلى نمو الأورام بقوة أكبر، ويترك الباحثون

الباب مفتوحاً أيضاً أمام فكرة أن النمو السريع للأورام يمكن أن يكون نتيجة لعوامل أخرى مجهولة تتّحد مع الخلايا المختلة الصيغة الصبغية بطرائق فريدة ومميّزة. وتزيد الدراسة أيضاً من احتمالات تكيّف الأورام نوعاً ما مع العلاج الكيميائي، ورأى العلماء كيف يمكن أن يحدث ذلك في تجاربهم؛ إذ فقدت بعض الخلايا المُختلة الصيغة الصبغية، واكتسبت صبغيات في الوقت نفسه الذي ازداد فيه نموها. وينص تقرير الدراسة على اقتراح «وجود اختلال الصيغة الصبغية + [المناطق الحساسة] للجبن الورمي، التي تُعطِّل فيها الآثارُ المضرّة لاختلال الصيغة الصبغية في الوقت

الذى ينكشف فيه نمط ظاهرى موروث [مميّز] مُؤيّد للتوالد». لذلك فالأنباء السارة هي أن التجارب التي أُجريت على الخلايا التي تحوى صبغيا إضافيا وحيدا أثبتت أنها بدلاً من أن تتسبُّ في الاصابة بالسرطان تقلّص تلك الخلايا في واقع الأمر نمو الأورام، أما الأنباء الأقلِّ إبهاجاً فهي أن الوجود المتشعب الذي لا مراء فيه للخلايا المُختلة الصيغة الصبغية في الأورام السرطانية ما زال غامضاً وعصياً على التفسير، ويُثير هذا الأمر لدى معدّى الدراسة سؤالاً مُلحاً عما إذا كان امتلاك صبغى إضافي وحيد قد يعنى شيئاً مختلفاً تماماً عن امتلاك أكثر من صبغي إضافي وحيد.



التلُّث الصيغي trisomy نوع من التعدُّد الصيغي polysomy ينطوي على ثلاثة كروموسومات محدَّدة بدلاً من اثنتين طبيعيين



## دراسة حديثة:

# العُزلة يمكن أن تُضيع فرص النجاة من **سرطان الثدي**

أفادت دراسة حديثة أن الوحدة يمكن أن تعرقل النجاة من سرطان الثدى الطويل الأجل؛ ففي السنوات التالية للعلاج وُجد أن النساء اللائي لا يتمتعن بروابط اجتماعية قوية من الأرجح أن يشهدن انتكاسةً، ويُصبن بالسرطان مجدّداً، أو يلقبن حتفهن تأثّراً به، مقارنةً بالنساء اللائى لديهن أصدقاء وشبكة دعم قوية، أو هكذا اكتشف الباحثون مؤخراً؛ فبعد مراجعة البيانات الخاصة بنحو عشرة آلاف مريضة بسرطان الثدي ربط الباحثون بين العُزلة وخطورة أعلى بنسبة ٤٠٪ لعودة السرطان مقارنة بالنساء الاحتماعيات. ويهدّد هؤلاء النساء المعتزلات خطر الوفاة المتزايد بنسبة ٦٠٪ تأثراً بسرطان الثدي، وخطر الوفاة المتزايد بنسبة ٧٠٪ تأثِّراً بأيِّ سبب آخر بحسب النتائج التي توصّلت إليها الدراسة. وقال

الباحثون: إن النتائج لم تكن مفاجئةً؛ إذ ذكرت كبيرة الباحثين كانديس كروينك: «من المُعترف به أن النساء عامةً، والمصابات منهن ببروابط اجتماعية أقوى خاصةً، تتراجع نسبة خطورة وفاتهن في الأبحاث التابع لمؤسسة كايزر برماننت في مدينة أوكلاند بولاية

وتؤكّد كاساندرا ألكاراز -الديرة الإستراتيجية لأبحاث العدالة الصحية في الجمعية الأمريكية السرطان- أن البشر حيوانات العيش في عُزلة؛ لذلك فإن المنافع التي نحصل عليها من علاقاتنا المجتمع، ليست مفاجئة؛ لأننا نعلم أن العلاقات الاجتماعية مهمة جداً

وأضافت ألكاراز: علَّة ذلك ليست واضحة تماماً؛ ف«التحلّي بالروابط الاجتماعية قد يُتيح المساعدة الحقيقية؛ كأن يكون لدى المرء مَن يُخاطبه، أو يصحبه إلى الطبيب، أو يحدّثه بشأن مخاوفه، أو يصله بالموارد التي يمكن أن تساعده على التكيّف مع مرض السرطان». وترتبط السعادة الاجتماعية أيضاً بالسلامة البدنية حسب ما تقوله ألكاراز، كما يساعد الارتباط بالآخرين على الحدّ من التوتّر والاكتئاب؛ لذلك فهو يفضى إلى نتائج صحية أفضل. وأوضحت ألكاراز أننا «بحاجة إلى التفكير في الصحة على نحو أكثر توسّعاً وشمولاً؛ فالمؤثرات الاجتماعية يمكن أن تكون مهمة أهمية عوامل الخطورة الأخرى كالسمنة والتدخين».

للصحة العامة وسعادة البشرية».



وجُمعت البيانات من أكثر من تسعة آلاف امرأة، اكتشف الباحثون أنه على مدار متابعة متوسطة امتدت نحو ١١ عاماً عاود مرض السرطان الظهور لدى ١٤٠٠ امرأة منهن، وتوفِّيت أكثر من ١٥٠٠ امرأة، ألف منهن تأثّراً بسرطان الثدى. وقال الباحثون: العلاقات بين الروابط الاجتماعية واحتمالية الشفاء بعد العلاج كانت أقوى بين النساء اللائي ما برح سرطان الثدى في مراحله الأولى لديهن، وقالت كروينك: ثمة ارتباطات محددة أيضاً تباينت باختلاف العمر والعرق والبلد؛ فعلى سبيل المثال: وُجد أن العلاقات

ولا تعنى النتائج أن المنعز لات محكوم عليهن بالموت العاجل، كما أنها لا تُثبت ثمة علاقة علّة ومعلول مباشرة بين العُزلة وفرص النجاة الأقلّ من المرض، تقول ألكاراز: مع ذلك حرى بالأطباء وغيرهم من اختصاصيي الرعاية الصحية مساعدة المرضى على التواصل مع جماعات الدعم وغير ذلك من البرامج؛ حتى لا يستمروا في عزلتهم الاجتماعية، مضيفةً في ختام حديثها: «الروابط الاجتماعية لها منافع صحية إيجابية، والعزلة الاجتماعية مُضرّة بالصحة، والأمر ليس حصراً على مرض سرطان الثدى، أو حتى على السرطان بأنواعه إن شئنا الدقة».

واتفقت كروينك وزملاؤها على ما سبق، زاعمين أن الأطباء عليهم أن يأخذوا في حسبانهم الدعائم الاجتماعية للمرأة؛ إذ يخلصون إلى توقّعات بشأن شفائها. وفحص الباحثون خلال هذه الدراسة الاجتماعية للنساء الروابط خلال العامين التاليين لتشخيص حالتهن بسرطان الثدى؛ ليكتشفوا كيف يمكن أن تؤثّر علاقاتهن بأصدقائهن، أو أزواجهن، أو أقربائهن، أو المجتمع، في معدل نجاتهن من المرض. ونُشر التقرير على شبكة الإنترنت في ١٢ ديسمبر عام ٢٠١٦م في دورية Cancer،

# 

# علاج السرطان: علاج كيميائي مُفعم بالحياة

بينما تستعد الخلية للانقسام فإن هناك قطعاً صغيرةً من هيكلها العظمى الداخلي، تُعرف باسم (الأنابيب الدقيقة)، تنظّم نفسها في هيئة مغزل يسمح بالكروموسومات المكملة لها بالانقسام إلى حزمتين، وتمضى هاتان الحزمتان فتصبحان نواة الخلايا الوليدة؛ لذلك فإن تشكيل المغزل يعد جزءاً حاسماً من عملية الانتساخ. ولأن انتساخ الخلايا الخارج عن السيطرة هو السبب الكامن وراء الإصابة بالسرطان، فقد حازت مسألة تطوير عقاقير تتداخل مع نشاط الأنابيب الدقيقة على اهتمام كبير منذ مدة طويلة. ولسوء الحظ، تعمل معظم الأدوية التي تم تطويرها لهذه المهمة على تخريب الأنابيب الخاصة بكل من الخلايا السرطانية والسليمة، وهو ما يتسبّب في آثار جانبية رهيبة، ويعنى أنه يتوجّب على الأطباء استخدام جرعات أقلِّ من المثالية إذا كان هدفهم الوحيد هو القضاء على السرطان.

لكن أوليفر ثورن- سيشولد وديرك ترونر، وهما كيميائيان في جامعة لودفيج ماكسيميليان في ميونيخ بألمانيا، يأملان في تغيير هذا الوضع؛ فهما يحاولان تطوير عقار يتحكم في الأنابيب الدقيقة، ويمكن تبديل وضعه بين التشغيل والإيقاف باستخدام الضوء.

ليست فكرة العلاج الكيميائي المُتحكُّم فيه بصرياً بالجديدة، وقد حاولت عدة فرق طبية تضمين العقاقير في أقفاص جزيئية يمكن فتحها من خلال تسليط الضوء عليها؛ لأن توجيه الضوء في المكان المناسب من شأنه أن يضمن عدم تحرير العقار إلا في المنطقة التي يكون فيها مفيداً. وكان هذا التفكير ذكياً بقدر الهدف المنشود، لكن ذلك يعنى أنه بمجرد تحرير العقار لا يمكن استعادته أو السيطرة عليه، ويظلُّ بامكانه أن يُحدث أضراراً جانبيةً، وإن كان أقلّ من عقار غير مُتضمَّن في قفص جزيئي، وإضافة إلى

بنفسجية مكتَّفة، وهذا الأمر - في حدّ ذاته- ضارّ جداً. لذلك فكّر الدكتور ثورن- سيشولد والدكتور ترونر في أنه من الأفضل لهما البدء من الصفر، وأن يحاولا العثور على جزىء يعمل بوصفه عاملاً معطّلاً للأنبوب الدقيق، لكنه يتمتّع في حدّ ذاته بحساسية للضوء بطريقة تسمح بتبديل وضعه بين الإيقاف والتشغيل. ويعتقد الكيميائيان أنهما اكتشفا مثل هذا الجزىء في صورة مادة تسمى (كومبريتاستاتين)، وهى موجودة في لحاء شجرة صفصاف الدغل bushwillow في جنوب إفريقيا؛ إذ تحتوى هذه الشجرة على عدة أنواع من مادة كومبريتاستاتين، وهي مواد جيدة بشكل ملحوظ في تعطيل نشاط الأنابيب الدقيقة، الذي يفترض أن يساعد على حماية النباتات من الآفات والطفيليات. وقام

ذلك كان الضوء المطلوب لفتح

القفص يتكون من أشعة فوق



التبديل البصري قد يؤدي إلى التخلص من الآثار الجانبية للعقاقير المضادة للسرطان

الدكتور ثورن- سيشولد والدكتور ترونر بفحص النسخة المعروفة باسم كومبريتاستاتين A-4 فحصاً دقيقاً، وهي تظهر في ترتيبتين يُعرفان باسم (الأيزومرات)؛ إذ يكون لهما الصيغ الكيميائية نفسها، لكن بأشكال مختلفة، وأحد الأيزومرات معطل ضعيف لنشاط الأنابيب الدقيقة، بينما الآخر يعمل بكفاءة كبيرة، والسؤال الذى ينبغى على الباحثين الإجابة عنه هو: كيف يمكن تحويل أيزومر إلى الآخر باستخدام شعاع ضوء،

وكذلك إعادته إلى حالته الأولى مرة أخرى؟ وقادهما القليل من جلسات توليد الأفكار الكيميائية الجديدة إلى إدراك إمكانية القيام بعمليتي التحويل على حدِّ سواء من خلال استبدال ذرات نيتروجين باثنين من ذرات الكربون المتجاورة في الجزىء، وتعنى الرابطة الكيميائية التي تمّ توليدها على هذا النحو أن الأيزومر غير السام، الذي لا يفعل سوى القليل لتعطيل الأنابيب، يتغيّر إلى آخر شديد السُمِّيَّة عند تسليط ضوء أزرق عليه، ويتم عكس هذا التحويل بكلّ بساطة عن طريق إيقاف تشغيل الضوء، وعلى عكس الأشعة فوق البنفسجية يُعدّ الضوء الأزرق غير ضارً.

ويفيد الباحثان في مجلة (سيل Cell) بأن نظامهما يعمل بنجاح في طبق بيترى؛ فقد قاما بخلط

كومبريتاستاتين المعدَّلة، مادة يسمّونها (فوتوستاتين التي photostatin)، بخلایا سرطان الثدى، ثم تركا بعض العينات في الظلام، بينما قاما بتعريض الأخرى لنبضات من الضوء الأزرق كلّ خمس دقائق، وأثبت العقار أنه أكثر سُمِّيَّة ٢٠٠ مرة عند تعريضه للضوء بهذه الطريقة عما كان عليه في الظلام، بل صار أكثر سُمِّيَّة ٢٥٠ مرة ضعف قوته في الظلام عند تعريضه للأشعة البنفسجية. وعلى العكس من ذلك، كان أكثر سُمِّيَّة بنسبة ٧٥ مرة فقط عند تعريضه للضوء السماوي؛ لذلك تبدو مركبات فوتوستاتين كما لو أنها قابلة للضبط لإحداث تأثير معين حسب المطلوب.

كثيراً ما يتمّ الإعلان عن علاجات جديدة محتملة للسرطان، لكن لا يخرج منها إلى النور شيء؛ ففي الواقع لا يخرج من المختبر إلى العيادات الطبية إلا أقلّ القليل، وإذا تغلبت مركبات فوتوستاتين على الصعاب فستُحدث تقدّماً لافتاً للنظر. وينصب التركيز المألوف للأورام في الوقت الراهن على حشد الجهاز المناعى لمهاجمة المرض، ويؤكّد مثل هذا العمل أنه مازالت هناك حيوية في الأفكار التي ترمي إلى تحسين طرائق التعامل الأقدم مع المرض أيضاً.







# الله الله

# الذكاء الاصطناعي

## يساعد ضحايا الحروق

يحتاج الأطباء إلى سنوات، بل عقود من الزمن، لكي يكتسبوا الخبرة التي تمكّنهم من ملاحظة التفاصيل التي تظلُّ بعيدةً من إدراك العين غير المدرّية، وقد تشكّل هذه المهارة -اعتماداً على تخصّص الطبيب-الفرق بين طبيب الأورام الذي يميّز ورماً خبيثاً من كيس حميد، ويمكنها مساعدة طبيب القلب على تحديد سرعة تدفّق الدم عبر ثقب موجود في القلب، أو معرفة جرّاح التجميل إذا كان أحد الحروق الشديدة في طريقة إلى الاندمال كما ينبغي أم أنه عرضة لخطر العدوى؛ فلا شيء مما سبق يُعدّ سهلاً ما لم تكن تعرف كيف ترى بطريقة معينة.

يقول جوناثان كانيفسكي؛ جراح التجميل في المركز الصحي التابع لجامعة ماكجيل في مونتريال: «كلما قطعتُ شوطاً أبعد في تدريبك صرت أقدر على ملاحظة الفروق الدقيقة، لكن كلً طبيب مقيد بعدد الحالات التي اطلع عليها خلال مشواره المهني». وبإمكان

الذكاء الاصطناعي تغيير هذا كله: فالتخصّصات الطبية التي تعتمد اعتماداً كبيراً على تكنولوجيات التصوير توشك أن تشهد تحولاً كبيراً في عصر التعلّم الآلي، وهو نوع من أنواع الذكاء الاصطناعي تستطيع فيه أجهزة الحاسب الآلي التي تعرّضت لمجموعات بيانات هائلة أن تخرج تلقائياً باستنتاجات من واقع ما تراه. ويمكن لاستخدام كميات هائلة من الصور الطبية

إحداث ثورة في الرعاية الصحية كما يقول كانيفسكي؛ لأن «الأشياء التي تشتمل على مكون مرئي يمكن ترجمتها إلى صورة، ويمكن عندئذ ترجمة هذه الصورة إلى نقطةً بيانات، ويمكن استخدام هذه النقطة في التعلّم الآلي».

ونستطيع أن نقول بعبارة أخرى: آلات اليوم على مستوى كاف من التطور لكي تستمد رؤى ثاقبةً غير بادية للعيان من صور معقدة، ولولا ذلك



سيغيب هذا المنظور عن ملاحظة البشر، حتى عن أولئك الأكثر خبرةً وتمرّساً منهم؛ فبالتدريب المناسب تستطيع الآلات أن تُرى الأطباء البشر ما لا يرون، يقول كانيفسكى: «على سبيل المثال: ما نمط العدوى المعيّنة التي تتسبّب فيها بكتريا معينة؟»؛ فمثل هذا النمط قد يكون دقيقاً حداً لدرجة أن يتعذّر على البشر معرفته، ومع ذلك تستطيع آلة تعتمد على مجموعة بيانات كبيرة بما يكفى أن تميّزه. ويعطينا كانيفسكي مثالاً آخر، عائداً بذاكرته إلى مريض عالجه مؤخراً من إصابة ألمّت به في انفجار خزان لغاز البروبان، يقول كانيفسكى: «الحروق مشكلة كبيرة»؛ لعدد من الأسباب؛ فمن أول الأشياء التي كان يجب عليه هو وزملاؤه

التعلّم الآلب يسمح لأجهزة الحاسوب بإدراك أنماط في الصور الطبية لا يدركها الأطباء البشر

فعلها استجابة لذلك الموقف تقييم مدى إصابات المريض، ومن الطرائق التقليدية لأداء تلك المهمة في مجال جراحة التجميل افتراض أن مساحة سطح راحة يد المرء تساوى ١٪ من جسمه، وهي طريقة ليست مضبوطة أو حتى دقيقة بالضرورة؛ إذ يقول كانيفسكى: «إننا نستخدم تقديراً بدائياً جداً»، لكن من المهمّ أن يتوصّل الأطباء إلى تقدير؛ لأن معرفة مقدار ما هو محروق من جسم الشخص

ووضع العلامات على الصور



مؤشّر على عُرضته للموت، وتساعد

الأطياء على اتخاذ قرارات حاسمة

بشأن أفضل طريقة للعلاج، بما في

ذلك تقييم مقدار ما يحتاج إليه

المصاب من سوائل عن طريق الوريد

في الأيام الأولى التالية للإصابة، وتحديد نوع الاستجابة الجراحية

الأنسب له. وتستطيع الخوارزميات

بالفعل تحديد مدى عمق الحرق، والتنبّؤ بدقة بالمدة التي سيستغرقها

وبالفعل، توجد في المتناول تطبيقات

اندمال هذا الحرق.





وتصنيفها، و«تدريب الخوارزمية حتى يمكنها أن تقول: يبدو لى أن هذا الجرح سيندمل، على حد قول كانيفسكي. وبالاهتمام الكافي، والبيانات البكر، يمكن للطريقة التي ترى بها الآلة أن تتفوّق سيرعة على قدرة البشر؛ فعلى سبيل المثال: تملك شركة إنليتيك المبتدئة المتخصصة في التعلم المتعمّق خوارزمية أدقّ بنسبة ٥٠٪ من اختصاصيي الأشعة البشر في اكتشاف سرطان الرئة على حدّ قول الشركة.

وفي سياقات أخرى، أثبتت الآلات أنها تضارع الأطباء البشر على الأقلُّ في أداء مهام حاسمة؛ فقد ذكر كاتبو إحدى المقالات المنشورة في مجلة (ميديكال إيمدج

أناليسيس) المتخصصة في تحليل الصور الطبية عام ٢٠١٢م أن هناك «تطبيقات كثيرة يتساوى فيها أداء الأنظمة المستندة إلى التعلم الآلي مع أداء اختصاصيي الأشعة المتمرسين»، وكان ذلك من أربع سنوات، وهي مدة تساوي دهراً بمقاييس الذكاء الاصطناعي.

يُؤمن كانيفسكي بأن التعلّم الآلي سيسمح بوجود ما يشبه الصندوق الأسود في الطب، في ظلِّ قيام خوارزميات معقدة بتسجيل وفك تشفير جوانب مستعصية من جوانب صحة المرء على مستويات لم تكن ممكنة قطّ، ولو جمعنا بين البُشرى التي يحملها التعلم الآلي والكميات الهائلة من البيانات

التي يمكن جمعها من خلال الأجهزة الفردية القابلة للارتداء سيكون بإمكان الأطباء البدء بالاعتماد على «الخوارزميات التى تستطيع تحقيق الاستفادة المثلى من المعلومات الشخصية في الزمن الحقيقي» -كما قال كاتبو المقال المنشور في مجلة الجمعية الطبية الأمريكية- لاكتشاف الشذوذات، واختيار طرائق العلاج. وستشهد التكنولوجيا المستخدمة في تسجيل بيانات المرضى تحسّناً مذهلاً في حدّ ذاتها، يقول كانيفسكى: «سيكون اقتران هاتين القوتين -الذكاء الاصطناعي، وتطوّر تكنولوجيا التصوير- شيئاً عظيماً».



### في عالم افتراضي متزايد..

# الواقع يتحوّل إلى ترف

منحت الثورة الرقمية البشر أعظم قوة لخلق الواقع والعبث به؛ إذ يمكننا إنشاء آلات وخوارزميات تستطيع أن تُحاكى عالمنا بدرجة جيدة تمكّنها من خداع عقولنا؛ فعلى سبيل المثال: تقدم لنا شركة Applied VR الأمريكية الناشئة علاجاً يرتكز على الواقع الافتراضى بديلاً للمهدِّئات، ويشبه عمل الشركة ما يقوم به ميجيل نيكوليلس، وهو طبيب من ولاية كارولينا الشمالية بالولايات المتحدة الأمريكية، تمكّن من مساعدة مرضاه المشلولين على استعادة أحاسيسهم وتحكّمهم في أطرافهم بشكل جزئى عن طريق إغراقهم في العوالم الافتراضية.

إنتا في بداية ثورة كبيرة فحسب، ولا تُقدَّر احتمالات نمو هذا المستقبل الافتراضي حقّ قدرها، مثلما حدث تماماً مع الإنترنت في تسعينيات القرن الماضي، وسرعان ما ستُحدث أجهزة الواقع الافتراضي تحوّلاً في الطريقة التي ننظّم بها أعمالنا.

لماذا نتكبِّد عناء الذهاب إلى مكان

معين بينما يمكن لهذا المكان أن يأتى إلينا خلال ثوان؟ ستتم إعادة تصميم رحلات العمل، وسنتم إعادة اختراع عمليات الشراء داخل محلات مادية، وستظهر أشكال جديدة من العلاقات الحميمة.

كيف ستبدو بيوتنا وملابسنا

وعطلاتنافي العالم الافتراضي الذي سنعيش فيه؟ أولاً: سيكون لدينا كثير من الخيارات الشخصية، وقبل كلّ شيء سيتميّز هذا العالم الافتراضي بأنه أرخص بكثير؛ لعدم صُنع أيّ شيء من مواد مادية، وستستمر تجربة الواقع، لكنها ستصبح نادرةً، وسيتحوّل الواقع إلى شيء أشبه

بالترف بسبب انتشار التكنولوجيا الرقمية على نطاق واسع.

إذا كنت تعتقد أن هذا الكلام من قبيل المبالغة فعليك بمراقبة قوة التكنولوجيا المسبِّية للإدمان، وانظر إلى جحافل اللاعيين المشاركين ي لعبة بوكيمون Pokémon Go، وسعيهم نحو الحصول على شخصيات افتراضية، وقد قال رجل الأعمال إيلون ماسك في يونيو عام ٢٠١٦م: إنه مقتنع بأن البشر لديهم فرصة بنسبة واحد في المليار لعدم العيش في واقع مُحاكِّي، وربما كان ذلك مجرّد إشارة إلى ما ستؤول إليه حياتنا خلال ١٥ عاماً تقريباً.



من ذا الذي يحتاج إلى أيد حقيقية على أيّ حال؟

# هل يريد الإنسان **الخلود** حقاً؟

هل يمكن للإنسان أن يُصبح خالداً خلال عقد من الزمن؟ يُعدّ راى كورزويل -مدير قسم الهندسة في شركة جوجل- على دراية بهذا الموضوع؛ فقد ألَّف كتباً عن الصحة والذكاء الاصطناعي وعلم المستقبل. ويستند كورزويل في نظريته عن الخلود على التطور الهائل في مجال التقنيات، التي صارت أكثر كفاءةً وسرعة بكثير عما كانت عليه من قبل، ويرى كورزويل أن التكنولوجيا الحيوية ستُحدث تحوّلاً في مجال الصحة في المستقبل القريب، ويعتقد أن يستخدم العلماء المواد الدقيقة التي تُعرف باسم (روبوتات بحجم النانو nanorobots) في الأدوية لإكمال عمل الجهاز المناعى للإنسان بحلول عام ٢٠٢٠م، وستتمكّن هذه الآلات الدقيقة من تعديل كلِّ الجينات البشرية؛ لكيلا تسمح بالشيخوخة أو إصابة الجسم بالمرض. وجاء في نظرية كورزويل أنه بحلول عام ٢٠٢٠م ستسمح التكنولوجيا الطبية للناس بإضافة

سنة زائدة من الحياة إلى حياتهم كلِّ عام.

هل هذه التوقّعات واقعية؟ يقول دينيس دوبول؛ الأستاذ في كلية لوزان الفيدرالية المتعدّدة التخصّصات، وفي جامعة جنيف: «الوراثة والتكنولوجيا الحيوية علمان مختلفان، ويشير كورزويل في نظريته إلى ٢٢ ألف برنامج صغير يتمّ نهيئتها إلى ٢٢ ألف جين، لكن هناك برنامج واحد فقط،

هو الحمض النووي (DNA)، ولا يمكن للمرء أن يعالج الجينات بشكل فردي؛ لأن الحمض النووي كلًّ لا يتجزّأ، يقول فرانشيسكو ستيلاتشي؛ المتخصّص في الموادية، والجسيمات النانوية، والأستاذ في كلية لوزان السويسرية؛ التبيير الجينات ليس بالأمر اليسير... وأعتقد أنه متفائل جداً بشأن الوقت الذي سيستغرقه بشأن الوقت الذي سيستغرقه الأمر لبلوغ هذا الهدف»، ويضيف



ستيلاتشي: «لن يكون من المستحيل إجراء تعديل لتصحيح تشوّه ما في سبيل العيش مدة أطول، لكن سيستغرق هذا الأمر مئة سنة». ويقول دوبول: «تثير نظرية كورزويل عن الخلود أسئلةُ خطيرةً؛ فما السنّ الذى ستتوقّف عنده الشيخوخة؟ وأيّ نوع من السكان نريد أن نكونه وقتتُد: الرؤساء التنفيذيين، أم كبار السنّ الذين يصرخون في القطار؟». ويضيف دوبول: من الضروريّ تغيير القوانين الأساسية لعلم الوراثة البشرية إذا أردنا بلوغ الخلود، وهذه المشكلة هي مشكلة الأشخاص الذين ينظرون إلى جسم الإنسان بوصفه سيارةً، «لكنك إذا قمتُ بتغيير جميع قطعها فلن تعود سيارتك هي

### الخوف من الموت

السيارة التي ألفتها».

يرى فرانسوا ديرمانج -أستاذ الأخلاق في قسم اللاهوت بجامعة جنيف السويسرية- أن نظرية كورزويل عن الخلود تعكس ثقافة



التقنيات الحديثة أعطت دفعةً قويةً للآمال التي تبشّر بحياة أبدية.. لكن هناك أسئلة مقلقة تتجاوز العلم،



شباب إلى الأبد

الفردية المفرطة، وبمعنى أكثر تحديداً: «إننى هذا الشخص العظيم الذي يستحقّ أن يعيش إلى الأبد». ويضيف ديرمانج: «لكن قد تكون للعلاج المُقترح تكلفة ضخمة، وهو ما لا يسمح إلا بخلود المُوسرين والأغنياء»، ويُردف سائلاً: «لماذا يستحقّ هذا الشخص الحياة الأبدية بصورة أكبر من غيره؟». ويسلّط ديرمانج الضوء على جانب سلبى آخر من هذه الرغبة في «العيش بلا حدود في عالم محدود»، وهو محدودية الموارد على الأرض التي لن تكون متاحةً إلى الأبد، فيقول: «لحسن الحظ أننا نموت؛ لأن الجنس البشري يميل إلى التوسّع بشدة، وانظروا إلى مشكلة التغيّر في المناخ على سبيل المثال». ويقول فرانسوا كزافييه بوتالاز؛ أستاذ الفلسفة في قسم اللاهوت بجامعة فرايبورج الألمانية: هناك طرائق للعيش إلى الأبد؛ فإضافة إلى

تحويل الجينات الخاصة بك «هناك طرائق أخرى للخلود، ولاسيما من خلال الإنجازات المادية، منها على سبيل المثال: إنجاب الأطفال، وابتكار أعمال هنية، وتحقيق النجاح؛ فبهذه الطريقة يستمر شيء من حياتنا بعد أن نموت».

للذا يشكّل الخوف من الموت هاجساً لدى الإنسان منذ فجر التاريخ؟ يجيب بوتالاز قائلاً: «لأننا خُلقنا للعيش، لا الموت... إننا متمسّكون جداً بوجودنا إلى درجة لا تجعلنا نومن بأننا سنموت يوماً ما: فتحن نعلم أن الإنسان نفسه فان.. ويقول نعلم أن الإنسان نفسه فان.. ويقول ديرمانج: هذا الدافع ينبع من حاجتنا إلى الكمال، و«من الصعب حاجتنا إلى الكمال، و«من الصعب خير جذابين أو أذكياء. الحياة عملية طويلة من الانحلال والوَهن، ويُعدّ عدم تقبّل حقيقة أننا سنموت عدم شكلة عامة».

# العناق والحضن البشري

يبدو أن الحيوانات تعشق العناق والحضن البشري، حتى الزواحف والدجاج والسمك كلها تستمتع بالتودُّد البشرى؛ إذ تكشف مقاطع فيديو سجّلت نسب مشاهدة عالية على اليوتيوب، بدءاً من هذا الدبّ الذي يحبُّ العناق مثله مثل دبُّ محشو، إلى حيوان الكوال الذي يلتمس العاطفة، أن لدى هذه الكائنات إشارات واضحةً على أنها تريد مزيداً من العناق والأيدى البشرية التي تربت على أجسامها؛ فتحن نرى هذه الحيوانات وهي تحك وتضغط بأجسادها وتدنو بسعادة في عيون مغلقة. لكن ماذا يقول العلم عن مثل هذه الحيوانات التي تحبُّ العناق؟ وما الذي تريده هذه المخلوقات: المتعة أم الطعام أم الروابط الاجتماعية؟

يقول رولان مورير؛ عالم الأحياء السلوكي في جامعة جنيف: إنه رأى «إغوانا ضخمة في حديقة حيوان (شو دو فون) تسعى بوضوح إلى العناق»، أو تلتمس من يربت

على رأسها على الأقلّ. ويلاحظ الباحث أن تنينه الملتحي، وهو نوع من السحالي الأسترالية ذو رقبة شائكة، ولا يُعرف عنه أيّ طباع اجتماعية، «يغلق عينيه، ويبقى ساكناً عندما يربت شخص ما على الحيوانات تجد نوعاً من المتعة في التلامس مع البشر. ويجب أن تكون لطيفاً لها، وإلا كانت قد رفضته»، للساطة للثدييات الاجتماعية؛ إلى التواصل الجسدي إلى التواصل الجسدي إلى التواصل الجسدي إلى إنتاج بعض الهرمونات، خصوصاً

الأوكسيتوسين الذي يغذي الحميمية، ويرتبط بشكل من أشكال السعادة».

ولأن هذا التواصل الجسدي يولّد هذه الكيمياء فإنه يعزّز أيضاً الحاجة لدى هذه الحيوانات إلى متابعة هذا التواصل. وتجمع هذه الحميمية السلوكية الكيميائية بين الأعضاء من خلال الأنواع الاجتماعية، يقول مورير: «من دون هذه الآلية التي تجعل التواصل لطيفاً فإنها ستميل إلى البقاء بعيداً من بعضها البعض».

لكن ما جدوى هذه المتعة؟ ولماذا أبقى التطور على هذا السلوك؟ يقول





مورير: «لأن هذا السلوك يفضّل بوجه خاص الحياة الاجتماعية من خلال الحدّ من العدوان بين الأعضاء الذين ينتمون إلى المجموعة ذاتها؛ فمهاجمة بعضها بعضاً عمل غير مفيد». وتعمل العاطفة والنزوع إلى المودة على تنظيم الانجذاب نحو المنافسة والتعاون؛ فهي تعمل وسيلةً لتعايش نبضات متضادة. ومع رسوخ هذا المبدأ من المتعة في بعض الأنواع بالفعل من المكن أن ينشط عند أيّ تواصل جسدى؛ «فعندما ندلل الإغوانا فإننا نستفيد بالفعل من قناة تواصل تُوجد بين حيوانات الإغوانا بالفعل».

فربما يستخدم الليمور إستراتيجية

عندما ندلّل الإغوانا فإننا

نستفيد من قناة تواصل

تُوجِد بالفعل بين زواحفها؛

لأن التطوّر يمكن أن يسري

عبر الأنواع أيضاً

واستعرض اختصاصى الوراثة أندريه لانجينى الفيديو الشهير الذي يظهر فيه الليمور والبومة، وأعطى لنا تفسيراً، فقال: «من الواضح أن الليمور ماكى يعانى نوعاً ما من الطفح الجلدي، ويبدو أنه يلتمس عناقا عندما يقوم بخدش نفسه فعلياً. وعلى الرغم من ذلك

مزدوجة أيضاً؛ فبعد حصوله على الخدش الأول ربما يريد المزيد؛ لأنه يحبُّ التواصل بالفعل».

وتتحوّل هذه السلوكيات، التي ربطت في البداية بالبقاء على قيد الحياة، إلى أفعال تلتمس المتعة، يقول مورير: «يُعدّ إدراك المتعة إحدى آليات التطور التي تدفعنا إلى فعل أشياء معينة؛ فإذا لم تتضمَّن الحياة الاجتماعية أي متعة فلن تكون هناك حياة اجتماعية على الإطلاق، وهو ما يُعدّ عائقاً أمام البقاء على قيد الحياة في كثير من الحالات». لكننا -نحن البشر- يمكننا قراءة كثير من سلوك الحيوانات، يقول لانجيني: «هناك سلوك حيواني نرى أنه يعكس سلوكاً ثقافياً بشرياً؛ مثل: قبلة على الشفاه؛ فهي لفتة ثقافية؛ لأن هذا السلوك غير معروف تماماً في كثير من المجتمعات التقليدية. ويقوم الناس الآن بطبع القبلات على الشفاه في كلّ المجتمعات في جميع أنحاء العالم مع انتشار التلفاز والإنترنت، لكن قبل ذلك كان هذا السلوك يبدو محيراً وغير منطقى في كثير من الثقافات».

تتميّز بمهارات إدراكية معقدة وفقا للظروف، ويتمّ تمرير سلوكها بين الأجيال من خلال التعلّم، وليس من خلال الشفرة الوراثية، يقول لانجيني: «عندما تتغيرٌ الظروف البيئية فمن الممكن أن تؤدى إلى تعديلات في البنيات الاجتماعية والسلوكيات». ولسوء الحظ-على حدّ قول عالم الوراثة- يُعدُّ إنسان الغاب أفضل الأمثلة القائمة؛ إذ تعيش حيوانات إنسان الغاب الآن كلُّها في مناطق صغيرة، وتم إزالة الغابات التي تعيش فيها، ويوضح لانجيني قائلاً: «تؤدى حقيقة تمركزها في مساحة أصغر مما كانت عليه إلى تكوين هذه الرئيسيات، التي كانت تعيش بشكل منعزل حتى أزيلت غاباتها، مجموعات اجتماعية، وفي ظلٌ هذه الظروف بدأت حيوانات إنسان الغاب بلمس بعضها بعضاً، وأبدت إشارات تضامن، وطورت تفاعلات مثل تلك التي نلاحظها عادةً لدى القردة العليا التي تنتمى إلى أنواع اجتماعية؛ مثل: الشميانزي، والبونوبو، والغوريلا».

يتباين سلوك الحيوانات التي



@alfaisalscimag

## ملف العدد

# إمبراطور الأمراض **التسرطان**

برنامج مكافحة السرطان في دول الخليج: سباق مع الزمن	
برنامج مكافحة السرطان في دول الخليج: الواقع والطموح	
د. سعاد عامر: نقدّم الدعم النفسي للمريضات وهنّ	
يتحوّلن إلى سفيرات لنا بعد الشفاء	
السرطان والبيئة الحافزة	
السرطان ووسائل علاجه	
التدخين وتأثيره السلبي في الجينوم البشري	
سرطان عنق الرحم خطر يمكن مواجهته	
كيف تحمي نفسك من الخبيث؟	
حزم جسيمات تصوير الأورام: علاج واعد للسرطان	
أدوية السرطان تبقي أمل القضاء على المرض ممكناً	
كتاب يفضح سطوة السياسة والمال: التاريخ السري للحرب	
علم السرطان	



المدير التنفيذي للمركز الخليجي <u>ل</u>مكافحة السرطان

صدرت الموافقة عام ٢٠٠٤م باعتماد الخطة الإستراتيجية الأولى (٢٠٠٤- ٢٠٠٩م) لمكافحة السرطان لدعم الدول الأعضاء في تطوير خطط عمل وطنية لمكافحة السرطان، تلاها اعتماد الخطة الخليجية الثانية (٢٠١٠- ٢٠٢٠م)، التي شكّلت الانطلاقة الفعلية للبرنامج الخليجي لمكافحة السرطان وفقاً لخطط تنفيذية قصيرة ومتوسطة وطويلة الأجل. وصدرت موافقة معالى وزراء الصحة بدول مجلس التعاون عام ٢٠١١م باعتماد مذكرة التفاهم التي وقعت بين المكتب التنفيذي لمجلس وزراء الصحة بدول مجلس التعاون ومستشفى الملك فيصل التخصصى ومركز الأبحاث الرامية إلى تطوير البرنامج الخليجي لمكافحة السرطان من خلال إنشاء المركز الخليجي لمكافحة السرطان برؤية واضحة تهدف إلى وقاية وتعزيز الحياة في المجتمع الخليجي من خلال مكافحة أمراض السرطان بمشاركة جميع المؤسسات الحكومية والأهلية ضمن مفهوم الشراكة في صحة المجتمع. وبدأ المركز منذ تأسيسه بمراجعة وتطوير الخطط الإستراتيجية الرامية إلى تعزيز الوعى الصحى لدى المجتمع الخليجي

حول السرطان، وعوامل الخطورة المؤدية إليه، وتنسيق الجهود لتقديم خدمات متعددة الاختصاصات للوقاية من السرطان وعلاجه وفقاً للأسس العلمية المبنية على البراهين؛ إذ يعمل المركز من خلال هيئة استشارية ممثّلة في عضوين من كلّ دولة، وعدد من الخبراء الخليجيين والعالمين، وممثّلين عن الجهات والهيئات الأخرى ذات العلاقة، على المساهمة في رسم سياسات المركز وتوجّهاته، وشُكّل عدد من اللجان الفنية المتخصصة لوضع المعايير الإقليمية، والإشراف على برامج: الوقاية، والتشخيص المبكر، والأدلة الوقائية والعلاجية، والتدريب والتطوير، والبحوث العلمية؛ ليواكب العمل الخليجي المستجدات العالمية في هذه المجالات. ومن أهم ثمار المركز صدور وثيقة الرياض عن المؤتمر الدولي الأول حول أعباء السرطان في منطقة الخليج، الذي عقد في أكتوبر عام ٢٠١٤م تحت شعار (سد الثغرات)، وتضمّنت ١١ توصية تهدف إلى تخفيف أعباء السرطان، وتقليص معدلات الإصابة والوفاة منه بنسب ملموسة خلال العقد المقبل، وتحديث الخطط الخليجية التنفيذية لمكافحة السرطان لمواكبة المستجدات العالمية.







حالة بحلول عام ۲۰۳۰م

المشتركة للحد من أعبائه. كما دعت الوثيقة إلى تعزيز البحث العلمي، ونشر نتائج البحوث والأنشطة الدولية والإقليمية في مجال اقتصاديات وأعباء أمراض السرطان، وتدعيم البحوث والدراسات الخاصة بمرض السرطان، ودعم السجلات الوطنية للسرطان. ودعت الوثيقة كذلك إلى رفع مستوى الوعى والثقافة الصحية بمسببات السرطان، وأعراضه، وطرائق الكشف المبكر، من خلال تفعيل الأطر الإقليمية والعالمية في مجالات تعزيز الصحة كافة وأنماط الحياة، ونشر المعلومات الخاصة بأمراض السرطان لوسائل الإعلام العامة لزيادة الوعى والتثقيف المجتمعي، والحد من مؤشرات الخطورة لهذه الأمراض، وتمكين القياديات وراسمي السياسات والتشريعات والإستراتيجيات الصحية الوطنية في جميع الوزارات والجهات الحكومية وغير الحكومية ومؤسسات المجتمع المدنى ذات العلاقة من التعاون الإيجابي مع القطاع الخاص، وتشجيع الاستثمار الوطني، والحصول على المعلومات الخاصة باقتصاديات وأعباء السرطان ضمن أطر تعزيز الصحة لزيادة الوعي، وتفعيل البرامج، وضمان رصد الميز انيات اللازمة، وإجراءات الدعم لأخرى، وتسهيل صدور السياسات والتشريعات الملائمة للحد من أعباء السرطان. كما وجهت الوثيقة إلى ضرورة تفعيل دور الرعاية الصحية الأولية في مكافحة السرطان والوقاية منه ضمن برامج الرعاية الصحية المجتمعية الشاملة المتكاملة والتوجّه الصحى للحياة، خصوصاً في مجالات التوعية والتثقيف الصحى، والكشف الدورى الصحى المنتظم المبنيّ على البراهين، والكشف المبكر الأمراض

السرطان المستهدفة، واتباع نهج الرعاية المشتركة بين

مستويات الرعاية والخدمة الصحية المختلفة، وتحسين

نظام الإحالة بين مستويات الرعاية الصحية بمختلف



ودعت الوثيقة إلى إنشاء جهة مرجعية تُعنى باقتصاديات وأعباء أمراض السرطان، يتمّ تأسيسها ضمن الهيكل التنظيمي الخاصّ بوزارات الصحة للقيام بإعداد قاعدة بيانات عن الوضع الراهن، وتوقّع العبء الاقتصادي المستقبلي لأمراض السرطان على النظام الصحي على المستوى الوطني والخليجي، والمساعدة على إعداد السياسات التي تعزّز الأساليب الصحية للحياة، والتعامل مع عوامل الخطورة الأخرى المسببة للسرطان، وتعضيد الجهود الوطنية والإقليمية والدولية

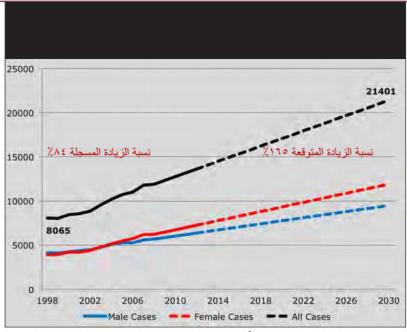
مراحلها، ومتابعة علاج مرضى السرطان في إطار نهج متعدد التخصصات، وتقديم الرعاية التلطيفية وإدراجها ضمن مبادئ التعاليم الدينية والروحية الخاصة بتعزيز الصحة ضمن برامج العلاج التلطيفي والتأهيل النفسى، وتأهيل الكوادر الصحية في ظلّ مفاهيم النظرة الشاملة والمتكاملة للنفس البشرية، وتعزيز حقوق المريض من المنظور الصحي والاجتماعي والإنساني والنفسي.

وجرى في ضوء ذلك تحديث الخطة الإستراتيجية (٢٠١٠- ٢٠١٠م) لتواكب المستجدات العالمية لمكافحة السرطان، وصدرت النسخة المعدلة منها (٢٠١٦-٢٠٢٥م)، التي جرى إقرارها من مجلس وزراء الصحة في دول مجلس التعاون الخليجي في مؤتمره الثمانين، الذي عُقد بمدينة الرياض في أكتوبر عام ٢٠١٦م. واشتملت الخطة الخليجية التنفيذية لمكافحة السرطان على سبعة أهداف رئيسة تغطّى جميع مناحى مكافحة السرطان والوقاية منه، بوصفها مسؤولية مشتركة بين القطاع الحكومي والأهلى وأفراد المجتمع، وحدّدت لكل هدف عدداً من الغايات والإستراتيجيات وآليات ومؤشرات التطبيق تساعد على متابعة ما يتم إنجازه من أهداف الخطة بشكل دوري وفعال.

### معـدلات الإصــابة بالســرطان فــي دول مجلس التعاون

يشير التقرير التجميعي للمدة (١٩٩٨ - ٢٠١٢م) لمعدلات الإصابة بمرض السرطان في دول مجلس التعاون الخليجي (دولة الإمارات العربية المتحدة، ومملكة البحرين، والمملكة العربية السعودية ، وسلطنة عمان ، ودولة قطر ، ودولة الكويت) إلى تسجيل ٨٨٨, ١٦٤ حالة سرطان بين مواطنيها؛ إذ بلغ عدد حالات السرطان المسجلة بين الذكور ٢٦٤, ٧٩ حالة (١, ٤٨ ٪)، ويبن الإناث ٥٢٤ , ٨٥ حالة (٩, ٥١٪)، وسجّلت المملكة العربية السعودية أعلى نسبة من ناحية عدد الحالات المسجلة، بلغت ١٢٢,٩٦٩ حالة (٦, ٤٧٪)، تلتها سلطنة عمان بعدد ۲۲۹, ۱٤ حالة (٢,٨٪)، ثم دولة الكويت بعدد ١١,٨٧٦ حالة (٢,٧٪)، ثم مملكة البحرين بعدد ٢٩ حالة (٢, ٤٪)، ثم دولة الإمارات العربية المتحدة بعدد ٩٨٢, ٥ حالة (٦, ٦٪)، ودولة قطر بعدد ٢,٨٠٢ حالات (٧,١٪). ولوحظ ارتفاع معدل الإصابة بالسرطان بنسبة ٨٤٪؛ إذ سُجِّلت ٨٠٦٥ حالة عام ١٩٩٨م، و١٨٩, ١٤ حالة عام ٢٠١٢م. ويتوقّع المركز الخليجي لمكافحة السرطان أن يستمر عدد حالات السرطان الجديدة بين مواطني دول مجلس التعاون الخليجي بالارتفاع ليتجاوز ٢١ ألف حالة بحلول عام ٢٠٢٠م.





شكل رقم (١): حالات السرطان المسجّلة والمتوقّع تسجيلها بين مواطني دول مجلس التعاون الخليجي في المدة (١٩٩٨ - ٢٠٢٠م)

وكانت أكثر أنواع السرطان شيوعاً لدى الذكور سرطان القولون والمستقيم بعدد ٨٠٠٢٨ حالة بنسبة (١٠٪) من إجمالي عدد السرطان لدى الذكور، يليه في المرتبة الثانية سرطان الجهاز اللمفاوي غير هودجكين بعدد ٦,٩٢١ حالة ونسبة (٧,٨٪)، يليه سرطان الدم

سرطان الرئة في المرتبة الرابعة بعدد 0,777 حالة 1,777, ثم سرطان الكبد في المرتبة الخامسة بعدد 1,777, ثم سرطان الكبد في المرتبة الخامسة بعدد لدى الذكور من مواطني دول مجلس التعاون. بينما جاء سرطان الثدي في المرتبة الأولى كأكثر أنواع السرطان شيوعاً لدى النساء في جميع دول مجلس التعاون الخليجي بعدد إجمالي 1,777 حالة ونسبة 1,777, يليه في المرتبة الثانية سرطان الغدة الدرقية بعدد 1,777, مالة حالة 1,777, ثم سرطان القولون والمستقيم بعدد 1,777, ثم سرطان الجهاز اللمفاوي غير حالة 1,777, عالم في المرتبة الخامسة بعدد 1,777, وسرطان الدم البيضاض الدم) في المرتبة الخامسة بعدد 1,777, حالة ونسبة 1,777, من إجمالي عدد الحالات لدى المواطنات في دول مجلس التعاون.

(ابيضاض الدم) بعدد ٦,٢٤٨ حالة (٧,٩٪)، وجاء



الخطة الخليجية التنفيذية لمكافحة السرطان اشتملت علم سبعة أهداف رئيسة تغطّي جميع مناحي مكافحة السرطان، والوقاية منه، بوصفها مسؤوليةً مشتركةً بين القطاع الحكومي والأهلي وأفراد المجتمع



جدول رقم (١): توزيع حالات السرطان الأكثر شيوعاً حسب الجنس لدى مواطني دول مجلس التعاون المسجّلة في المدة (١٩٩٨ - ٢٠١٢م)

ذكور							
النسبة المنوية	العدد	مكان الإصابة					
1.	A+44	القولون والمستقيم					
Α,Υ	1797	سرطان لمفاوي غير هودجكين					
٧,٩	NETF	سرطان الدم					
٧,٢	7770	الرئة					
٧,٠	AIFO	سرطان الكبد					
٧,٢	0771	سرطان البروستاتا					

إناث						
النسبة المنوية	العدد	مكان الإصابة				
Y0,£	T1VVT	الثدي				
۲,۶	AYTY	الغدة الدرقية				
٧,٩	7005	القولون والمستقيم				
o,v	5977	سرطان لمفاوي غير هودجكين				
0,7	EVYI	سرطان الدم				
۲,٦	T101	سرطان الرحم				

السريرية إلى وجود فارق في المراحل العمرية للإصابة ببعض الأورام السرطانية، وكذلك في درجة الاستجابة للعلاج، مقارنة بالدول الأخرى؛ فتشير التقارير الإحصائية الصادرة عن المركز الخليجي لتسجيل السرطان إلى أن ما يزيد على ٥٠٪ من حالات السرطان المشخصة للمرضى الخليجيين يُكتشف في مراحل متقدمة من المرض، كما أن أكثر الإصابات وتظهر السجلات الوطنية للسرطان في دول مجلس التعاون وجود درجة كبيرة من التباين في أنواع أمراض السرطان ونسب انتشارها مقارنة بدول العالم؛ فعلى سبيل المثال: يحتل سرطان الغدد اللمفاوية لدى الرجال المرتبة الأولى بنسبة قدرها ٨,٨٪ من إجمالي حالات الأورام المسجلة لدى الجنسين، بينما لا تتجاوز نسبته ٢٪ في الدول الغربية. كما تشير بعض الدراسات







أكّدت منظمة الصحة العالمية ضرورة مكافحة التبغ والتدخين بجميع أشكاله، والتشجيع على الإقلاع عن استخدامه، وأهمية اتباع العادات الغذائية الصحية، وممارسة النشاط البدني، والمحافظة على الوزن الصحي

تشخص ضمن فئات عمرية أقل من المعدلات العمرية في الدول المتقدمة.

ولأن معدل هذه الإصابات يزداد بزيادة عدد السكان فإنه من المتوقع أن تتضاعف الأعداد المكتشفة في دول مجلس التعاون خلال العقدين المقبلين، خصوصاً عند الأخذ في الحسبان أن في المملكة العربية السعودية وحدها يتوفّع أن يرتفع عدد الأشخاص الذين تزيد أعمارهم على ٦٥ عاماً أكثر من سبعة أضعاف خلال العقدين المقبلين، وهو ما يزيد العبء على النظام الصحى في دول المنطقة بشكل خاص.

جدول رقم (٢): توزيع حالات السرطان الأكثر شيوعاً حسب الجنس في دول مجلس التعاون الخليجي خلال المدة (يناير ۱۹۹۸ - دیسمبر ۲۰۱۲م)

### مملكة البحرين

ذكور			إناث		
النسبة المثوية	العدد	مكان الإصابة	النسبة المنوية	العدد	مكان الإصابة
10,0	011	الرثة	۲۸,۲	1279	الثدي
۱۰,۸	T09	القولون والمستقيم	٧,٠	777	القولون والمستقيم
۸,۲	۲٧٠	البروستاتا	٥,٢	۱۹۸	الرئة
٧,٩	177	المثانة	٥,٠	144	المبيض
٦,٢	4.4	سرطان الدم	٤,٩	7.4.1	الغدة الدرقية

### دولة الكويت

	ذكور			إناث ذكور			
النسبة المنوية	العدد	مكان الإصابة	النسبة المنوية	العدد	مكان الإصابة		
11,7	09.7	القولون والمستقيم	77.7	724.	الثدي		
۹,۹	0.1	سرطان لمفاوي غير هودجكين	۲,۸	097	القولون والمستقيم		
۹,٦	٤AV	البروستاتا	۸,۲	AFO	الغدة الدرقية		
۸,۹	٤٥٢	الرئة	0,1	700	سرطان لفاوي غير هودجكين		
۸,۲	272	سرطان الدم	٤,٥	777	سرطان الدم		

### سلطنة عمان

ذكور				إناث	7
النسبة المنوية	العدد	مكان الإصابة	النسبة المنوية	العدد	مكان الإصابة
٩,٤	797	المعدة	Y0	1271	الثدي
۸,٧	۸۲۲	سرطان لمفاوي غير هودجكين	۸,۸	7117	الغدة الدرقية
۲,۸	744	البروستاتا	۲,۶	577	سرطان لفاوي غير هودجكين
۸,۲	717	سرطان الدم	٦,٠	٤١٨	سرطان الدم
٦,٩	0+0	الرئة	0, V	447	عنق الرحم



### دولة قطر

	ذكور	1.5		إناث	
النسبة المثوية	العدد	مكان الإصابة	النسبة المثوية	العدد	مكان الإصابة
١٠,٨	179	الرثة	71.1	٤٧٢	الثدي
1.,1	177	القولون والمستقيم	4,1	179	القولون والمستقيم
۸,۲	1.4	البروستاتا	٧,٢	11.	الغدة الدرقية
٧,٢	٩٢	سرطان لمفاوي غير هودجكين	٤,٤	٦٧	سرطان المبيض
٦,٦	٨٦	الكيد	٤,٢	٦٥	سرطان لفاوي غير هودجكين



94(5)JJ Rediment

### الملكة العربية السعودية

	ذكور			إناث	
النسبة المنوية	العدد	مكان الإصابة	النسبة المنوية	العدد	مكان الإصابة
١٠,٤	1111	القولون والمستقيم	44,4	10	الثدي
٨,٩	0797	سرطان لمفاوي غير هودجكين	۲۰۰۲	7579	الغدة الدرقية
۸,۱	£V70	الكبد	۸,۲	0779	القولون والمستقيم
٧,٩	٤٦٠٧	سرطان الدم	٦,٠	۲۸۱۰	سرطان لفاوي غير هودجكين
٦,٥	FAAT	الرثة	0, V	T09T	سرطان الدم

### الإمارات العربية المتحدة

ذكور				إناث	
النسبة المنوية	العدد	مكان الإصابة	النسبة المنوية	العدد	مكان الإصابة
۹,۸	۲٧٠	القولون والمستقيم	74,7	٩٦٢	الثدي
٩,٧	77.7	الرئة	٩,٩	771	الغدة الدرقية
۲,۸	777	البروستاتا	٧,١	777	القولون والمستقيم
٧,٧	710	سرطان الدم	٦,٠	190	سرطان الدم
٧,٤	۲.0	سرطان لمفاوي غير هودجكين	۷, ٥	1.40	عنق الرحم







وأدى التقدّم السريع في مجال الرعاية الصحية بمختلف فئاتها الأولية والثانوية والمتقدمة إلى إمكانية السيطرة على مرض السرطان، وزياد فرص الحياة؛ فتشير كثير من الدراسات العالمية إلى أهمية تثقيف المجتمع بعوامل الخطورة، واتباع أنماط الحياة الصحية. وأكّدت منظمة الصحة العالمية ضرورة مكافحة التبغ والتدخين بجميع أشكاله، والتشجيع على الإقلاع عن استخدامه، وأهمية اتباع العادات الغذائية الصحية، وممارسة النشاط البدني، والمحافظة على الوزن الصحى. ويوضّح عدد من الدراسات أن ما يقارب ٤٠٪ من أمرض السرطان يمكن الوقاية منها، و٤٠٪ أخرى يمكن شفاؤها ياذن الله، إذا حرى تشخيصها مبكراً، وخضعت للعلاج السريع، مع إمكانية

التعامل مع النسبة المتبقية من المرضى، وقدرها ٢٠٪، من خلال تقديم رعاية تلطيفية متقدمة تقلّل من معاناة المرضى، وتخفّف آلامهم.



معدل الإصابة بالسرطان يزداد بزيادة عدد السكان؛ لذلك فمن المتوقع أن تتضاعف الأعداد المكتشفة في دول مجلس التعاون الخليجي خلال العقدين المقبلين، خصوصاً عند الأخذ في الحسبان أن في المملكة العربية السعودية وحدها يتوقّع أن يرتفع عدد الأشخاص الذين تزيد أعمارهم علم ٦٥ عاماً أكثر من سبعة أضعاف





ويُطلق المركز الخليجي لمكافحة السرطان الأسبوع الخليجي للتوعية بالسرطان تحت شعار (٤٠×٤٠) في جميع دول مجلس التعاون خلال الأسبوع الأول من شهر نوفمبر من كل عام في إطار تعزيز دور المجتمع المدني، وتدعيم المشاركة المجتمعية في مجالات مكافحة أمراض السرطان بشكل تكاملي لتعزيز الصحة في مختلف المجالات المجتمعية والتوعوية والدينية والاقتصادية، مع التركيز في دور حماية صحة المجتمع.

### المراجع

- (١) قرارات مجلس وزراء الصحة في دول مجلس التعاون الخليجي.
   (٢) الخطة الإستراتيجية التنفيذية لمكافحة السرطان في دول
- مجلس التعاون (٢٠١٦- ٢٠٢٥م). (٢) التقارير الإحصائية لمعدلات الإصابة بمرض السرطان في
- (١) التعاوير الإحصائية لمدلات الإصابة بمرض السرطان ع دول مجلس التعاون الخليجي في المدة (١٩٩٨-٢٠١٢م)، الصادرة عن المركز الخليجي لمكافحة السرطان.
- (٤) التقرير الدولي لأمراض السرطان عام ٢٠١٤م، الصادر عن منظمة الصحة العالمة والوكالة الدولية لأبحاث السرطان.









تشير التقارير الإحصائية(١) إلى تزايد حالات السرطان في دول مجلس التعاون الخليجي؛ إذ أصبحت تشكّل أولوية قصوى وضاغطة لميز انيات الرعاية الصحية، ولو استمرت أمراض السرطان بمعدلات الحدوث الحالية فإن هذه الدول ستصل إلى مرحلة يتم فيها توجيه معظم الميزانيات الوطنية نحو تكاليف رعاية هؤلاء المرضى ومضاعفات المرض، بل إن التكاليف غير المباشرة، التي تشمل فقدان العنصر البشرى العامل والتكاليف الأخرى، هي أعلى من التكاليف المباشرة؛ لذلك يمثِّل الاستثمار في البرامج الوقائية الكفيلة بالحد من عوامل الخطر المسبِّية لأمراض السرطان، وتفعيل برامج الكشف المبكر عن السرطان، السبيل الأمثل لتحسين وتفعيل مفهوم تعزيز الصحة بأبعادها المتعددة، والتقليص من الأعباء الاقتصادية على الفرد والمجتمع. ولعلِّ التجربة الخليجية الناجعة التي حقّقتها وزارات الصحة بدول الخليج في الحدّ من معدلات انتشار التهاب الكبد الفيروسي الوبائي

(باء) HBV -أحد الأسباب الرئيسة لسرطان الكبد خلال الخمسة عشر عاماً الماضية- دليلاً على أهمية وفاعلية تبنّي البرامج الوقائية: فقد ساعد هذا البرنامج على خفض نسبة الإصابة بسرطان الكبد بين مواطني دول الخليج أكثر من ١١٪. ساعد التقدّم السريع في مجال الرعاية الصحية

ساعد التقدّم السريع في مجال الرعاية الصحية بمختلف فتاتها الأولية والثانوية والمتقدمة على إمكانية السيطرة على المرض، وزيادة فرص الحياة. وعلى النقيض من ذلك فإن التغيّرات السريعة في جوانب الحياة الاجتماعية والاقتصادية أدّت إلى حدوث تغيرات جوهرية في نمط الحياة بين أبناء دول مجلس التعاون الخليجي؛ مثل: ازدياد استخدام أنواع التبغ المختلفة، وانخفاض الأنشطة البدنية والرياضية، وانتشار عادات تناول الأطعمة غير الصحية، وتزايد التلوث البيئي: فكل ذلك زاد من ارتفاع معدلات الإصابة بالسرطان.







تحديات مواجهة السرطان في دول مجلس التعاون الخليحي

تواجه دول الخليج كثيراً من التحديات لمواجهة مرض السرطان، من أهمها:

- الهيكل العمرى:

يُعدُّ التقدم في العمر هو أكبر عامل خطر للإصابة بمرض السرطان؛ إذ تثبت الدراسات العلمية أن أكثر من ٦٠٪ من الأشخاص الذين يصابون بالسرطان أعمارهم ٦٥ عاماً أو أكثر، لكن المراقب للهيكل العمرى بين مواطنى دول مجلس التعاون



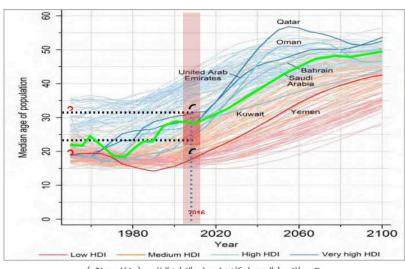
تشير إحصاءات منظمة الصحة العالمية إلى أن أكثر من 10٪ من حالات السرطان تحدث في الدول النامية والأقلّ نمواً، وفي حالة عدم اتخاذ التدابير الوقائية والتشخيصية المبكرة فإنها ستتسبّب في حدوث مضاعفات شديدة تهدّد الحياة، وتكون مكلّفة بدرجة كبيرة

الخليجى يمكنه رصد اختلاف الهيكل العمرى بين مواطنى دول المجلس ومعظم دول العالم؛ إذ تشير الإحصائيات في دول الخليج إلى أن معظم المواطنين هم من فئة الشباب دون سن ٢٥ عاماً؛ فعلى سبيل المثال: من المتوقّع أن ترتفع نسبة الذين تصل أعمارهم إلى ٦٠ عاماً أو أكثر في المملكة العربية السعودية بحلول نهاية عام ٢٠٥٠م قرابة ٢٥٪؛ أي: ما يقارب ١٠ ملايين مواطن من مجموع السكان المتوقع أن يصل إلى ٤٠ مليون نسمة. وهذا الأمر يشير إلى أن دول الخليج ستشهد خلال العقود المقبلة تزايداً سريعاً في عدد حالات الإصابة بالسرطان نتيجة طبيعية لارتفاع المتوسط العمرى بين أفراد المجتمع الخليجي، على خلاف ما تم تسجيله عام ٢٠١٢م؛ إذ كان متوسط معدلات الإصابة بالسرطان في دول الخليج أقل بكثير من المعدلات العالمية؛ فقد كان قرابة ٨٢ حالة لكلِّ ١٠٠ ألف مواطن، بينما كان متوسط معدل الإصابة لكل ١٠٠ ألف مواطن في بريطانيا هو ٢٧٢ حالة، وفي الولايات المتحدة الأمريكية ٢١٨ حالة، وفي اليابان ٢١٧ حالة. وتجعلنا هذه الأرقام نسأل بقوة: هل دول الخليج مستعدة لمثل هذا التغيّر؟ وهل لديها البرامج والتشخيصية والعلاجية والتلطيفية الكفيلة بمواجهة هذا الخطر المقبل؟

#### - انتشار التدخين:

لم يعُد يوجد أيّ شك في العلاقة الوثيقة بين السرطان والتدخين، بل إن التدخين يتصدر قائمة العوامل المتسبّبة في السرطان؛ إذ تحتوى السيجارة الواحدة على أكثر من ٦٠٠ مادة مسرطنة، وتشير الدراسات العلمية إلى إن ٩٠٪ من المصابين بسرطان الرئة، و٨٠٪ من المصابين بسرطانات الفم، ونصف المصابين بسرطان





تقدير المتوسط العمري لسكان دول مجلس التعاون الخليجي (١٩٥٠-٢١٠٠م)

المثانة، هم من المدخنين، كما أن نسبة الإصابة بسرطان الثدى تزيد بنسبة ٢٤٪ لدى السيدات المدخنات.

ومع أن معدلات الإصابة بسرطان الرئة والفم والمثانة منخفضة في دول الخليج مقارنة بدول العالم الأخرى إلا أنه أصبح من المتوقع أن تشهد دول الخليج ارتفاعا في نسبة السرطانات ذات العلاقة بالتدخين؛ فقد زادت مشكلة التدخين استفحالاً وخطورةً مؤخراً بين مواطني دول مجلس التعاون الخليجي؛ إذ تشير تقارير منظمة الصحة العالمية (٢) إلى أن دولة الكويت تتصدّر قائمة دول الخليج الأكثر تدخينا بعد أن سجّلت نسبة المدخنين فيها نحو ثلث السكان، تليها مملكة البحرين بنسبة ٢٢,٨٪، ثم المملكة العربية السعودية ٢٢,٢٪، ثم قطر بنسبة ٤, ١٩٪، فالأمارات بن ١٨,١٪، وأخيراً سلطنة عُمان بنسبة ١٢٪. وتشير الإحصاءات الرسمية في المملكة العربية السعودية

إلى وجود أكثر من ستة ملايين مدخن في المملكة عام ٢٠١٤م، وتم استيراد نحو ٢٨,٧ ألف طن من التبغ، وبلغت مبيعات السجائر أكثر من ملياري دولار. وكشفت كثير من الدراسات الخليجية (٢) أن هناك انتشارا واسعا للتدخين بين طلاب المدارس في الفئة العمرية (١٢- ١٨) عاماً، كما يتزايد إقبال الإناث على التدخين، وتتزايد معدلات استخدام الشيشة



أمراض السرطان تمثّل عبئاً اقتصادباً هائلاً على جميع المستويات، بدءاً من الأفراد، ومروراً بالأسر والمحتمعات والنظم الصحية، وانتهاءً بالدول والشعوب



تزايد حالات السرطان في دول مجلس التعاون الخليجي تشكّل أولوية قصوب وضاغطة علب ميزانيات الرعاية الصحية، ولو استمرت بمعدلاتها الحالية فإن هذه الدول ستصل إلى مرحلة يتمّ فيها توجيه معظم الميزانيات الوطنية نحو تكاليف رعاية هؤلاء المرضى ومضاعفات المرض

في المجتمع الخليجي. ويزداد الأمر خطورة عندما نعلم أن متوسط عدد السجائر للمدخّن يومياً في دول مجلس التعاون الخليجي عام ٢٠١٢م كان ٢٢,٤ سيجارة، وهو أكثر من المتوسط العالمي البالغ نحو ١٨ سيجارة للمدخّن في اليوم الواحد(٤).

#### - نمط الحياة الصحى:

تشهد السمنة انتشاراً متزايداً بين فئات البالغين والأطفال عالمياً، حتى أصبحت السمنة واحدةً من أكثر مشكلات الصحة العامة خطورةً في القرن الحالى، وتشير الدراسات العلمية إلى إن الأشخاص الذين يعانون السمنة، ولا يمارسون الرياضة اليومية، هم أكثر عرضةً للإصابة بالسرطان، إذ يتسبّب هذان العاملان معا في ثلث أنواع السرطان، كما هو الحال في سرطانات: الثدى، والقولون، والكلى، والمرىء، وغيرها. وقد ساهمت الثورة النفطية، والثروة الاقتصادية في دول مجلس التعاون الخليجي، في إحداث تغيرات جذرية في نمط الحياة بين أفراد المجتمع؛ إذ ازداد استهلاك الوجبات العالية







# إضافة المنطقة المن الفواكة والخضار الفواكة والخضار المن وجبتك اليومية يساعد على خفض مخاطر الإصابة بالسرطان بشكل كبير.

السعرات الحرارية، وانخفض النشاط البدني، وهو ما أدى إلى زيادة ملحوظة في الوزن لدى أبناء المجتمع الخليجي. وساهمت عدة عوامل أخرى في هذه الزيادة

ة الخليجية الناجحة التي حقِّقتها المحة بدول الخليج في الحدِّ

التجربة الخليجية الناجحة التي حقَّقتها وزارات الصحة بدول الخليج في الحدِّ من معدلات انتشار التهاب الكبد الفيروسي الوبائي (باء) HBV دليل على أهمية وفاعلية تبنِّي البرامج الوقائية؛ فقد ساعد هذا البرنامج على خفض نسبة الإصابة بسرطان الكبد بين مواطني دول الخليج أكثر من ١١٪

إلوزن، من أهمها: محدودية الأمكنة المهياة لمارسة الرياضة والنشاط البدني، وزيادة معدلات عادة الجلوس أمام التلفاز، وتزايد أعداد العمالة المنزلية، وهو ما كان له دور فعال في نقليص النشاط البدني اليومي. ووفقاً لتقارير منظمة الصحة العالمية، فإن الكويت والبحرين والمملكة العربية السعودية والإمارات العربية المتحدة هي الأعلى في معدلات البدانة بين البلدان العشرة الأوائل في جميع أنحاء العالم، وأظهرت إحدى الدراسات الخليجية أن ٢٨٪ من الرجال، و٤٤٪ من النساء، يعانون السمنة المفرطة في المملكة العربية السعودية، و٢٠٪ من الرجال، و٨٤٪ من النساء، يعانون السمنة المفرطة في مدولة الكويت. ويشير المسح الصحي الميداني، الذي قامت به وزارة الصحة السعودية عام ٢٠١٢ أو، إلى أن معدل انتشار السمنة وفقاً لمؤشر كتلة الجسم الأقلً من

مع أن معدلات الإصابة بسرطان الرئة والفم والمثانة منخفضة في دول الخليج مقارنةً بدول العالم الأخرى إلا أنه من المتوقع أن تشهد دول الخليج ارتفاعاً في نسبة السرطانات ذات العلاقة بالتدخين بعد أن زادت مشكلة التدخين استفحالاً وخطورةً

مؤخراً بين مواطنيها



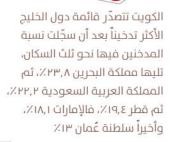
عاماً قرابة ٤٨٪ من المواطنين. ويُعزى ارتفاع السمنة بين مواطنى المملكة العربية السعودية إلى انخفاض النشاط البدني؛ فقد أوضح المسح الميداني أن نحو نصف الإناث السعوديات غير ممارسات لأيّ نشاط بدني على الإطلاق، بينما تمارس ٢٩٪ منهن نشاطاً بدنياً خفيفاً لا يتجاوز ١٥٠ دفيقة في الأسبوع، وبلغت نسبة الذكور غير الممارسين لأيّ نشاط بدني على الإطلاق ٢٢٪، وبلغ ممارسو النشاط البدني الخفيف النسبة نفسها تقريباً. وفي السياق نفسه، وجدت الدراسة أن معظم مواطني المملكة العربية السعودية لا يتناولون غذاء صحياً بشكل يومى؛ إذ أوضح المسح أن معدل الذين يتناولون خمسة





٢٠كجم/م لغت ١, ٢٤٪ عند الإناث مقارنة ب٥, ٢٢٪ لدى الذكور، ويزيد معدل انتشار السمنة مع التقدّم في العمر؛ إذ بلغت النسبة في الفئة العمرية (٥٥- ٦٤)





أنواع من الفاكهة والعصائر الطازجة والخضراوات بشكل يومي لم يتجاوز ٧٪ فقط.

#### - التلوث البيئي:

أدّت الثورة الاقتصادية والنفطية في الخليج إلى ظهور مشكلة بيئية تهدّد الإنسان والحيوان والبيئة الخليجية. وتمثّل الغازات المنبعثة من المصانع، وعوادم المركبات، والتصريفات الصناعية والزراعية، وتصريفات محطات معالجة مياه الصرف الصحي المنتشرة في دول الخليج، المصادر الرئيسة للتلوث العضوي والبيولوجي التي نتج منها كثير من الأمراض خلال العقود الماضية.

#### الحملة الخليجية للتوعية بالسرطان

استمرارا للجهود المبذولة في سبيل مكافحة السرطان في دول مجلس التعاون الخليجي، وسعياً إلى تفعيل الخطة الخليجية التنفيذية لمكافحة السرطان (٢٠١٥- ٢٠٢٥م) التي أقرّها وزراء الصحة في دول المجلس، عمل المركز الخليجي لمكافحة السرطان على اطلاق الحملة الأولى الخليجية للتوعية بالسرطان في الأسبوع الأول من شهر فبراير عام ٢٠١٦م لتفعيل الهدف الأول من الخطة التنفيذية لمكافحة السرطان (الوقاية الأولية من السرطان)، والهدف الثاني (الوقاية الثانوية من السرطان)، والهدف السابع (تفعيل الشراكة المجتمعية في برامج مكافحة السرطان)، من خلال التعاون مع الاتحاد الخليجي لمكافحة السرطان، وتحت إشراف المكتب التنفيذي لمجلس

وأشارت دراسة، قام فيها باحثون سعوديون بدراسة علاقة ارتفاع نسبة الإصابة بالسرطان في بعض مناطق المملكة بارتفاع منسوب تلوث الهواء، إلى وجود علاقة وثيقة بين ارتفاع نسبة التلوث في ثلاث مناطق: الشرقية، والرياض، ومكة، وسرطان الرئة والثدي<sup>(۱)</sup>.

ولا يتوقف ضرر التلوث البيئي عند هذا الحدّ، بل يمتد إلى ما هو أكثر خطورةً: فقد قام عدد من الباحثين في منتصف عام ٢٠١٥م بمراجعة ١٦ بحثاً علمياً يدرس العلاقة بين المبيدات الحشرية المستخدمة في المنازل



سنسهد دول الحنيج خلال العمود المقبلة تزايداً سريعاً في عدد حالات الإصابة بالسرطان نتيجةً طبيعيةً لارتفاع المتوسط العمري بين أفراد المجتمع الخليجي



وزراء الصحة في دول مجلس التعاون الخليجي، وبمشاركة جميع وزارات الصحة الخليجية، ومجموعة من الهيئات والمنظمات الصحية الخليجية، والمؤسسات والهيئات الأهلية غير الربحية، والمؤسسات والهيئات الأهلية غير الربحية، وعددٍ من شركاء النجاح من القطاع الخاص، وتمّ تنفيذ هذه الحملة في ثماني عشرة مدينة خليجية، بمشاركة أكثر من ٤٠ جمعية أهلية من ذات النفع العام، وعددٍ من الجهات الحكومية الخليجية والمؤسسات الخاصة، برعايةٍ ودعمٍ كريمين من وزراء الصحة في دول مجلس التعاون الخليجي.

واستكمالاً للنجاح الذي حققته الحملة الخليجية للتوعية بالسرطان في عامها الأول، تبنّم المركز الخليجي لمكافحة السرطان في مستشفى الملك فيصل التخصصي ومركز الأبحاث بالمملكة العربية السعودية إطلاق الحملة بشكل سنوي؛ فتنطلق الحملة في عامها الثاني في بداية فبراير عام ٢٠١٧م تحت شعار (٤٠×٤٠)؛ إذ تشير المراجع العلمية إلى الثاني في بداية فبراير عام ٢٠١٧م تحت شعار (٤٠×٤٠)؛ إذ تشير المراجع العلمية إلى منها بإذن الله إذا تمّ اكتشافها مبكراً. ويشارك في إطلاق الحملة جميع دول مجلس التعاون الخليجي، والجمعيات الأهلية المتخصصة في مجال السرطان، بدعم من وزارت: السحة، والتعليم، والعمل، والتنمية الاجتماعية، والشؤون البلدية والقروية، والشؤون الإسلامية، والإعلام، وهيئات الرياضة، وعدد كبير من فرق العمل التطوعي؛ بهدف رفع مستوى الوعب الصحي عن الأخطار المؤدية للإصابة بالسرطان، وتشجيع المجتمع على الشفاط الرياضي بين جميع فئات المجتمع، والتعريف بطرائق الكشف المبكر عن السرطان وأهميتها في تحسين فرص الشفاء.

وبعض أنواع السرطان لدى الأطفال، وأظهرت الدراسة أن ٧٤٪ من الأطفال الذين تعرّضوا لمبيدات الحشرات أكثر عرضةً للإصابة بسرطان الدم، و٤٣٪ منهم أكثر عرضةً لسرطان الغدد الليمفاوية (٧٪). كما أظهرت كثير من الدراسات وجود علاقة وثيقة بين استخدام المبيدات الحشرية وعدد من أنواع السرطان؛ كسرطان الكلى، والبروستاتا، والمخ، وغيرها (٨). والمحزن أن معظم دول العالم الثالث ينتشر فيها استخدام أنواع كثيرة من المبيدات الحشرية الكيماوية الخطيرة فيزراعة المنتجات،

إضافة إلى كيماويات أخرى تستخدم منضجات سريعة، وصبغيات تستخدم الإضفاء الألوان الجذابة للمنتجات الزراعية، وهناك أنواع أخرى من الصبغيات الكيميائية التي تستخدم للإسراع في زراعة ونمو المحاصيل الزراعية وإنتاجها السريع بكميات وفيرة، وفي مراجعة قامت بها الوكالة الدولية لأبحاث السرطان التابعة لمنظمة الصحة العالمية عام ٢٠١٥م لمختلف المواد الكيميائية المستخدمة في قطاع الزراعة قرّرت تصنيف أحد أهم المبيدات الحشرية، الذي يستخدم بشكل واسع (دى دى تى)، بأنه الحشرية، الذي يستخدم بشكل واسع (دى دى تى)، بأنه





تشير الإحصاءات الرسمية في المملكة العربية السعودية إلى وجود أكثر من ستة ملايين مدخِّن في المملكة عام ٢٠١٤م، وتمّ استيراد نحو ٣٨,٧ ألف طن من التبغ، وبلغت مبيعات السجائر أكثر من ملياري دولار

> أحد أسباب إصابة الإنسان بالسرطان؛ إذ توجد أدلة علمية تثبت علاقته بالإصابة بسرطان الغدد الليمفاوية، وسرطان الخصية، وسرطان الكبد.

> - الكشف المبكّر عن السرطان: كان هناك عام ٢٠١٢م ما يقدّر بنحو ٨,٢ مليون حالة

> وفاة من السرطان في مختلف أنحاء العالم، بمعدل ١٢٦

حالة وهاة بالسرطان لكل ١٠٠ ألف ذكر، و٢٨ حالة لكل ١٠٠ ألف أنثى. ومع أن كثيراً من الدراسات تثبت أن أكثر من ٤٠٪ من أمراض السرطان يمكن شفاؤها إذا تم تشخيصها مبكراً، وخضعت للعلاج السريع، إلا أن تقرير المركز الخليجي لمكافحة السرطان يشير إلى أن أكثر من ٢٠٪ من حالات السرطان في دول الخليج يتم اكتشافها وتشخيصها في مراحل متقدمة نوعاً ما،







- (1998 2012).
- (2) Ng M. Freeman MK. Fleming TD. et al. Smoking prevalence and cigarette consumption in 187 countries. 1980-2012. JAMA 2014; 311: 183-92.
- (3) Hassounah S. Rawaf D. Khoja T. et al. Tobacco control eff orts in the Gulf Cooperation Council countries: achievements and challenges. East Mediterr Health J 2014; 20: 508-13.
- (4) WHO REPORT ON THE GLOBAL
- (5) Saudi Health Interview Survey Results. 2013.
- (6) Khalid Al-Ahmadi. Ali Al-Zahrani. NO2 and Cancer Incidence in Saudi Arabia. Int. J. Environ. Res. Public Health 2013.
- (7) Mei Chen Chi-Hsuan Chang Lin Tao. Chensheng Lu.Residential Exposure to Pesticide During Childhood and Childhood Cancers: A Meta-Analysis. 2015.
- (8) K.L. Bassil. Cancer health effects of pesticides. Journal List. Can Fam Physician. v.53(10); 2007 Oct.

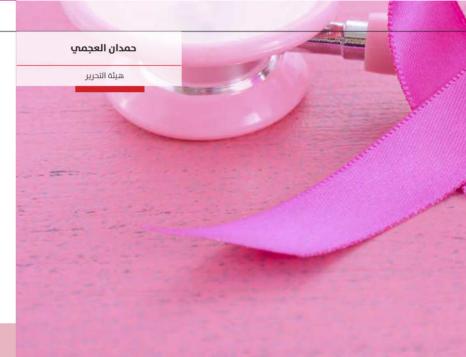
إضافةً إلى أن نسبةً كبيرةً من المصابين هم من صغار السنِّ مقارنةً ببقية دول العالم، وقد يفسِّر ذلك ارتفاع نسبة الوفيات بين مرضى السرطان من مواطنى دول الخليج مقارنة بالدول المتقدمة.

ومع أن الخدمات الصحية في دول الخليج تشكّل مثالاً حياً للاهتمام بصحة المواطن؛ إذ يتمّ توفير الكوادر المؤمّلة، والتقنية الحديثة في التشخيص والعلاج، وإقامة المستشفيات والمرافق الصحية المتنوعة والمتعددة، وتوفير الدواء، وهو ما يُعدّ من مظاهر التقدم الصحى والطبى في دول مجلس التعاون الخليجي، إلا أن دول الخليج تظلُّ متأخرةً في مواكبة دول العالم المتقدمة في تفعيل برامج الوقاية من السرطان، وبرامج الكشف المبكر عنه، التي سترفع من فرص التعافي منه، وتحسين نوعية الحياة، والحد من العبء الاقتصادي الناجم عنه على مستوى الفرد والمجتمع.



د. سعاد عامر.. مؤسّسة جمعية زهرة لسرطان الثديا:

# نقدّم الدعم النفسب للمريضات.. وهنّ يتحوّلن إلى سفيرات لنا بعد الشفاء



#### 🕏 لعلك تقدّمين نفسك إلى القراء؟

أرحب بمجلة الفيصل العلمية، التي تهتم بالقضايا العلمية التي لها أثرها الكبير في حياتنا. أما أنا، فاسمي سعاد بن محمد بن عامر، باحثة في مركز الأبحاث بمستشفى الملك فيصل التخصصي، ومسؤولة حالياً عن قسم أبحاث سرطان الثدي، الذي يبذل جهداً كبيراً في هذا المجال، ومن ذلك ومن أهم ثمار هذا القسم جمعية زهرة لسرطان الثدي، التي أُنشئت عام ٢٠٠٧م، وتهتم بمريضات سرطان الثدي ودعمهن نفسياً؛ لأنهن يجدن العلاج، لكن قد لا يجدن الدعم النفسي المهم لتجاوز المرض، فتجد المريضة نفسه وحيدةً، ووجود الشخاص آخرين لدعمها أمر ضروري لنقبل العلاج.

#### 🕏 ما سبب تسمية جمعية زهرة بهذا الاسم؟

اخترتُ هذا الاسم للجمعية تيمناً باسم والدتي التي تُوفِّيت بمرض سرطان الثدي في ثمانينيات القرن الماضي. عانت والدتي المرض، وعانت معها العائلة، وكان جزء من معاناتنا نفسياً؛ لأن المجتمع يرفض بثقافته حاملي هذا المرض؛ فلم تعش الوالدة حياة طبيعية، وكنا وقتها نجهل أهمية الفحص المبكر لسرطان الثدي. تم تشخيص حالة والدتي في الولايات المتحدة الأمريكية، وكنتُ حينها طالبة ماجستير، ولم أكن أعرف شيئاً عن جهاز الماموجرام، وهو ما ينم عن عدم معرفتنا في ذلك الوقت بسرطان الثدي، وطرائق الكشف المبكر له، تغيرت حياتي بعد ذلك كثيراً، وعندما عُدتُ إلى المملكة فرّرتُ أن أرصد ما كانت تحتاج إليه أمي في ذلك الوقت من دعم حتى كانت تحتاج إليه أمي في ذلك الوقت من دعم حتى





أنبيه وأطبقه في المملكة. اخترنا متطوعات، وبدأنا في المدي تقدّه ونعض هؤلاء المتطوعات الآن أعضاء بشكل عباشر؟
في مجلس الإدارة. أصبحنا نقوم بزيارات ميدانية نقدّم توعية ودعماً نفسياً للمريضات ضمن حقيبة للمريضات في المستفيات، وتطور الأمر وأصبح كتيبات للتوعية وهدايا تقدّم إلى المريضات ضمن حقيبة المريضات أنفسهن والناجيات من المرض متطوعات توزّع عليهن، وهناك مجموعة من الأزواج الذي يجدون لدينا في الجمعية، منهن على سبيل المثال الأستاذة صعوبة في التعامل مع الزوجة في أثناء المرض، وهؤلاء عواطف الحوشان.

نعطيهم توجيهات وأساليب للتعامل السليم مع المريضة.

هل تتلقّب جمعية زهرة دعماً عادياً؟ ومَن

الذبي يدعمها؟

نعم، نتلقّى دعماً من أهل الخير عامةً، وهناك نسبة

كم عدد المتطوعات في الجمعية؟ أكثر من ألفي متطوعة.

دعم حكومي من وزارة الشؤون الاجتماعية.

ما ملامح برامج الجمعية؟
 الدعم المباشر للمريضات، ونشر التوعية عن طرائق



اخترتُ «زهرة» اسماً للجمعية تيمّناً باسم والدتب التب تُوفِّيت بمرض سرطان الثدب في ثمانينيات القرن الماضي. عانت والدتب المرض، وعانت معها العائلة، وكان جزء من معاناتنا نفسياً، وكان الجهل بالمرض وقتها سبباً في تأسيس الجمعية





الوقاية من سرطان الثدي، والتشجيع على الكشف المبكر، وإنشاء برامج تدريبية للمثقفات الصحيات في المملكة؛ إذ يوجد لدينا نقص كبير في هذا الأمر.

# هـل تعمل الجمعية فـي مختلف مناطق المملكة؟

أنشئ أول فرع للجمعية في مدينة الرياض، وهو يقع على طريق خريص مقابل مستشفى الملك فيصل التخصصي ومركز الأبحاث، وهناك فروع في المدينة المنورة والأحساء وجدة وأبها. والتوسع أمر مطلوب، لكن يجب أن تكون جميع المكاتب مدروسة؛ فقد وجدنا في بعض الأحيان أن المريضات هن من يطلبن أن نفتح مكاتب في مختلف المدن؛ لأنهن يعانين ويردن ألا تعاني الأخريات. لقد حرصنا على التوعية بما يناسب سمات الشخص؛ فالرسالة التوعوية عن

المرض في المدارس تختلف عن الرسالة التوعوية للمريضات. الحياة جميلة، ويجب ألا يخاف أحد من المرض، والكشف المبكر والتوعية أمران ضروريان لتقليل حالات الإصابة، وهناك عدد من المستشفيات الخاصة التي تعطي كشفاً مبكراً مجاناً في أيام معينة من السنة، وهي مبادرات مجتمعية خرجت إلى النور وما زالت مستمرة.



نسعم في الجمعية إلم إنشاء مراكز للدعم النفسي والتوعية والكشف المبكر، ونتطلّع إلم أن يكون هناك قسم للكشف بجانبه نادٍ للدعم النفسي

الحياة جميلة، ويجب ألا يخاف أحد من المرض.. والكشف المبكر والتوعية أمران ضروريان لتقليل حالات الإصابة، وهناك عدد من المستشفيات الخاصة التي تعطي كشفأ مبكراً مجاناً في أيام معينة من السنة، وهي مبادرات مجتمعية خرجت إلى

الملك فيصل التخصصي يرحبن بالسفيرات؛ لما لهنَّ من أثر إيجابي في نفسية المريضة. لقد قمنا بتدريب السفيرات وتثقيفهن عن طبيعة المعلومات التي يجب إعطاؤها، والمعلومات التي يجب عدم إخبار المريضة بها، ونجد الآن أن بعض المريضات يطلبن هذا الدعم بعد الزيارة الأولى؛ لأن برنامج سفيرات زهرة من أنجح البرامج لدينا.

#### 🥭 ما خطط الجمعية المستقبلية؟

نسعى في الجمعية إلى إنشاء مراكز للدعم النفسى والتوعية والكشف المبكر، ونتطلُّع إلى أن يكون هناك قسم للكشف، بجانبه ناد للدعم النفسي.

النفسي للمصابات حديثاً بسرطان الثدى؛ فللقارئ كالمة أخيرة توجهينها إلـ م مريـ ضات سرطان الثدي؟

الحياة جميلة، وتستطعن التغلب على المرض بالاحتياط المبكر، وعدم الخوف من الكشف، والتزام العلاج عند الإصابة.

#### 🕏 من هن سفيرات جمعية زهرة؟

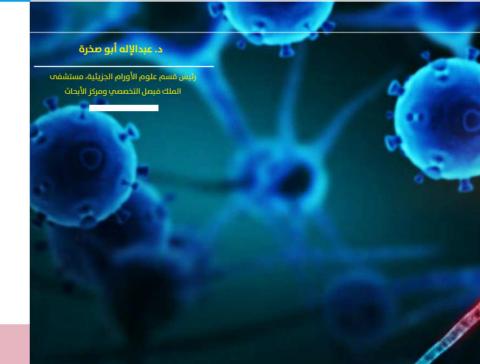
النور وما زالت مستمرة

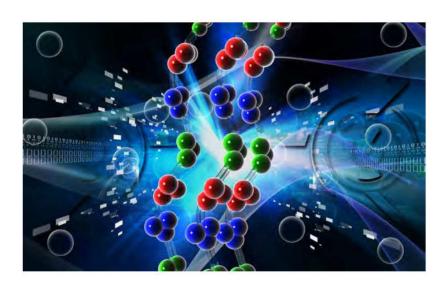
هن ناجيات من المرض يذهبن لتقديم الدعم أن يتخيّل أن امرأةً بصحة جيدة تذهب إلى مريضة وتقول لها: أنا ناجية من المرض، وهذه رسالتي إليك: لا تخافي، والتزمى الدواء، وتشبّثي بالأمل، فستعودين بصحة جيدة. إن ممرضات مستشفى











ضهم العلاقة بين الخلايا السرطانية وبيئتها أصبح من شبه المؤكّد أن السرطانات بمختلف أشكالها وأنواعها لا تستطيع النمو إلا في بيئة ملائمة وحافزة تمكّن الخلايا السرطانية من الهروب من رقابة الجهاز المناعي داخل الجسم؛ لذلك تقوم الخلايا السرطانية بإطلاق إفرازات معينة تعمل على ترويض الخلايا المحيطة، وتحويلها من خلايا مثبطة إلى خلايا حافزة وحامية للخلايا السرطانية. ولكي نتمكّن من القضاء على السرطان لا بد من فهم طبيعة العلاقة بين الخلايا السرطانية وبيئتها في المقام الأول، ثم تعرّف طرائق التواصل بين هذه الخلايا والخلايا المحيطة بها، مع الحوظيفي المدمر.

ينقسم السرطان إلى نوعين رئيسين: حميد، وخبيث، وقد يكون السرطان ابتدائياً أو ثانوياً عندما ينمو من جديد بعد استئصاله. ويمتاز الورم الحميد بنمو محدد، وعدم

القدرة على الانتقال والغزو، إلا أنه في بعض الحالات قد يتطور إلى ورم خبيث عدائي؛ لذا يُفضل استئصاله في أقرب وقت. ولا تشكّل الأورام الحميدة خطراً كبيراً في الأغلب؛ إذ يجري استئصالها جراحياً من دون مخاطر إلا في حالات معينة كسرطان المخ؛ لحساسية العضو ووظائفه الحيوية. وفي المقابل، تكون السرطانات الخبيثة فتاكة، وتختلف في خطورتها من عضو إلى آخر تبعاً للتصنيف التشريحي لأورام كلّ عضو.



لا يزال السرطان أحد الأسباب الرئيسة للوفيات في العالم؛ إذ يمتاز هذا المرض الخبيث بتكاثر عشوائي للخلايا التي تنمو من دون تحكّم، مصحوبةً بمقاومة لما يُعرف بـ(الموت المبرمج)

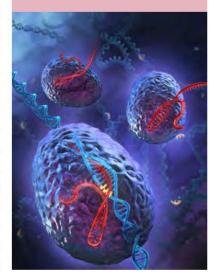


#### الدهون حافزة للأورام السرطانية

من الممكن تفسير ظاهرة تزايد معدلات الإصابة بالأورام السرطانية مع زيادة الوزن بدور الخلايا الدهنية في إفراز كميات كبيرة من السيتوكاين الحافزة للتكاثر الخلوي والتسرطن، إضافةً إلى إمكانية التهاب بعض الأنسجة، وهو ما يعرّضها لتكوين بؤرة ورمية، كما أن الدهون الزائدة تنقص من فاعلية علاجات الأورام السرطانية، وهو ما يقلِّل من فرص شفاء المرضى البدناء.

#### تحدِّ كبير في الحرب على السرطان

من المعروف أن هناك اختلافات كبيرة بين سرطانات العضو الواحد؛ إذ لا يوجد سرطان مطابق للآخر؛ فكلُّ ورم يتكون من مجموعة غير متجانسة من الخلايا، تحوى كلّ منها كثيراً من الطفرات المختلفة، التي تعمل بدورها على تطور الخلايا السرطانية واكتسابها مزيداً من الطفرات التي تُمكّنها من الصمود والتكاثر، ومقاومة كلِّ المؤثرات الداخلية والخارجية؛ حتى يتكيِّف الورم مع بيئته. ويشكل وجود خلايا سرطانية بطفرات مختلفة وتعبير جيني مختلف داخل الورم الواحد تحديا كبيرا في الحرب على السرطان؛ إذ يقلِّل من نجاعة التداوي، ويزيد من صعوبة تطوير علاجات شخصية مطابقة للورم واختلالاته الجينية. ووُجد أن الخلايا الطافرة المكونة للورم تحوى مجموعة صغيرة من الخلايا تُعرف ب(الخلايا الجذعية السرطانية)، وهي مسؤولة عن نمو الأورام وانتشارها، وتمتلك هذه الخلايا جميع





خصائص الخلايا الجذعية السليمة وغير المتخصّصة الله أنها قادرة على التمايز إلى خلايا متخصصة لها القدرة على الانقسام وتجديد نفسها. وتعدّ هذه الخلايا المسؤول الأول عن مقاومة الأورام لمختلف العلاجات، ورجوع الورم من جديد بعد استئصاله بما يُعرف بر(الانتكاسة)، التي يعانيها مرضى السرطان، وتكون في كثير من الأحيان المسبّب الرئيس للوفاة.

#### ثلاثة أقسام من الجينات

السرطان مرض جيني، لكنه ليس وراثياً إلا في حالات نادرة تؤدي فيها بعض الطفرات في عدد من الجينات دور الناقل للمرض من الآباء إلى الأبناء، أما الأغلبية العظمى من حالات السرطان فتنتج من التفاعل بين البيئة والمكونات الجينية للإنسان، وهو ما يؤدي إلى حدوث طفرات في عدة جينات فاعلة ومؤثرة في حالة السرطان.

## مرض معقّد وخطير

السرطان مرض جيني معقّد وخطير، وكلما زدنا به معرفةً أدركنا صعوبة التعامل معه ومحاربته؛ فالسرطان ليس مرضاً واحداً، بل عدة أمراض مختلفة شكلاً ومضموناً. وعلم الرغم من هذه الصعوبات فقد أمكن في الوقت الحاضر علاج كثير من الأورام، خصوصاً التي يجري الكشف عنها في بداية تكوينها وقبل انتشارها، ويظلِّ الأهم في هذا الصدد هو الوقاية؛ فالدفع خير من الرفع.







السمنة من حوافز السرطان

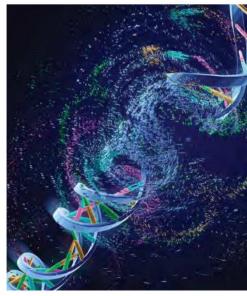


- جينات كابحة للورم: وتؤدي هذه الجينات دوراً مهماً
   في مراقبة الانقسام الخلوي، واستجابة الخلية للمؤثرات
   الداخلية والخارجية، ولُوحظ توقف مفعول كثير من هذه
   الجينات في حالة السرطان؛ لتعارض عملها مع تكوينه.
- جينات ورمية: وتؤدي هذه الجينات دوراً مهماً في انقسام الخلايا ونموها وموتها، ووُجد أن الخلايا تقوم في أثناء عملية التسرطن الطويلة والمعتدة بحفز بعض هذه الجينات، وهو ما يؤدي إلى النمو المفرط، ومقاومة عملية الموت المبرمج للخلايا.

تؤدي كلِّ هذه التغيرات والطفرات إلى فقدان التوازن الطبيعي بين نمو الخلايا من جانب، وموتها من جانب آخر، وهو ما يسهّل تكاثرها العشوائي، ونشوء الورم.

## علاقة البيئة والطفرات الجينية

تؤدي العوامل البيئية دوراً محورياً في نشأة الأورام السرطانية وتطورها عن طريق كثير من المواد الكيميائية والفيزيائية المسرطنة التي تحيط بالإنسان أينما حل وارتحل؛ فأشعة الشمس فوق البنفسجية



وتنقسم هذه الجينات إلى ثلاثة أقسام رئيسة، هي: • جينات إصلاح المادة الوراثية من كل الأضرار التي تصيبها بصفة يومية: ويؤدى كبح فاعلية هذه الجينات



أشعة الشمس والتدخين من أهم الأمثلة على العلاقة الوطيدة بين البيئة والطفرات الجينية من جهة، والسرطان من جهة أخرى؛ إذ تضاعف أشعة الشمس خطورة الإصابة بسرطان الجلد، أما التدخين فهو المسبّب الرئيس للإصابة بسرطان الرئة





السرطان مرض جيني

والأشعة السينية من العوامل المسرطنة الأكثر شيوعاً وخطراً، فضلاً عن دخان التبغ الذي يعدّ المسرطن الكيميائي الأول؛ فأشعة الشمس والتدخين من أهم الأمثلة على العلاقة الوطيدة بين البيئة والطفرات



الجينية من جهة والسرطان من جهة أخرى؛ إذ تضاعف أشعة الشمس خطورة الإصابة بسرطان الجلد، أما التدخين فهو المسبّب الرئيس للإصابة بسرطان الرئة.



هناك مواد غذائية تقلّل من أخطار الإصابة بالسرطان؛ إذ تقي الخلايا والأنسجة من الأكسدة والتلف والشيخوخة المبكرة، ومن هذه المواد على سبيل المثال لا الحصر: الكركم، والزنجبيل، والقهوة، والشاي، والنعناع

وهناك إلى جانب المسببات البيئية مخاطر داخلية جينية لها علاقة بمستوى تعبير بعض الجينات، وكذلك وجود طفرات أو تغيرات فردية للنيوكليوتيدات في جينات أخرى، وهو ما يجعل بعض الخلايا أكثر عرضةً من غيرها للتسرطن، كما تؤدي هذه التغيرات دوراً مهماً في اختلاف مخاطر الإصابة ونوعية الورم السرطاني. ووُجد لنوعية النظام الغذائي ونمطه دور لا يُستهان به في زيادة خطورة الإصابة بالسرطان؛ فثلث عدد السرطانات مصدرها غذائي لوجود كثير من المواد المسرطنة في عدد كبير من المأكولات والمشروبات؛ فاللحوم الحمراء المشوية والمشروبات

في المقابل، هناك كثير من المواد الغذائية التي تقلّل من أخطار الإصابة بالسرطان؛ إذ تقى الخلايا والأنسجة من الأكسدة والتلف والشيخوخة المبكرة، ومن هذه المواد على سبيل المثال لا الحصر: الكركم، والزنجبيل، والقهوة، والشاي، والنعناع. ومن المعلوم أيضاً أن السمنة تزيد من مخاطر الإصابة بكثير من الأورام السرطانية؛ كسرطان الثدى، والقولون، والكلى؛ ففي بحث نُشر حديثاً أكِّد باحثون من كلية الطب في جامعة واشنطن بالولايات المتحدة الأمريكية وجود علاقة وطيدة ببن السمنة وخطر الإصابة بثمانية أنواع من السرطان، تشمل: سرطان الكيد، والمعدة، والبنكرياس، والمرارة، والغدة الدرقية، والدم. كما وُجد أن التقدم في السن يزيد من خطورة الإصابة بالسرطان؛ لأن أكثر من ٨٠٪ من السرطانات تظهر في سنّ متقدمة، وأكثر من ٨٠٪ من سرطان الثدى تظهر عند النساء بعد سنّ اليأس. ويُرجع العلماء هذه العلاقة بين الشيخوخة والسرطان إلى تراكم الأضرار، خصوصاً ما يتعلق منها بأكسدة المادة الوراثية، مع نقص في عملية الإصلاح. ويؤدى كلِّ ذلك إلى زيادة في نسبة حدوث الطفرات، وتعرّض الخلايا للتسرطن، كما تسهم الزيادة في نسبة التهاب بعض الأنسجة مع التقدم في السن إلى زيادة تعرّضها لخطر التسرطن، الذي وُجد أن له علاقة وطيدة بالالتهاب.

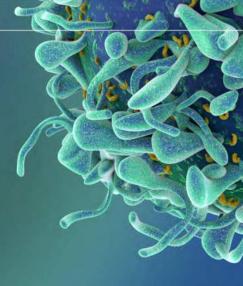






د. علي مطر الزهراني

ستشاري علاج الأورام



#### أسباب السرطان

لا تُوجد أسباب واضحة للسرطان عامة، وقد يكون هناك استعداد وراثي قبل نشوء الأورام السرطانية، لكن توجد عوامل كثيرة قد تستثير نشوء الخلايا السرطانية، ومن تلك العوامل:

 تقدّم السن: فمعظم أنواع مرض السرطان تصيب الأشخاص الذين هم فوق سنّ ٦٥ عاماً، ومع ذلك ربما يُصاب الناس من كل الأعمار، بما فيهم الأطفال، بمرض السرطان.

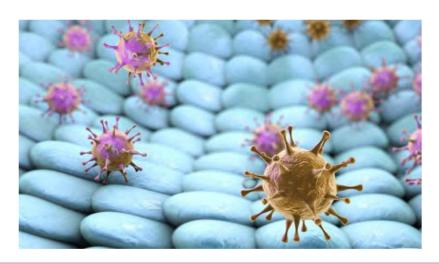
- التبغ: يعد استخدام التبغ من أكثر أسباب الوفاة التي يمكن تجنّبها؛ إذ يموت كلّ عام مئات الآلاف من جرّاء الإصابة بمرض السرطان المتعلّق باستخدام التبغ: فاستخدام منتجات التبغ، أو الوجود في مكان يُدخّن فيه التبغ (التدخين البيئي أو السلبي)، يزيد من خطر الإصابة بمرض السرطان. كما أن المدخنين أكثر عرضة من غير المدخنين للإصابة بسرطان الرئة والحنجرة والفم والمرىء والمثانة والكلى والحلق والمعدة

والبنكرياس وعنق الرحم، أما من يستخدمون التبغ غير المدخّن (شمة أو مضغاً) فهم أكثر عرضةً لخطر الإصابة بسرطان الفم.

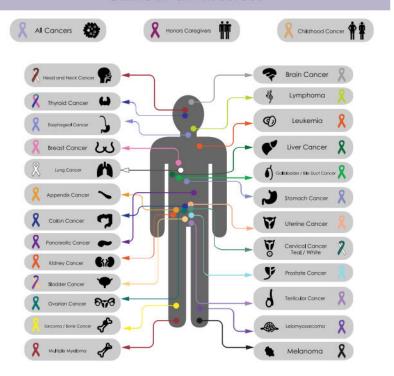
- التعرّض المباشر لأشعة الشمس: فالأشعة فوق البنفسجية الموجودة في أشعة الشمس من العوامل التي تساعد على ظهور سرطان الجلد (الميلانوما)، خصوصاً في ذوي البشرة البيضاء: لذا يُنصح دائماً بعدم التعرّض المباشر لأشعة الشمس، أو وضع كريمات واقية من الأشعة على الجلد.

- بعض المواد الكيماوية والصناعية: إذ وُجد أن التعرّض لبعض المواد الكيماوية والصناعية، ومواد الطلاء، والبنزين، والمبيدات الحشرية، قد تؤدي إلى الإصابة ببعض الأورام السرطانية؛ فمثلاً: مادة الأسبستوس قد تؤدي إلى سرطان الرئة، ومادة كلوريد الفينايل قد تؤدي إلى سرطان الكبد.

- بعض أنواع الفيروسات والمكروبات: هناك بعض الفيروسات قد تؤدى إلى الإصابة بالسرطان؛ مثل



#### Cancer awareness





لىست هناك أسباب واضحة للسرطان عامة، لكن هناك عوامل كثيرة قد تستثير نشوء الخلايا السرطانية، منها: تقدِّم السنِّ، والتبغ، وأشعة الشمس، والمواد الكيماوية والصناعية، والهرمونات، والفيروسات، والكحول

فيروسى التهاب الكبد الوبائي (ب، ج) اللذين قد يؤديان إلى الإصابة بسرطان الكبد، وفيروس الورم الخليمي البشري human papilloma virus الذي قد يؤدي إلى الإصابة سرطان عنق الرحم، وبكتيريا هیلیکوباکتر بایلوری helicobacter pylori التی قد تؤدى إلى الإصابة بسرطان المعدة.

- نقص المناعة: سواء أكان ذلك مرضياً مثل مرض نقص المناعة المكتسب/ الإيدز HIV، أم لدى مرضى زراعة الأعضاء الذين يُعالجون بالأدوية المثبطة للمناعة



حتى لا يرفض الجسم العضو المزروع؛ فهؤلاء يكونون عرضة للإصابة ببعض الأورام السرطانية؛ مثل: الأورام اللمفاوية، والأورام الأخرى.

- الكحوليات: وُجد أن الذين يتعاطون المواد الكحولية أكثر عرضة من غيرهم للإصابة بالأورام السرطانية، خصوصا أورام الفم والبلعوم والمريء والحنجرة والبنكرياس، كما أن الإصابة بالسرطان قد تتضاعف مرات كثيرة إذا زادت كميات الكحول المستهلكة، وإذا كان مدمن الكحول يستعمل التبغ أيضاً تدخيناً أو مضغاً. - بعض الهرمونات: قد تستعمل بعض النساء بعد سنّ انقطاع الدورة بعض الهرمونات، مثل: هرمون الإستروجين والبروجيستى؛ لتقليل أعراض نقص الهرمونات في الجسم، وقد تؤدى هذه الهرمونات إلى زيادة نسبة الإصابة بسرطان الثدى.

94						
1	rand)	4	25	5940G	-	ili
E81	Steat.	1040	ilvas	1000	3516	****





مشكلة الأورام السرطانية في المنطقة العربية، وفي المملكة العربية السعودية خاصةً، أن الأغلبية العظمم، من الأورام السرطانية تُكتشف في وقت متأخر بعد أن يكون الورم قد انتشر، والعلاج الشافي قد أصبح صعباً جداً

 قلة النشاط وزيادة الوزن: أثبتت كثير من الدراسات أن عدم ممارسة الرياضة وزيادة الوزن لهما أثر سلبي في احتمالية ظهور بعض أورام الثدي والقولون والمريء والرحم.

الهرمونات قد تسبب سرطان الثدي



 سوء التغذية: وجدت بعض الدراسات أن تناول الأطعمة المشبعة بالدهون مدةً طويلةً قد يؤدي إلى احتمال الإصابة بسرطانات البروستاتا والرحم وسرطان القولون على سبيل المثال.

- الإشعاع المؤيّن: هو الإشعاع الذي ينبثق من بعض المواد المشعة الطبيعية أو الصناعية، وكذلك الإشعاع المنبئق من بعض الأجهزة الطبية المستعملة في التشخيص والعلاج؛ فمثلاً: الإشعاع الخارج من المفاعلات النووية أو القنابل النووية يسبب سرطان الدم والخلايا اللمفاوية، كما أن تربة بعض المناطق قد تكون غنية ببعض المواد المشعة، مثل غاز الرادون الذي قد يسبب سرطان الرئة. أما الأجهزة الطبية المستخدمة في التشخيص، فكمية الإشعاع المستخدم فيها ضئيلة جداً، لكن يقوم العاملون في هذا المجال عادة بعماية أنفسهم؛ لأن كثرة التعرض لهذا الإشعاع قد تؤدي بسرطانات مختلفة، مثل: الدم، والغدة الدرقية.

- التاريخ المرضي للعائلة: قد تكون التغيرات الجينية والطفرات الوراثية سبباً في نشوء السرطان، وقد تنتقل بعض هذه الطفرات من الآباء إلى الأبناء؛ فانتقال الأورام في العائلة الواحدة ليس شائماً، لكن إذا وُجد عدد من أفراد العائلة الواحدة مصابين بنوع معين من السرطان فاحتمال وجود هذه الطفرات الجينية واردة، ويجب عند ذلك فحص جميع العائلة للتأكد من سلامتهم؛ فهناك -مثلاً بعض أنواع سرطانات الجلد (الميلانوما) والقولون والثدي والمبايض يمكن انتقالها بين أفراد العائلة الواحدة، وقد يكون للعوامل البيئية الأخرى أثر إضافي لظهور هذه الأورام.

#### الكشف المبكر

مشكلة الأورام السرطانية في المنطقة العربية، وفي المملكة العربية السعودية خاصةً، أن الأغلبية العظمى من الأورام السرطانية تُكتشف في وقت متآخر بعد أن يكون الورم قد





برامج قوية للكشف عن السرطان المبكر في القريب

انتشر، والعلاج الشافي قد أصبح صعباً جداً: ففي الدول الغربية هناك برامج قوية للكشف المبكر عن الأورام السرطانية، وهناك وعي مجتمعي كبير لاحتمال وجودها: لذلك فأغلب الأورام السرطانية تُكتشف في مراحلها الأولى حين تكون نسبة الشفاء عالية جداً. ومن المؤسف أنه لا توجد إلى الآن برامج واضحة المعالم مطبقة بكفاءة في المنطقة العربية كلها. ومن أمثلة أنواع الكشف المبكر للأورام:

- أشعة الثدي الماموجرام: وهي أشعة سينية ضاغطة على الثديين لاكتشاف الأورام الصغيرة غير المحسوسة في مراحلها الأولية لدى النساء، وتُعمل هذه الأشعة لكلّ النساء فوق سنّ الأربعين، وتعاد كلّ سنتين، وإذا كان هناك تاريخ مرضي قويّ في العائلة فقد تُستخدم هذه الأشعة للنساء أقلّ من أربعين عاماً كذلك.

- مسحة عنق الرحم (فحص باب): وهي مسحة لعنق الرحم تأخذها الطبيبة، وترسل العينة إلى المختبر؛ حتى يتم التأكّد من عدم وجود خلايا سرطانية في

مراحلها الأولى، أو وجود أيّ تغييرات في أنسجة عنق الرحم قد تؤدي إلى تكوّن سرطان عنق الرحم، كما أن الفحص يشمل التأكد من وجود أو عدم وجود فيروس الورم الحليمي البشري، الذي قد يساعد على تكوّن سرطان عنق الرحم. ويبدأ فحص مسحة عنق الرحم بعد الزواج بثلاث سنوات، ويُعاد كل ثلاث سنوات.

- فحص القولون بوجود دم في البراز أو بالمنظار: فقد يدلً فحص البراز للتأكّد من عدم وجود دم غير منظور



أثبتت كثير من الدراسات أن عدم ممارسة الرياضة وزيادة الوزن لهما أثر سلبي في احتمال ظهور بعض أورام الثدي والقولون والمريء والرحم



#### السرطانات العشرة الأكثر شيوعا بين السعوديين في كلا الجنسين

-14	NAME OF TAXABLE PARTY.		دكور	PATAT	<b>W</b>
إناث	1001	19.1	القولون والمستقيم	777	17,9
الغدة الدرقية	V.T	West	اللمقاوي اللاهودجكن	073	7,A
القولون والمستقيم	701	7.1	ابيضاض الدم	1-7	Y.1
اللمفاوي اللاهودجكن	211	2,4	الكبد	775	1,1
الرحم	444	2.4	الرثة	777	7.7
ابيضاض الدم	YAY	8,8	البروستات	7.7	ο, Λ
المبيض	19.8	Y	اللمفاوي هودجكن	779	4,4
الكيد	701	Y , 0	المثانه	777	£,F
اللمقاوي هودجكن	108	7.5	المثانة	190	۲,۷
الدماغ	174	4	الكلى	197	T.V.



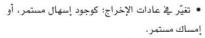
- فحص البروستاتا وتحليل المستضد البروستاتي النوعي PSA: إذ يقوم الطبيب بفحص البروستاتا بالإصبع عن طريق المستقيم، ويتأكّد من عدم وجود أيِّ أورام في البروستاتا، ويبدأ الفحص عادةً من سنَّ الخمسين، ويكون الفحص بعد ذلك سنوياً. وقد يطلب الطبيب فحص المستضد البروستاتي النوعي (وهو فحص دم)، وارتفاع هذا البروتين في الدم قد يدلُّ على وجود ورم سرطاني في البروستاتا.

#### الأعراض الأولية للسرطان

- وجود ورم أو كتلة نسيجية في أيّ مكان في الجسم من دون ألم مصاحب أو بألم بسيط.
  - تغيّر في الصوت، وبحّة مستمرة.
- سعال مستمر مع ظهور بصاق دموى أو من دون ذلك.
  - نقص شدید فی الوزن من دون أسباب ظاهرة.
    - وجود قرحة أو جروح لا تندمل مدة طويلة.

على وجود أورام في القولون، كما يقوم المنظار بفحص كامل القولون، والتأكد من عدم وجود أورام أو زوائد لحمية قد تتطور إلى أورام سرطانية بعد عدة سنوات إذا لم تُزل، ويُنصح عادةً بعمل المنظار لكلِّ من بلغ عمر الخمسين عاماً فأكثر، كما قد ينصح الطبيب بعمل المنظار قبل سنّ الخمسين إذا كان هناك تاريخ عائلي للإصابة بسرطان القولون.





- نزيف مستمر من أيّ مكان في الجسم.
- شعور بعدم الارتياح، والانتفاخ المستمر بعد الأكل.
  - الضعف والوهن الشديد.
- ظهور شامة (خال) جديدة، أو تغير ملحوظ في الشامات القديمة.

لا يدلّ وجود هذه الأعراض على الإصابة بالسرطان، لكن عند ظهورها لا بد للشخص من زيارة الطبيب للتأكد من سبب هذه الأعراض، والقيام بالفحوصات المناسبة حتى يتأكد من التشخيص. ويقوم الطبيب عادة بعمل الفحوصات والأشعة المناسبة للتأكد من وجود أو عدم وجود السرطان، لكن التشخيص النهائي يكون عادة بعمل عينة نسيجية من الورم المكتشف للتأكد من كونه ورماً حميداً أو غير حميد (سرطان).

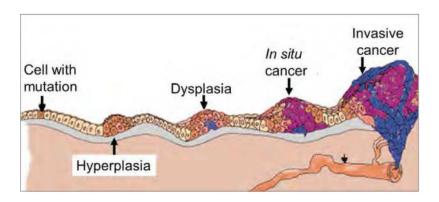
#### مراحل السرطان

يقوم طبيب الأورام عادةً -بعد التأكّد من التشخيص-ببعض الفحوصات الإضافية للتأكّد من مرحلة انتشار الورم السرطاني. وتتضمّن مراحل انتشار الورم عامةً

وجود الأعراض لا يدلِّ علم الإصابة بالسرطان، لكن عند ظهورها لا بد للشخص من زيارة الطبيب للتأكد من سبب هذه الأعراض، والقيام بالفحوصات المناسبة حتم يتأكد من التشخيص

#### أربع مراحل، هي:

- المرحلة الأولى: ويكون الورم فيها موضعياً ومحصوراً
   الأنسجة العلوية فقط.
- المرحلة الثانية: ويكون الورم فيها قد امتد بصورة أكبر في الأنسجة الموضعية.
- المرحلة الثالثة: ويكون الورم فيها قد وصل إلى الغدد اللمفاوية القريبة من العضو.
- المرحلة الرابعة: ويكون فيها المرض قد انتشر إلى أعضاء أخرى بعيدة عن طريق الدم.
   ويكون العلاج عامةً شافياً في المراحل الثلاث الأولى،
   ويكون تخفيفاً فقط في المرحلة الرابعة.



#### نوعا الأورام

ושב וلعلاב.

في الأورام الحميدة: يكون نمو الورم بطيئاً، ولا يتغلغل موضعياً، ولا ينتشر إلى أمكنة أخرس، ولا يؤثر عادةً في حياة الإنسان إلا إذا كان نموه في مكان حساس (الدماغ)، ويعالج تماماً بالجراحة إذا كانت له أعراض، ولا يرجع عادة. في الأورام غير الحميدة (السرطان): يكون نمو الورم سريعاً، وينتشر موضعياً، وقد ينتشر إلى أمكنة أخرى في الجسم عن طريق الدم أو الجهاز اللمفاوي، وقد يؤثِّر في حياة الإنسان إذا لم يُعالج في وقت مبكر، وقد يُعالج جراحياً أو إشعاعياً أو بالأدوية الكيميائية أو الموجهة أو بها جميعاً، وقد يعود المرض مرة أخرى

والبنكرياس. ويعتمد الجراح عند قيامه بالعملية على كثير من العوامل التشخيصية للتأكد من محدودية الورم، وإمكانية استئصاله، كما يعتمد أيضاً على الحالة الصحية للمريض، وإمكانية تحمّله العملية من دون مضاعفات كبيرة. ويقوم الجراح بالتأكد من استئصال الورم بالكامل مع بعض الأنسجة أو الأعضاء السليمة حول الورم؛ حتى يتأكد من استئصال الورم كاملاً، كما قد يقوم الجراح بإزالة بعض الغدد اللمفاوية المحيطة بالورم لاحتمالية إصابتها بالورم أيضاً. وتكون الجراحة أحياناً للسيطرة على بعض الأعراض التي قد تضرّ المريض فيما يُعرف بـ(العلاج المسكن أو الملطّف)، مثل الحالات التي يتسبِّب الورم فيها في الضغط على الحبل

#### علاج السرطان

يعتمد علاج الأورام السرطانية على نوع السرطان، والمرحلة المرضية، كما يعتمد على عمر المريض وصحته العامة، ويكون الغرض من العلاج هو الشفاء في أغلب الأحيان، خصوصاً في المراحل الأولية من المرض، ويكون العلاج في بعض الأحيان لتخفيف الأعراض فقط. ويشمل علاج الأورام العلاج الجراحي، والكيميائي، والإشعاعي، والهرموني، والبيولوجي أو المناعي، والأدوية الموجِّهة، وزراعة الخلايا الجذعية، والتكميلي.

#### - العلاج الجراحى:

إذا كان المرض محصوراً في عضو من أعضاء الجسم، وكان بالإمكان استئصال الورم بصورة كاملة من دون بواق، ومن دون تأثيرات جانبية كبيرة، فإن العلاج الجراحي يكون هو العلاج المبدئي لبعض الأورام السرطانية؛ مثل: سرطان الثدى، والقولون، والرئة،



الشوكي، وهو ما قد يؤدي إلى الشلل، أو إزالة انسداد في الأمعاء، أو إيقاف نزيف من العضو المصاب. وقد يشعر المريض بعد الجراحة ببعض الإعياء والتعب والألم، وبعض الأعراض الأخرى حسب نوع العملية، ويتعافى المريض بالتدريج بعد ذلك.

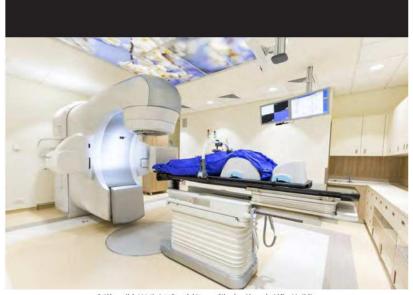
#### - العلاج الكيميائي:

يجرى باستخدام أدوية كيميائية عن طريق الوريد أو الفم، وتذهب إلى الجسم كلِّه، وتقضى على الخلايا السرطانية بعدة طرائق، منها التأثير في الحمض النووى للخلايا السرطانية. ويقدّم العلاج الكيميائي على عدة جلسات لمدة ساعات أو أيام، ثم تكون هناك مدة نقاهة لتعافي الجسم من تأثيرات العلاج قبل موعد جلسة العلاج التالية. ويتلقّى معظم المرضى العلاج الكيميائي في العيادات الخارجية، وبعضهم قد يبقى في المستشفى إذا كانت مدة العلاج طويلة. وهناك كثير من المضاعفات للعلاج الكيميائي، وهي تحدث بنسب متفاوتة حسب نوع العلاج، ومدى تقبّل المريض، لكن

يقوم الطبيب عادةً بعمل الفحوصات والأشعة المناسبة للتأكد من وجود أو عدم وجود السرطان، لكن التشخيص النهائي يكون عادة بعمل عينة نسيجية من الورم المكتشف للتأكد من كونه ورماً حميداً أو غير حمید/ سرطان

فائدة العلاج الكيميائي تتغلّب على أعراضه الجانبية بعدة مراحل؛ فمن الأعراض الجانبية التي قد تحصل للمريض: نقص المناعة، والتعرض للالتهابات، والعدوى، والشعور بالتعب العام، والإرهاق، والنزيف، كما أن بعض الأدوية الكيميائية قد تؤدي إلى تساقط الشعر مؤقتاً، والغثيان، والقيء، كما قد تؤدى إلى العقم؛ لذا يوجِّه من أراد الإنجاب من الرجال بحفظ الحيوانات المنوية قبل البدء في العلاج الكيميائي. وهناك بعض المضاعفات





في العلاج الإشعاعي: الموجات الكهرومغناطيسية تقتل الخلايا السرطانية

الجانبية الأخرى، وهي تعتمد على أنواع الأدوية الكيميائية، التي يبيّنها الطبيب للمريض قبل بدء العلاج.

### - العلاج الإشعاعي:

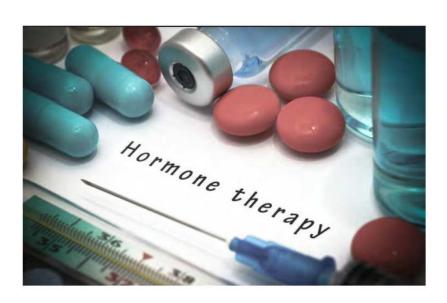
العلاج الإشعاعي هو العلاج بالموجات الكهرومغناطيسية العالية الطاقة، التي تقتل الخلايا السرطانية إذا تعرّضت لها، وهناك عدة أنواع من العلاج الإشعاعي، هي:

علاج الأورام السرطانية يعتمد على

نوع السرطان والمرحلة المرضية، كما يعتمد على عمر المريض وصحته العامة، ويكون الغرض من العلاج هو الشفاء في أغلب الأحيان، ويكون العلاج في بعض الأحيان لتخفيف الأعراض فقط

### • العلاج الإشعاعي الخارجي:

يصدر العلاج الإشعاعي الخارجي External radiation من أجهزة ضخمة ذات تقنية عالية لتوجيه العلاج الإشعاعي إلى الأورام السرطانية، ومحاولة عدم التأثير في الأنسجة الطبيعية، ويكون العلاج عادةً خمسة أيام في الأسبوع، ويستمر عدة أسابيع إذا كان العلاج أساسياً، وعدة أيام أو جلسةً واحدةً فقط إذا كان العلاج للتخفيف. ويؤثّر العلاج الإشعاعي في الأنسجة الطبيعية المجاورة الأخرى، وهو ما قد يسبّب بعض المضاعفات المؤقتة أو الدائمة حسب قوة تأثيره في العضو؛ فمثلاً: إذا تعرضت الغدد اللعابية للإشعاع فقد يشكو المريض من جفاف الفم، وإذا تعرّض الرأس للإشعاع فقد يتساقط الشعر، وإذا تعرّض البلعوم أو المرىء للإشعاع فقد يشكو المريض من صعوبة في البلع.



• العلاج الإشعاعي الداخلي:

العلاج الإشعاعي الداخلي Internal radiation هو علاج إشعاعي عن قرب؛ إذ توضع المواد المشعة داخل الورم، أو عن طريق أنابيب، وقد تترك هذه المواد المشعة داخل الورم حتى تنضب إشعاعاتها، وتقضى على الورم، أو تُدخل عن طريق الأنابيب لوقت معين، خلال عدة جلسات، ثم تخرج هذه الأنابيب implant radiation .or brachytherapy

وعلى الرغم من أن الضرر الإشعاعي يصيب الخلايا السرطانية والخلايا الطبيعية على حدٍّ سواء إلا أن معظم الخلايا الطبيعية تستطيع التعافي من تأثيرات الإشعاع، وتعود إلى وظائفها الطبيعية، أما الخلايا السرطانية فتموت وتتلاشى عادةً. ويمكن استخدام العلاج الإشعاعي لعلاج جميع أنواع الأورام الصلبة، بما في ذلك سرطانات: الدماغ، والثدى، وعنق الرحم، والحنجرة، والرئة، والبنكرياس، والبروستاتا، والجلد،

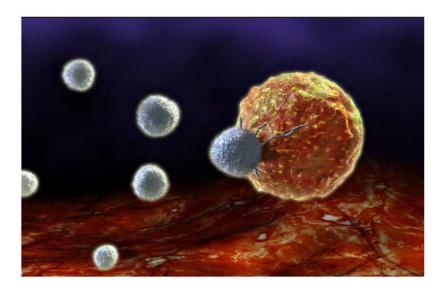
والمعدة، كما يُستخدم الإشعاع لعلاج اللوكيميا، وسرطان الغدد اللمفاوية في بعض الأحيان.

- العلاج الهرموني:

تعتمد بعض الأورام السرطانية في نموها وانتشارها على بعض الهرمونات، مثل: أورام الثدى والبروستاتا،



المتابعة الدورية بعد العلاج من الخطوات المهمة التي يتبعها الطبيب للتأكد من اكتشاف المرض في وقت مبكر إذا عاد بعد المرض؛ لأن اكتشاف رجوع السرطان في وقت مبكر قد يساعد على عملية العلاج والشفاء مرة أخرب



ويقوم العلاج الهرموني بمنع وصول هذه الهرمونات إلى الخلايا السرطانية ونموها. وقد يجرى العلاج الهرموني بالعقاقير التي تُعطى عن طريق الفم أو الحقن، أو يتم بإزالة مصدر الهرمون الذي يغدّى الأورام السرطانية، مثل: إزالة المبايض لعلاج سرطان الثدي، وإزالة الخصيتين لعلاج سرطان البروستاتا. وقد يتسبّب العلاج الهرموني في بعض المضاعفات، مثل: الغثيان، والسخونة في الجسم، وانقطاع الدورة عند النساء، والجفاف المهبلي، كما قد يسبّب الضعف الجنسى، وتضخم الثديين عند الرجال.

- الأدوية الموجّهة:

تقليل نسبة رجوعه مرة أخرى.

وُجد أن كثيراً من خلايا الأورام السرطانية تمتلك بعض المستقبلات البروتينية على سطح الخلية أو في داخلها، وأن هذه البروتينات لها دور كبير في نمو الورم السرطاني وانتشاره، وأن تثبيط هذه البروتينات قد يؤدى إلى إيقاف نمو هذه الخلايا السرطانية وموتها؛ لذلك قام الباحثون وشركات الأدوية الكبرى بتصنيع مواد مثبطة لهذه البروتينات ليجرى تحييد عملها؛ لذلك سُمِّيت هذه الأدوية بالعلاجات الموجّهة؛ لأنها تهاجم

مضعفة داخل المثانة، ويؤدي ذلك إلى حفز المناعة في المثانة، ومنع رجوع الورم بعد استتصاله، وفي سرطان

الجلد (الميلانوما)، وكذلك في سرطان الكلى، قد

تعطى المريض حقنة تحت الجلد تحفز المناعة تسمى (الإنتيرفيرون)، وهو ما قد يؤدى إلى تلاشى الورم، أو

- العلاج البيولوجي أو المناعي:

هناك أدوية وعقاقير تستثير الجهاز المناعى للجسم حتى يتمّم القضاء على بعض أنواع السرطان؛ فمثلاً: في سرطان المثانة السطحى يقوم الجراح بحقن مادة الـ(بي سي جي)، وهي نوع من البكتيريا حية المستقبلات والبروتينات الموجودة في الخلايا السرطانية فقط، ومن الأمثلة البارزة مثبطات إنزيم تيروزين كيناز؛ مثن إيمانيتيب imatinib، وجليفيك Glivec. وجيفينيتيب gefitinib، وإريسا Iressa، ووريسا المثلة للأجسام المضادة التي ترتبط بأحد أنواع البروتينات المجودة على سطح الخلايا السرطانية: الجسم المضاد لإتش آي آر ٢/ حافز التراستوزماب /Herceptin (هيرسيبتين Herceptin) المستخدم في علاج سرطان الثدي، والجسم المضاد السي دي ٢٠ ريتوكسيماب anti-CD20 rituximab بالمتخدم في علاج مجموعة متنوعة من خلايا الأورام المناوية الخبيثة (ب). كما أن هناك أدوية تمنع تكوين الأوعية الدموية التي تحتاج إليها الأورام للبقاء على قيد الحياة، مثل بيفاسيزوماب Bevacizumab.

#### - زراعة الخلايا الجدعية:

قد يقوم الطبيب في علاج بعض الأورام اللمفاوية المرتجعة باستخلاص الخلايا الجذعية Stem Cells (المكونة للدم) للمريض نفسه، وتخزينها خارج الجسم، ثم إعطاء المريض علاجاً كيميائياً مكثفاً يؤدي إلى تدمير الخلايا السرطانية، وكذلك الخلايا الجذعية الطبيعية الموجودة في نخاع العظم، ثم يقوم الطبيب حتى تستقر في نخاع العظم، وتنمو وتكون خلايا الدم مرة أخرى. وقد تؤخذ الخلايا الجذعية من قريب للمريض، خصوصاً في علاج سرطان الدم/ اللوكيميا، وفي هذه الحالة قد يحدث رفض للخلايا الجذعية المزوعة من الشخص الأخر؛ لذلك تعطى المريض أدوية مثبطة للرفض.





المتابعة الدورية للتأكد من التخلص التام من المرض

- العلاجات التكميلية والبديلة:

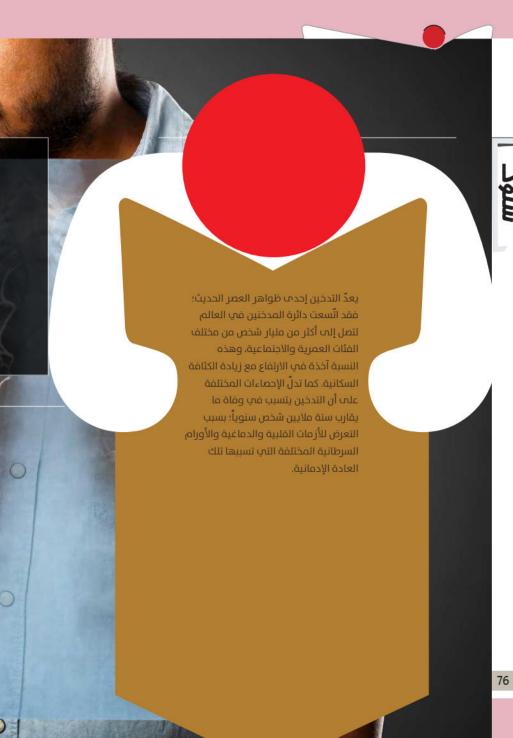
يشير العلاج التكميلي إلى الأساليب والمواد المستخدمة مع الطب الأساسى، بينما يشير العلاج

البديل إلى مركبات تستخدم بدلاً من الطب الأساسى، ومن ذلك: العلاج بالإبر الصينية، والتدليك، والإيحاء، والتأمل، والدعم النفسى والروحي، ويقول بعض المرضى: إنهم قد استفادوا وشعروا ببعض الارتياح، كما أن بعض المرضى قد يستعمل بعض الأدوية العشبية والفيتامينات، وبعضها قد يكون ضاراً، بل مميتاً للمرضى.

### المتابعة الدورية

تعدّ المتابعة الدورية follow up بعد العلاج من الخطوات المهمة التي يتبعها الطبيب للتأكد من اكتشاف المرض في وقت مبكر إذا عاد بعد المرض؛ لأن اكتشاف رجوع السرطان في وقت مبكر قد يساعد على عملية العلاج والشفاء مرة أخرى. وقد يقوم الطبيب، إضافةً إلى الفحص السريري، بعمل بعض الفحوصات المخبرية الدورية والأشعة حسب نوع السرطان وشكوى المريض. كما يقوم الطبيب بالتأكد من عدم ظهور بعض الآثار الجانبية الطويلة الأجل، التي قد تظهر بعد مدة طويلة من العلاج المعطى للمريض.







### د. مي عبدالله المهنا

عالمة أبحاث، قسم الأورام الجزيئية، <mark>مستشف</mark> الملك فيصل التخصصي ومركز الأبحاث

### يقف وراء ١٧ نوعاً من الأورام

بينت كثير من الدراسات أن التدخين يزيد من خطورة الإصابة بسبعة عشر نوعاً من الأورام في الإنسان على أقل تقدير، في مقدمتها سرطان الرئة، والفم، والبلعوم، والمرىء، والمعدة، والكبد، والبنكرياس، والمثانة؛ إذ يحتوى دخان السجائر على ما يزيد على ٦٠ مادة مسرطنة تنتشر عند استنشاق الدخان داخل الرئة وفي جميع أعضاء الجسم الأخرى، وتُحدث تأثيراً سلبياً في المادة الوراثية DNA، وهو ما يؤدى إلى حدوث طفرات، وتقوم بعض هذه الطفرات بحفز نمو الورم السرطاني وتطوّره، وتُعرف باسم: Driver mutations، ويحدث هذا التأثير عادةً بتكوين روابط تساهمية بين جزىء المادة الوراثية والمادة الكيميائية الموجودة في دخان السجائر، مكوّنةً مركبات تعرف بـ(DNA Adducts)، تؤدى بدورها إلى التسرطن. وأظهرت كثير من الدراسات أن الأنسجة المعرضة لدخان السجائر بشكل مباشر كالرئة، والأنسجة التي تتعرّض بشكل غير مباشر كالمثانة، كلتاهما تحتوى على كميات متزايدة من DNA Adducts. وما زالت الكيفية التي تنشأ بها معظم أنواع السرطان غير معروفة إلى الآن، إلا أنه بتتبع التغيرات الجينية وغير الجينية المختلفة التى تحدث في الأورام السرطانية (في عملية تُعرف به: علم الآثار الجزيئي Molecular Archaeology) تمكّن العلماء من بناء (الجينوم السرطاني)، الذى يشمل جميع التغيرات التي حدثت في السابق وأدّت إلى تطور الأورام. وظهرت بوادر هذا العلم باكتشاف أن كثيراً من أنواع السرطان تحوى طفرات في جين TP53 (جين مثبّط للسرطان)، لكن طبيعة هذه الطفرات تختلف تبعاً لنوع السرطان.

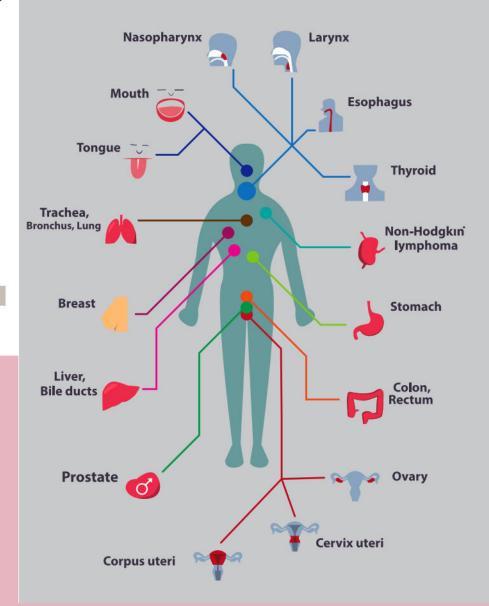
### التدخين و١٠٠ مادة خطيرة

لم بعُد بخفى على أحد العلاقة الوثيقة بين السرطان والتدخين؛ فقد أجمعت الدراسات أن التدخين يتصدر قائمة الأسباب والعوامل المؤدية إلى السرطان. ويحوب التبغ أكثر من ٦٠٠ مادة خطيرة على جسم الإنسان، ومع أنه يدخل بشكل خاصٌ عن طريق الجهاز التنفسي إلا أنه يسبّب ضرراً في جميع الأعضاء، إضافةً إلى دوره الكبير في إحداث الأورام الخبيثة، ومع كلِّ ذلك فهناك نحو ٢٠٪ من البشر ما زالوا يدخنون. ومن السرطانات التي يسبّيها التدخين: الرئة، والشفة، والرغامى (أنبوب يصل بين الفم والأنف والرئتين)، والحنجرة، والمربء، والبلغوم، واللوكيميا، والثدب، والجلد، والكبد، والبنكرياس، والقولون، والمعدة، والكلم، والمثانة، والمبيض، وعنق الرحم.





# **Cancers Location**





### البصمات الطفرية

من المعروف أن العمليات البيولوجية التي تنتج منها طفرات في الخلايا الجسدية تترك ما يُعرف بر(البصمات الطفرية Signatures)، التي كُشف عنها بتحليل عدة الله من الطفرات الموجودة في الخلايا السرطانية بأنواعها المختلفة؛ ففي دراسة للعالم ألكسندروف وفريقه (۱)، قاموا فيها بتحديد إطار وصفي لكل طفرة من طفرات الاستبدال الست (C>A)، (C>A)، (C>A)، (C>A)، (C>A)، (C>A)، (C>A) والتي تلي أو تسبق كل طفرة من طفرات الاستبدال الستبدال المعروبينية أو تسبق كل طفرة من طفرات الاستبدال، والحصول على (C>A) من الطفرات المحتملة مع التسلسل الوراثي الخاص بكل نوع من أنواع السرطان إلى أكثر من (C>A) الاستبدال.

في دراسة نُشرت حديثاً، أوضح العالم ألكسندروف وفريقه بصورة شاملة وغير مسبوقة التغيرات الجينية وغير الجينية التي تحدث في الأورام، السرطانية، ولها علاقة بالتدخين.. وتؤيّد هذه الدراسة بشكل كبير الدور البارز للتدخين في سرطنة الأنسجة المعرّضة لدخان السجائر بشكل مباشر

دور بارز للتدخين في سرطنة الأنسجة وفي دراسة نُشرت حديثاً (())، أوضح فيها العالم ألكسندروف وفريقه بصورة شاملة وغير مسبوقة التغيرات الجينية وغير الجينية التي تحدث في الأورام



السرطانية، ولها علاقة بالتدخين. وتؤيّد هذه الدراسة بشكل كبير الدور البارز للتدخين في سرطنة الأنسجة المعرّضة بشكل مباشر لدخان السجائر، وتطرح في الوقت ذاته أسئلة مثيرة للاهتمام فيما يتعلّق بارتفاع نسبة خطورة إصابة الأنسجة غير المعرّضة للدخان بالسرطان عند المدخنين مقارنة بغير المدخنين، التي قد ترجع إلى التأثير غير المباشر للتدخين في التغيرات غير الجينية، أو التغيرات المتعلقة بالجهاز المناعي أو

الاضطرابات الأيضية، أو غيرها.

وعمل الباحثون في هذه الدراسة على تحليل أكثر من خمسة آلاف تتابع نووي سرطاني خاص بثلاثة عشر نوعاً من أنواع السرطان، يُشكل التدخين عاملاً أساسياً في الإصابة بها، وتهدف هذه الدراسة إلى التعرّف إلى بصمات طفرية لها علاقة مباشرة بالتدخين. وتوصّل الفريق البحثي إلى أن كلّ نوع من هذه الأورام يحمل واحداً أو أكثر من البصمات الطفرية، التي يتميز بها المرضى الذين يعانون نوع الورم نفسه؛ فعلى سبيل المثال: يُصاب كلّ من المدخنين وغير المدخنين بنوع معين من سرطان الرئة يُعرف باسم: Lung Adenocarcinomas

### حقائق خطيرة عن التبغ

هناك مخاطر كثيرة للتبغ حسب منظمة الصحة العالمية، منها:

- يقتل التبغ نصف مَن يتعاطونه تقريباً.
- يُودي التبغ كل عام بحياة ستة ملايين
   نسمة تقريباً، منهم أكثر من خمسة ملايين ممّن يتعاطونه أو سبق لهم
   تعاطيه، وأكثر من ١٠٠ ألف من غير
   المدخنين المعرّضين لدخانه.
- إذا لم تُتّخذ إجراءات عاجلة فمن الممكن
   أن يزيد عبء الوفيات ليبلغ أكثر من ثمانية
   ملايين حالة وفاة بحلول عام ٢٠٣٠م.
  - يعيش نحو ٨٠٪ من مدخني العالم، البالغ عددهم مليار شخص، في البلدان المنخفضة والمتوسطة الدخل.
- يجري في بعض البلدان تشغيل الأطفال المنتمين إلى أُسر فقيرة في زراعة التبغ؛
   كي يحرّوا دخلًا لأسرهم، وهؤلاء الأطفال معرّضون بوجه خاصّ للإصابة بداء التبغ الأخضر، الذي يتسبب فيه النيكوتين الذي يمتصّه الجسم عن طريق الجلد في أثناء مناولة أوراق التبغ الرطبة.





السنة ١٤ العدد ٥٣٠ العدد

لكن وُجد بتحليل عينات المدخنين أن خلاياهم تحمل إحدى البصمات الطفرية (البصمة رقم ٤)، التي تتسم باستبدال القواعد النيتروجينية C>A/G>T، بينما تخلو عينات غير المدخنين تقريباً من هذه البصمة. كما أوضحت دراسة أخرى أن مثل هذه البصمة الطفرية رقم ٤ تمّ الحصول عليها بتعريض خلايا الرئة أحد المكونات المهمة لدخان السجائر. ولأن البصمة رقم ٤ تكثر في الأنسجة المعرضة مباشرة لدخان السجائر كالرئتين والحنجرة فعلى الأرجع أنها حدثت نتيجة خلل في المادة الوراثية بتأثير الدخان عند موقع القاعدة النتروجينية الجوانين (G)، ثم تجاوزها إنزيم البوليميراز من دون إصلاح. كما لُوحظ أن هذه البصمة والبصمة والبصمة الطفرية رقم ٥، التي تشتمل على

بيّنت كثير من الدراسات أن التدخين يزيد من خطورة الإصابة بسبعة عشر نوعاً من الأورام في الإنسان على أقلِّ تقدير، في مقدّمتها سرطان الرئة، والفم، والبلعوم، والمربء، والمعدة، والكبد، والمثانة

عدد من طفرات الاستبدال، موجودتان في جميع خلايا الورم عند المدخن، وهو ما يرجِّح حدوثهما بعد تعرِّض النسيج لدخان السجائر وقبل تطور الورم. ويمكن القول في النهاية: إن البصمة الطفرية رقم ٤ خاصةً





مسؤولة عن ارتفاع نسبة خطورة الإصابة بالسرطان عند المدخنين.

ألقت هذه الدراسات وغيرها الضوء على التأثير السلبي المباشر للتدخين في إحداث تغيرات في تركيب المادة الوراثية، التي تؤدي بدورها إلى نشوء الأورام السرطانية المختلفة.

### المراجع

- (1) Alexandrove. L.B. et al.. Nature 500. 415-421 (2013).
- (2) Alexandrove. L.B. et al.. Science 354 (6312), 415-421 (2016).





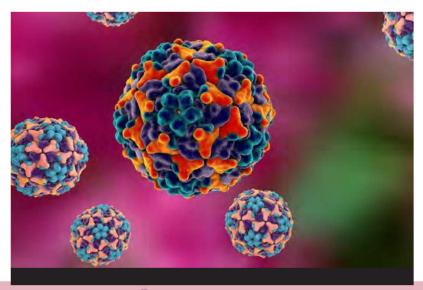
سرطان عنق الرحم خطر يمكن مواجهته



فيروس الورم الحليمي وسرطان عنق الرحم تعد الإصابة بفيروس الورم الحليمي البشري Human تعد الإصابة بفيروس الورم الحليمي البشري Papilloma Virus المحلم، هي المسبّبة لنحو ٩٠٪ من جملة الإصابة بسرطان الرحم، إضافة إلى بعض الأسباب الأخرى، منها التدخين. ويتسبّب هذا الفيروس في التهاب يطول سرطاناً، وقد يستغرق (١٥-٣٠) عاماً في سرطان عنق الرحم حتى يتطور إلى سرطان مع قوة أنظمة المناعة المطبيعية، ويمكن أن يستغرق (١٥-١٠) سنوات فقط الطبيعية، ويمكن أن يستغرق (١٥-١) سنوات فقط المماحب لبعض فيروس نقص المناعة البشرية غير المعالجة AIDS.

سرطان عنق الرحم يعدّ -إلى حدٍّ بعيد-من الأمراض ذات الصلة بفيروس الورم الحليمب البشري، وهذا الفيروس له أكثر من ١٠٠ نوع، لكن الأنواع الأكثر شيوعاً هما النوعان ١٦ و١٨

تزول عدوى فيروس الورم الحليمي البشري من دون أيّ تدخل عادةً خلال بضعة أشهر بعد الإصابة لدى ٩٠٪ من الحالات، وقد تشفى خلال عامين. وهناك نسبة صغيرة من العدوى بأنواع معينة من فيروس الورم الحليمي البشري يمكن أن تستمر وتتطور إلى سرطان.



ويعد سرطان عنق الرحم إلى حد بعيد من الأمراض ذات الصلة بفيروس الورم الحليمي البشري: فهذا الفيروس له أكثر من ١٠٠ نوع، لكن الأنواع الأكثر شيوعاً هما النوعان الم ١٩٠ وهما من الأشد خطورة ويتسببان في انتشار السرطان في العالم، كما وجدت أنواع أخرى مثل ٢٠ و ١٩ في شمال إفريقيا. ويسبب الفيروس أخطر الأمراض المنقولة جنسياً ، كما يمكن أن ينتقل عبر التلامس الجلدي في حال وجود أي جرح سطحي على الجلد. ويمكن أن تسبب بعض أنواع فيروس الورم الحليمي البشري، خصوصاً النوعين الورا، الثآليل التناسلية، والورم الحليمي التنفسي، وكثيراً

من الثآليل التناسلية الأخرى. وتكمن المشكلة في أن هذا

الفيروس من المكن ألا يسبّب أيّ أعراض حتى تأتي الكارثة، التي تتمثّل في تشكّل الأورام السرطانية.

### أعراض سرطان عنق الرحم

هناك أعراض قد تكون مؤشراً لسرطان عنق الرحم، منها: النزيف، والإفرازات المهبلية، والآلام المصاحبة للجماع. ولا تظهر أعراض سرطان عنق الرحم إلا بعد مراحل متقدمة من المرض، ويمكن أن تشمل: عدم انتظام الدورة (نزيف متكرّر بين فترات الدورة الشهرية)، أو نزيف غير طبيعي عن طريق المهبل بعد الجماع الجنسي، وآلام الظهر والساق، أو آلام الحوض، والتعب، وفقدان

# Cervical cancer AMAMAMAM







Courally

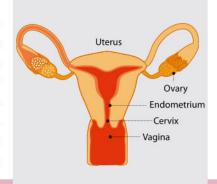
Multiple sexual partners

Smoking Oral contraceptives

Sexually transmitted disease

الوزن والشهية، وآلام في المهبل، وانتفاخ في الساق. وقد تنشأ أعراض أكثر شدةً في مراحل متقدمة.

ويعد سرطان عنق الرحم في جميع أنحاء العالم هو رابع أكثر أنواع السرطانات شيوعاً بين النساء، مع ما يقد ر بنحو ٥٢٠ ألف حالة جديدة، ومثل في عام ٢٠١٢م ٥, ٧٪ من مجموع وفيات السرطان في الإناث، ويُلاحظ أن أكثر من ٥٨٪ من هذه الحالات تحدث في المناطق الأقل نموا بحسب تقارير منظمة الصحة العالمية WHO.



### الكشف المبكّر

قامت كثير من الدول بعمل دراسات مسحية للكشف المبكر عن سرطان عنق الرحم، وتتمثّل هذه الدراسات في عمل مسحات من عنق الرحم، وأخذ عينات من الخلايا يجرى فحصها مخبرياً للكشف عن وجود أيّ التهايات أو أمراض أو سرطان في عنق الرحم، وتسمى هذه المسحة (مسحة باب pap smear)، وقد أسهمت هذه الدراسات المسحية في خفض نسبة الإصابة بما يقارب ٨٠٪ عن طريق اكتشاف الحالات قبل السرطانية، وهو ما يسهِّل عملية الشفاء. وتوجد في البلدان النامية محدودية في فرص الحصول على فحص، وهو ما يعنى تعرَّف المرض في حالات متأخرة، كما تنخفض إمكانية العلاج من هذا المرض في مراحله المتأخرة، وهو ما يؤدى إلى ارتفاع معدل الوفيات بسبب سرطان عنق الرحم في



تعدِّ الإصابة بفيروس الورم الحليمي البشري، الذي يُعرف اختصاراً بـHPV، هي المسبِّية لنحو ٩٠٪ من جملة الإصابة بسرطان الرحم، إضافةً إلى بعض الأسباب الأخرب، منها التدخين

هذه البلدان. ويمكن خفض معدل وفيات سرطان عنق الرحم على مستوى العالم إلى ٥٢٪ من خلال برامج الفحص المبكر والعلاج الفعال.

### مسحة باب: فتح جديد

تعدّ مسحة باب pap smear من أهم اكتشافات القرن العشرين؛ إذ قام الدكتور جورج بابانيكولو عام ١٩٢٢م باختراع هذه الطريقة، التي أدَّت إلى اكتشافات مذهلة غيرت نظرة الأطباء تجاه الأمراض المتعلقة بالجهاز التناسلي للمرأة، وفتحت الياب أمام كثير من العلوم والاكتشافات في هذا المضمار، ومن أهمها الفحص عن أسباب عدم الخصوبة عند النساء، خصوصاً تلك المتعلقة باضطراب الهرمونات، والكشف عن كثير من الأمراض



بعض الدول بدأت تطعيم الأولاد والبنات على حدٍّ سواء؛ لأن التطعيم يمنع سرطان الجهاز التناسلي في الذكور، وكذلك الإناث، ويمنع أحد هذه اللقاحات المتاحة الثآليل التناسلية عند الذكور والإناث أيضاً





الأخرى، وسبق أن جرى ترشيح الدكتور بابانيكولو لنيل جائزة نوبل. ويجرى في هذه المسحة أخذ عينة من عنق الرحم عن طريق سباتولا Spatula، وهي أداة صغيرة غير حادة لا تحدث جروحاً، ولا تتسبب في آلام، كما أن أخذ العينة سريع وبسيط جداً. ويجب على أيّ سيدة متزوجة عمل هذا الفحص كلِّ ثلاث سنوات إذا كانت نتيجة الفحص سليمة، وخالية من أيّ مرض، أما في حالة ظهور الفيروس أو أيّ حالة مرضية أخرى فيجرى عمل منظار لعنق الرحم colposcopy لتحديد مدى المشكلة الصحية، ومتابعة العلاج، وعمل فحص دوري كلِّ سنة للتأكد من خلو السيدة من الأمراض.

وتوجد حالياً بعض اللقاحات التي تعمل ضد فيروسي الورم الحليمي البشري ١٦ و١٨، اللذين يُعرف عنهما التسبّب فيما لا يقلّ عن ٧٠٪ من حالات سرطان عنق الرحم، كما يمكن أخذ لقاحات ضد أنواع فيروس الورم الحليمي البشري الأخرى الأقلِّ شيوعاً؛ مثل فيروسى الورم الحليمي البشري ٦ و١١، اللذين يسبّبان الثآليل الشرجية التناسلية. وتشير نتائج التجارب السريرية إلى أن هذه اللقاحات آمنة وفعالة جداً في منع الإصابة بفيروس الورم الحليمي البشري ١٦ و١٨. وتعمل كل اللقاحات بشكل أفضل إذا أعطيت قبل التعرض

أعراض سرطان عنق الرحم

لا تظهر أعراض الإصابة بسرطان عنق الرحم عادةً في مراحله المبكرة، لكن مع كبر حجم السرطان قد تلاحظ السيدات حدوث نزیف مهبلی غیر طبیعی؛ مثل: نزيف بين فترات دورة الحيض المنتظمة، أو نزيف بعد الجماع، أو عند أخذ الدشّ المهبلي، أو عند الخضوع لفحص منطقة الحوض Pelvic exam، أو قد تستمر دورات الحيض مدة أطول، وبصورة أكثر كثافة من المعتاد، أو نزيف بعد انقطاع الطمث Menopause. وقد تلاحظ السيدات أيضاً: زيادةً في الإفرازات المهبلية، أو ألماً في منطقة الحوض، أو ألماً في أثناء الجماع، وقد تظهر هذه الأعراض نتبحة الإصابة بسرطان عنق الرحم، أو الإصابة بالعدوب، أو غيرهما من المشكلات الصحية. ويجب على أيّ سيدة تظهر عليها هذه الأعراض أن تخبر الطبيب المعالج لكي يُشخص تلك المشكلات الصحية، ويعالجها في أسرع وقت ممكن. وهناك عدة عوامل ترفع خطر الإصابة بالمرض، هي: العلاقات الجنسية الخاطئة، والإصابة ببعض الأمراض الفيروسية كالالتهاب الكبدي الوبائي (فيروس c)، كما أن المدخنات أكثر عرضةً للإصابة بالمرض من غيرهن، وكذلك قد يكون استخدام حبوب منع الحمل مدةً طويلةً سبباً في الإصابة بالمرض.



لفيروس الورم الحليمي البشري؛ لذلك فمن الأفضل أن تؤخذ قبل النشاط الجنسي الأول.

### تطعيم الأولاد والبنات

بدأت بعض الدول تطعيم الأولاد والبنات على حدً سواء؛ لأن التطعيم يمنع سرطان الجهاز التناسلي في الذكور، وكذلك الإناث، ويمنع أحد هذه اللقاحات المتاحة الثاليل التناسلية عند الذكور والإناث أيضاً. وتوصي منظمة الصحة العالمية بتطعيم الفتيات الذين تراوح أعمارهن بين ٩ و ١٦ سنة؛ لأن هذا المقياس للصحة العامة هو الأكثر فاعلية من حيث التكلفة ضد سرطان عنق الرحم. ولا يحل تطعيم فيروس الورم الحليمي البشري محل فحص سرطان عنق الرحم؛ لأن البلدان التي أدخلت لقاح فيروس الورم الحليمي البشري قد لا تزال بحاجة إلى تطوير أو تعزيز برامج الفحص المبكر لسرطان عنق الرحم. وبدأت المملكة العربية السعودية في تطبيق برنامج الكشف المبكر

يجب التفكير في تعميم لقاح فيروسي الورم الحليمي البشري ١٦ و١٨ للأولاد والبنات على حدٍّ سواء؛ حتى تصل المملكة إلى عام ٢٠٣٠م برؤى جديدة، ومجتمع معافًى

لسرطان عنق الرحم في مدينة جدة عام ٢٠١٢م، لكن لا تُوجد إلى الآن دراسات كثيرة منشورة في هذا الخصوص؛ لذلك فقد آن الأوان لعمل دراسة مسحية في جميع مناطق المملكة للكشف عن سرطان عنق الرحم، كما يجب التفكير في تعميم لقاح فيروسي لاورم الحليمي البشري ١٦ و١٨ للأولاد والبنات على حدِّ سواء؛ حتى تصل المملكة إلى عام ٢٠٢٠م برؤى جديدة، ومجتمع معافى، وتنعم بجيل سليم قادر على البناء والعطاء.











إصدارات إدارة البحوث



P.O.Box 51049 Riyadh 11543 **Kingdom of Saudi Arabia** Tel: (+966 11) 4652255 Ext: 6764 Fax: (+966 11) 4162281 **E-mail: research@kfcris.com** 



استشاري طب العائلة في مستشفى الملك فيصل التخصصي ومركز الأبحاث

د. زياد الريس

يتصدر سرطان الثدي الإحصائيات للسيدات، بينما يتصدرها لدى الرجال سرطان القولون والمستقيم، وهما من الأمراض التي يسهم الكشف المبكر في علاجها، ويحسن نسب النجاح لدرجة قد تصل إلى ٩٠٪. يتبعهما سرطانا الدم والغدة الدرقية، ثم سرطان الجلد في المرتبة الأخيرة.

### كيف يحدث السرطان؟

تكمن الوقاية من مرض السرطان في عدة نقاطا: فمعرفة كيفية حدوثه تعطينا فكرةً عن الوقاية منه: فهو تحوّل خلايا الكائن البشري من خلايا منتجة للطاقة تقوم بعملها الوظيفي المنوط بها إلى خلايا سريعة التكاثر تستهلك جزءاً كبيراً من طاقة الجسم، وتتكاثر بسرعة عجيبة وغير منتجة لأي شيء مفيد للجسم، بل على خلاف ذلك؛ فهي لكي تتكاثر بسرعة تستهلك الطاقة: فيفقد جسم المصاب كثيراً من الوزن، ولكي تتكاثر تزيد الأوعية الدموية وتكبر لتضغط على الأنسجة الطبيعية، فتعطّل عملها، وتشل وظائفها، ولكي يدافع الجسم عن نفسه يحاول القضاء على تلك الخلايا، فتستهلك جهازه المناعي، وتجعله أكثر عرضة للأمراض المعدية.



الامتناع عن التدخين لحياة أفضل

ويحاول السرطان الانتشار في أمكنة أخرى عن طريق الدم والجهاز الليمفاوي، فيكمن انتشاره في الأعضاء أو الغدد الليمفاوية المحيطة به، أو الكبد، أو الرئة، أو الدماغ، أو العظم. وفي بعض النظريات يكمن تغير الخلية السليمة المنتجة إلى خلية سرطانية في الجينات الموجودة وتعرضها لمواد كيماوية قد تحدث طفرات جينية، فتتحول من داخل النواة في الخلية إلى معول هدم وسبب لوفاة المريض.

### أهم أسباب السرطان

المواد التي قد يؤدي تعرّض الجسم لها إلى احتمالية إصابته بالسرطان كثيرة، لكن سننتقي هنا الأهم منها، ونتطرق إليه، وإلى الوقاية منه. في أعلى الهرم، تعد أهم مادة مسرطنة قد يتعرّض لها الإنسان هي الدخان؛ فالتدخين من أهم أسباب الطفرات الجينية، وتحويل الخلايا في جسم الإنسان إلى خلايا سرطانية، ويسهم



معرفة كيفية حدوث السرطان تعطينا فكرةً عن الوقاية منه؛ فهو تحوِّل خلايا الكائن البشري من خلايا منتجة للطاقة تقوم بعملها الوظيفي المنوط بها إلى خلايا سريعة التكاثر تستهلك جزءاً كبيراً من طاقة الجسم

## خطوات للوقاية من السرطان

- تجنُّب التدخين من الصغر، والوقاية منه، ومساعدة مَن بريد الإقلاع عنه بشتب الوسائل.
- الوزن الصحب وعمارسة الرياضة بشكل مستمر؛ لأن العقل السليم والصحة في الحسم السليم.
- الغذاء الصحب والمتوازن، وتجنّب الإكثار من اللحوم، والأكل المعالج، وأهمية أكل الفواكه الملونة؛ كالتوت، والفراولة، والخضراوات، والحبوب الكاملة، والألباف الصحية.
- أخذ التطعيمات الوقائية المختلفة؛ مثل: التطعيم من الفير وسالحليمي للسيدات من سن (٩-٢٦) سنة للوقاية من سرطان عنق الرحم، وتطعيم الكبد الوبائي (ب) للوقاية من التهاب الكبد الوبائب وسرطان الكبد.
- الفحص المبكّر للسرطان: ويتمثّل في فحص الثدي بالأشعة لدى السيدات، ويجري بشكل سنوي من عمر ٤٥ سنة أو قبل ذلك لمن يوجد لديها تاريخ مرضي لسرطان الثدي في الأقارب من الدرجة الأولى (الوالدة، أو إحدى الأخوات)، وكذلك فحص عنق الرحم بمسحة بسيطة تعمل کل (۱-۳) سنوات بعد الزواج حسب حالة المريضة. أما سرطان القولون، فيبدأ الفحص المبكر من سن الخمسين للرجال والسيدات، سواء بمنظار القولون كلِّ عشر سنوات أم بفحص سهل وميسّر للبراز كل سنة أو سنتين.

التهاب الكبد الوبائي (ب) و(ج) بسرطان الكبد، وارتباط فيروس نقص المناعة المكتسب بسرطانات متعددة في الجلد والجسم.



# **أنت** صاحب القرار

إيقاف التدخين بطرائق كثيرة في إطالة عمر الإنسان؛ فهو مسبِّب لأمراض القلب، والشرايين، والرئة، والسرطان، وغيرها من الأمراض. ويمكن الوقاية من التدخين بمنع بيعه للأطفال، وتنبيه الوالدين على عدم التدخين أمام أطفالهم، وطرحه في المجتمع بوصفه عدواً للجميع، ومنعه في العمل والبيت وجميع الأمكنة العامة، ولدولتنا باع طويل في تلك الحرب الضروس على التبغ ومنتجاته محلياً وعالمياً. وهناك عدة مواد كيمائية قد تسبّب السرطان، كالمواد الكحولية، ومادة الأسبستوس التي مُنع التعامل بها في البناء، ومادة الزرنيخ، وغيرها من المواد التي تدخل في الصناعة.

ومن المواد المسبّبة للسرطان أيضاً الالتهابات الفيروسية؛ فالفيروسات قد تحدث طفرات جينية كثيرة، وتغيّر الخلية السليمة، وتحوّلها إلى خلية سرطانية، وأوضح مثال على ذلك هو ارتباط بعض الفيروسات الحليمية لدى السيدات بسرطان عنق الرحم، وكذلك ارتباط





رياضة + غذاء صحي = تقليل احتمال نسبة الإصابة بالسرطان

وهناك ارتباط وثيق كذلك بين السمنة وعدة أنواع من السرطان؛ كسرطان الثدى لدى السيدات، وسرطان المستقيم والقولون وسرطان الكلى والمرىء والبنكرياس؛ فممارسة الرياضة والمحافظة على الوزن أمران مهمان وضروريان للوقاية من السرطان؛ فقد قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: «ما ملا آدميّ وعاءً شراً من بطن. بحسب ابن آدم أكلات يقمن صلبه، فإن كان لا محالة فثلث لطعامه، وثلث لشرابه، وثلث لنفسه»، رواه الإمام أحمد والترمذي والنسائي وابن ماجه، وهو حديث حسن. فالمعدة وما يدخل فيها هي بيت الداء، وما نأكله قد يقى أو يسبّب السرطان؛ فمعهد السرطان الأمريكي ينصح بالأغذية المضادة للأكسدة كالفواكه؛ مثل: التوت، والفراولة، وغيرهما، وينصح كذلك بفيتامين (د)، والخضراوات الطازجة، والحبوب الكاملة؛ لما فيها من مواد قد تقي من السرطان، وينصح بتجنب اللحوم المشوية، والكحول،

والمحليات الصناعية المحتوية على مادة الإسبرتيم؛ لما لها من مفعول قد يسبّب السرطان في المستقبل. وقد يسبب التعرض للشمس والإشعاعات سرطان الجلد، خصوصاً الأشعة فوق البنفسجية، وقد يعرّض العلاج الإشعاعى والأشعة السينية وغيرها جسم الإنسان للسرطان؛ لذلك فمن الواجب وضع واقى الشمس لمن يتعرّض للشمس مدة طويلة يومياً، وكذلك عمل الأشعة عند الضرورة فقط.



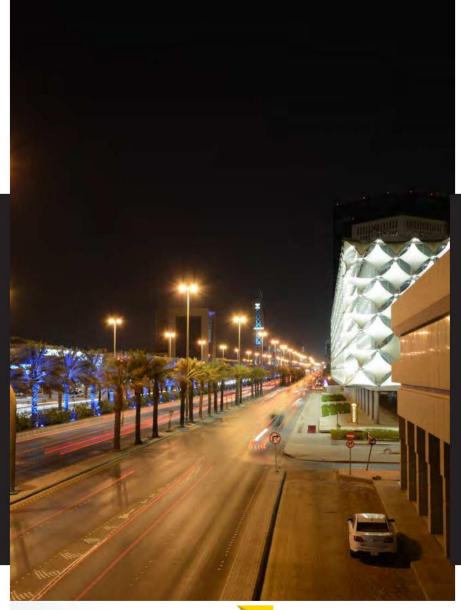
المعدة بيت الداء، وما نأكله قد يقب أو يسبّب السرطان؛ فمعهد السرطان الأمريكي ينصح بالأغذية المضادة للأكسدة كالفواكه؛ مثل: التوت والفراولة وغيرهما



باب خشبي من التراث المعماري (مرات)



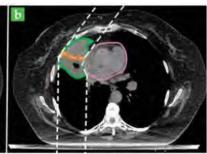
طائر الحبارى

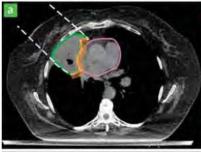


مدينة الرياض - منظر ليلي







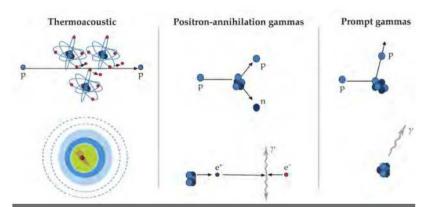


الشكل وقم (١): تتضمّن خطة العلاج النموذجية (وفق الجزء أمن الصورة) في حالة سرطان الرئة (المدّد باللون الأخضر). الذي يقع خارج القلب (المحدّد باللون الزهري)، استخدام حزمة مفردة من البروتونات (الخطوط المقطعة البيضاء)، التي ستشمل الوزم كاملاً، وستتوقّف عند أعمق نقطة منه، وهي قمة براغ، لكن يسبب الزيغ الحاصل في مدى الحزمة لا بد من وضع مسافة إضافية (محددة باللون البرتقالي) لمنطقة العلاج من أجل الحصول على الجرعة الإشعاعية المطلوبة. وهنا سيكون حدّ نهاية مدى الحزمة داخل القلب، وهو ما سيؤدي إلى النسبّب بأضرار بالغة فيه، أو حدوث مضاعفات في وظيفته، ووضعت خطة علاج بديلة لتلافي تعريض هذا العضو الحيوي للخطر (وفق الجزء ب من الصورة) باستعمال حزمتين من البروتونات بطاقة منوسطة أو أقلً من المقررة للعلاج، وهو ما سيحمي القلب على حساب تعريض الرئة السليمة لبعض الإشعاع.

يتميّز العلاج الإشعاعي باستعمال البروتونات وأيونات عنصر الكربون بفعالية في قتل الخلايا السرطانية، لكن على تلك الجسيمات تسليط طاقتها في المكان الصحيح. بلغت نسبة الوفيات بسبب السرطان عام ٢٠١٤م ما يقارب ٢٩, ٢٤٪ من إجمالي الوفيات بمختلف الأسباب ذلك العام، كما قُدِّر عدد الحالات الجديدة التي شُخِّصت بهذا المرض في العام ذاته بـ١٤ مليوناً. ويعدّ العلاج الإشعاعي فعالاً في التخلص من أنواع معينة من السرطان، ويتضافر مع العلاج الكيميائي والاستتصال الجراحي في القضاء على أنواع مغايرة منه. ويستند مبدأ استعمال الإشعاع لعلاج السرطان إلى قابلية التفاعلات الذرية والنووية التي تصاحبه على تفريغ الطاقة التي تحملها في أنسجة المريض السرطانية، مؤديةً إلى إتلافها. وتُقاس كمية الطاقة المنصبّة، التي تسمى بالجرعة العلاجية، بوحدات الجول لكل كيلوجرام واحد من الأنسجة الحية، وهو ما يُسمى بـ (الكراى).

ويكمن الهدف في القضاء على السرطان في موضع ما من الجسم في إيصال الجرعة العلاجية المناسبة من الإشعاع إلى حجم الورم كاملاً، مع الحرص على حماية بقية الأنسجة السليمة المحيطة به منها؛ لذلك تركّزت أهداف تطوير آلات الإشعاع المعقدة وتحسينها خلال السنوات العشرين المنصرمة في زيادة دقة إصابة الورم، والحرص على حماية ما حوله من أنسجة سليمة. وازداد استعمال العلاج الإشعاعي المستند إلى مبدأ العلاج بحزم البروتونات وأيون الكربون بسرعة خلال السنوات (١٥ - ١٠) الماضية، وكان أول من نبّه إلى أفضلية استعماله سريرياً على أشعة إكس هو روبرت ولسن(١) عام ١٩٤٦م. ويتناسب مقدار جرعة الطاقة التي تحملها حزم البروتونات وأيونات الكربون المترسبة في وسط ما عكسياً مع طاقتها الحركية؛ لذلك تكون نسبة انتقال جرعة الطاقة أقلّ ما يمكن عندما تمسّ حزمة الجسيمات جسد المريض، وتزداد تدريجياً بولوجه؛





#### الشكل رقم (٢): الأنواع الثلاثة من الانبعاثات الثانوية

تحدث هذه الانبعاثات عندما تتفاعل حزمة البروتون أو الإلكترون العلاجية مع أنسجة المريض، وهي:

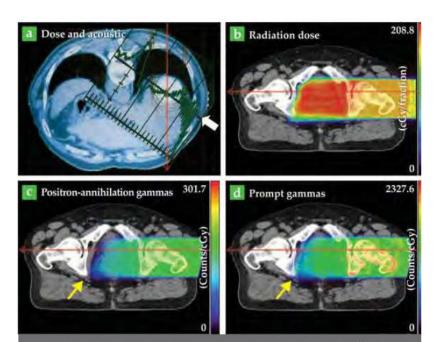
- ١- الانبعاث الصوتي الحراري: تتفاعل حزمة الجسيمات مع إلكترونات الذرات المكونة للأنسجة (الجزء العلوي من الصورة)، وهو ما يتسبّب في تسخينها موضعياً، وتكوين موجة ضغط (الجزء السفلي من الصورة).
- ٢- أشعة كاما: المتكونة من جرًا، محو البوزيترون بإلكترون مثلاً عبر تفاعل نووي غير مرن يخلف نظيراً مشعاً باعثاً للبوزيترون.
   ويُمحى البوزيترون المتكون بإلكترون ليوند أشعة كاما بطاقة ٥١١ كيلو إلكترون فولت.
- أشعة كاما المعتثة: تتولّد هذه الأشعة عندما تتفاعل مكوّنات الذرات الشنّتة مع أنوية الأنسجة، وترفعها إلى مستويات طاقة
   عالية محتثّة سرعان ما تتداعى عن طريق بعث أشعة كاما مفردة إلى حالة طاقتها الاعتيادية، وتعتمد طاقة أشعة كاما المعتثة
   على المنصر المشارك في هذه العملية.

إذ تفرغ الجسيمات طاقتها لدى الأنسجة المحيطة متى تصل إلى ذروتها في موضع محدّد يسمى (قمة براغ Rragg Peak في ملان ان تتوقّف نهائياً عندها. ويُطلق مصطلح مدى الحزمة الجسيمات في مسارها المسافة التي تقطعها حزمة الجسيمات في مسارها الطاقة التي يحملها البروتون أو الإلكترون المستعمل المطاقة التي يحملها البروتون أو الإلكترون المستعمل المعنيين بعلاج الأورام، عند اختيارهم وتعديلهم مقدار طاقة الحزمة، تحديد مدى الحزمة حتى مقدار طاقة الحزمة، تحديد مدى الحزمة حتى على موضع الورم بالضبط من دون إلحاق أذى بما

يحيط به من أنسجة حساسة وسليمة. وتبرز أهمية إلى إيصال أكبر قدر ممكن من جرعة الإشعاع إلى الورم المعني، وأقل قدر ممكن إلى ما يحيط به من أنسجة، من حيث المبدأ في حقيقة تقليل المضاعفات المتوقعة بعد العلاج، والحد من الأعراض الجانبية، وزيادة نسبة شفاء المرضى من أورامهم.

ویعانی هدف الاستفادة المحتمل من العلاج بحزم البروتونات وأیونات الکربون فی علاج مرضی السرطان، وهو ما یعرف بر(قمة براغ)، قصوراً بیناً بسبب الزیغ المتوقع فی تحدید موضع تلك القمة ومدی حزمتها، وهو ما یعنی أن تنصب طاقة الحزمة علی موضع أبعد أو أقرب من موقع الورم، مع ما یسببه ذلك

104



الشكل رقم (٣)؛ الانبعاثات الثانوية من المرضى المصابين بالسرطان، وأمل استخدامها في تصوير الأورام داخل أجسامهم أ- عند علاج أحد مرضى سرطان الكبد بحزمة مفردة من البروتونات (سُلَّطت باتجاه السهم الأحمر) تمّ رصد نبضة صوتية معقّدة (مخطّعة باللون الأخضر) بواسطة سماعة مائية (وُضعت باتجاه السهم الأبيض)، جرى تحويل تدرّجاتها الزمنية إلى مسافة، واحتوت هذه النبضة الصوتية على معلومات عن تفوذية الحزمة إلى داخل جسم المريض.

ب- جرت معالجة أحد مرضى سرطان البروستاتا بحزمة مفردة من البروتونات (بيّنت التدرّجات اللونية مدى الجرعة العلاجية التي تسلِّمها)، ووجد توافق بين مديات الجرعة العلاجية وتوزيعها داخل الجسم عند مقارنتها باستعمال نماذج محاكاة توزيع أشعة كاما الناتجة من محو البوزيترون (ج)، وباستعمال نماذج محاكاة توزيع أشعة كاما المحتثة (د)، وتولّدت من عتبة الطاقة الدنيا لأشعة كاما المحتثة إشارة امتدت حتى اقتريت من نهاية مدى الحزمة كما هو مُبيِّن بالأسهم الصفراء.

> من أذى للأنسجة الحية السليمة المحيطة به. وهناك أكثر من طريقة واعدة للحدّ من زيغ (مدى الحزمة)، منها تطوير طريقة لتصويرها في أثناء ولوجها جسم المريض في طريقها إلى الورم في أثناء العلاج. وتمثّل أساليب تصوير الحزم، وهي داخل الجسم الحي، سبيلاً يفسح المجال للأطباء للتأكد من أن العلاج يتمّ حسب ما هو مخطّط له؛ أي أن يكون مصبّ معظم

طاقة الحزمة في موضع الورم تماماً؛ أي أنه يتسلّم الجرعة المقررة له بالضبط.

وتوصّلت الأبحاث الجارية في مجال التصوير داخل الجسم الحي إلى تعرّف ميكانيكية الأسس الفيزيائية in vivo imaging التي تتفاعل بواسطتها الحزم الإشعاعية مع المادة التي تصطدم بها؛ إذ وجد أنها تولِّد انبعاثات ثانوية على شكل إشارات صوتية بضغط



منخفض، وأشعة كاما عالية الطاقة، كما وجد أن دراسة تصرّف هذه الانبعاثات الثانوية وتصويرها ومتابعتها من خارج جسم المريض يمكنها أن تزوّدنا بمعلومات عن تصوّر كيفية علاج المريض بالزمن الحقيقي عن طريق استعمال الحزم ذاتها داخله. ويُعزى الزيغ في مسار مدى الحزمة إلى عاملين أساسيين، هما: تخطيط العلاج، وتنفيذه.

### أسباب الزيغ في تخطيط العلاج

من المعلوم أنه قبل أن تتم معالجة مريض ما إشعاعياً فإنه لا بد من وضع خطة لذلك العلاج باستعمال جهاز خاص، هو الماسح المقطعي المحوسب Tomography Scan، هدة اسم (جهاز المحاكاة). ويتمكّن الأطباء اعتماداً على هذا الجهاز، وربما بمساعدة أجهزة تشخيصية أخرى، من تحديد موقع الورم، ووضع أسس خطة علاجه اليومية،



بما في ذلك تحديد عدد الحزم المستعملة في العلاج، التي تراوح عادةً بين حزمتين وأربع حزم، واتجاهاتها، ومقدار الجرعة الإشعاعية التي من المقرّر إيصالها إلى الورم، ويتضمّن التخطيط للعلاج كذلك حساب المدى بدقة؛ أي: المسافة المقطوعة داخل الجسم، لكلّ حزمة من الحزم اللازمة لتغطية الورم كاملاً، ومقدار الطاقة الواجب تحميلها لكلّ حزمة، ولمجمل تلك الحزم مجتمعةً؛ كي تتمكّن من بلوغ المدى المطلوب. لكن من سوء الحظ أن تتداخل تلك الحسابات، ويصعب تعقبها، لثلاثة أسباب، هي:

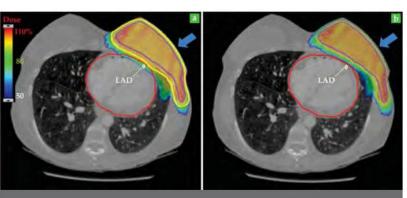
- تأثرها بالضوضاء والانحرافات الناتجة من الصورة ذاتها المأخوذة بواسطة جهاز التصوير المقطعي المحوسب Computerized Tomography CT Scan.
- الافتقار إلى الدفة في قياس كثافة مختلف أنسجة جسم المريض وبقية مكوناته.
- القصور في تصميم اللوغاريتمات التي تتحكم في معدلات الطاقة ومقاديرها المفروض من كل حزمة توصيلها إلى هذا النسيج أو ذاك.

### أسباب الزيغ في أثناء تنفيذ العلاج

لا بد لتفعيل خطة العلاج بصورة صحيحة أن يكون المريض في وضعية استقرار تامة من دون أيّ حركة على طاولة العلاج، وبطريقة تتطابق مع خطة العلاج التي سبق تصميمها بواسطة جهاز التصوير المقطعي المحوسب لتحاكي خطة العلاج الحقيقية. ويتم وضع المريض وتثبيته لكل جلسة علاج باستعمال مضجع روبوتي مزوّد بجهاز أشعة إكس أو جهاز تصوير مزوّد ببهاز أشعة إكس أو جهاز تصوير مزوّد بنظام الماسح المقطعي المحوسب؛ بهدف التأكد من ثبات علامات أنسجة المريض الرخوة والعظمية، وتطابقها مع مواقعها ذاتها عند تخطيط العلاج، لكن علينا أن نستدرك هنا لنقول: إن إعادة إنتاج علامات أنسجة



106



الشكل رقم ( \$ )؛ تمّ ابتكار نماذج محاكاة للمرضى مكوّنة من خزانات من الماء والهلام (الجيلاتين)، جرى تشعيعها بعزم البروتون للتأكّد من صحة مبدأ التصوير بأشعة كاما المحتلة، وتمّ حساب توزيع الأشعة في الجزء العلوي، وجرى قياس توزيع أشعة كاما في الجزء السفلي.

أ- سُلّطت حزمة من البروتونات المستخدمة سريرياً بسمك قلم الرصاص بطاقة ١٥٠ مليون الكترون فولت على خزان الماء، وتمّ تصوير انبعاثات أشعة كاما المعتلة بواسطة كاميرا كومبتون تجريبية صُمّمت خصيصي لهذا الغرض.

ب- تمّ تصوير أشعة كاما الناتجة من محو البوزيترون من الخزان الحاوي على الهلام المثلّ لأنسجة الجسم باستعمال جهاز تجاري للتصوير المقطعي بالبوزيترون بعد تشعيعه بحزمة بروتون طاقتها ۱۷۷ مليون إلكترون فولت، وتولّدت الإشارة القوية بالقرب من مدخل الصورة المتولّدة عن جهاز التصوير المقطعي بالبوزيترون نتيجة تنشيط عنصر الكربون ۱۱ الموجود بوفرة في جدار الخزان.

المريض الرخوة والعظمية، وتعرّف مواضعها، والتأكد من ثباتها، يكاد يكون في حكم المستحيل لعدة أسباب، منها: محدودية قابلية أنظمة التصوير المتوافرة حالياً من ناحيتي التباين وتحليل الصورة، وضرورة أن يكون المريض الخاضع للعلاج مدةً طويلةً، قد تبلغ الثلاثين يوماً أو أكثر، يعاني تغيرات في وزنه؛ كخسران بضعة كليوجرامات، أو انحسار في حجم الورم، أو حتى تعرّض كيلوجرامات، أو انحسار في حجم الورم، أو حتى تعرّض على على علامات تشريح جسمه عامةً وعلى أنسجته الرخوة والعظمية، كما لا يمكننا استبعاد حالات الحركة اللاإرادية كالتذبذب والسعال، بل حتى حك المريض مكاناً ما على جسده، أو كما في حالات أخرى تحرّك موضع الجسم خلال الدقائق القليلة الفاصلة بين إنهاء

عملية وضع المريض على مضجعه الروبوتي الآنف الذكر والفراغ من علاجه اليومي.

ومن أجل تلافي تأثير أسباب الزيغ المذكورة آنفاً في مسار مدى الحزمة، وللتأكد من أن الورم كاملاً قد تسلّم جرعة الإشعاع العلاجية الموصوفة له، رأى المصمّمون أن يضيفوا سمكاً معيناً من الأنسجة التي تحيط بالورم الأصلي، أطلقوا عليها اسم (حدّ مدى الشك -Range الأصلي، أطلقوا عليها اسم (حدّ مدى الشك مجم الورم المقصود بتسلّم العلاج الكامل، وغالباً ما يتم اختيار حد مدى الشك هذا بمسافة ملليمترين + 0, 7٪ من مدى الحزمة؛ لذلك عادةً ما يُضاف، عند علاج الأورام العميقة في الجسم، سنتيمتر واحد أو أكثر إلى مجمل حجم الورم المقصود بالعلاج (1). ولنعطي مثالاً



لذلك دعنا نتصور مريضاً يعالج من ورم في الرئة بالقرب من القلب كما يظهر في الصورة رقم (١)؛ فخطة العلاج النموذجية هنا -أي: في حالة انتفاء وجود الزيغ في مدى الحزمة- تتمثّل في تسليط حزمة مفردة تدخل جسم المريض من جانبه، وتتوقف عند حد الورم في العمق المجاور لعضلة القلب (الصورة رقم: ١أ)، لكن هذا التصور غير قابل للتطبيق بسبب وجود الزيغ في مدى الحزمة، وهو ما يعنى شمول جزء من القلب بالتغطية الإشعاعية، وقد يسبب ذلك أذى شديداً لذلك العضو الحيوى. أما الحلِّ فيكمن في استعمال حزمة غير مثالية كتلك المبينة في الشكل رقم (١ب)، التي تغنينا عن تشعيع القلب مباشرة، وبذلك تتم معالجة الورم الرئوى في وقت إنقاذ القلب ذاته من التعرّض لجرعة عالية مضرّة من الإشعاع التي لن تكون في مصلحته، وذلك باستعمال حزمتين بدلاً من حزمة واحدة بهدف حمايته؛ لكى تمر إحداهما خلال نسيج الرئة، مع الأخذ في الحسبان ما سيسبّبه مدى الإشعاع المتدنى أو المتوسط من ضرر لهذا العضو على المدى البعيد، لكن للمريض رئتان وقلب واحد؛ لذلك فعند حساب المضاعفات والأخطار المكنة يكون من الأسلم تعريض إحدى الرئتين للإشعاع، والاعتماد على الرئة الباقية، بدلاً من تعريض القلب الذي لا بديل لنا عنه. وبالفعل،

مخفضة، سيؤديان إلى الابتعاد من إدراك فوائد قمة براغ بتركيز الإشعاع في منطقة الورم ذاتها، لكنهما سيمنحانا أولوية حماية الأنسجة الحية السليمة في طريق مدى الحزمة، خصوصاً أنه في حالة تعريض الأنسجة السابقة الواقعة في حدّ مدى الشك لكمية كبيرة من الإشعاع عن عمد سيحدث كثير من الأذى للمريض، وقد تتعرّض حياته للخطر بسبب المضاعفات والأعراض الجانبية المتوقعة.

#### الانبعاثات الثانوية

إذا نظرنا إلى الحاجة الملحة للتقليل من مقدار الشك المصاحب لمدى حزمة الإشعاع المسلّطة على ورم ما أو الغائه فقد عكفت طائفة من الفيزيائيين والمهندسين خلال الخمس عشرة سنة الماضية على تطوير طرائق قياس وتقييم حزم البروتونات في أثناء العلاج. وتركز هذه المقالة في جانب من تلك الجهود، وهو (تصوير الانبعاثات الثانوية المتولّدة في أثناء ولوج حزم الجسيمات والبروتونات جسم المريض). ويبيّن الشكل رقم (٢) أنه بإمكان الانبعاثات الثانوية أن تتّخذ أحد شكلين: إما أن تكون أمواجاً صوتية حرارية تتولّد من التفاعل الكهرومغناطيسي بين الحزمة والنسيج الذي تخترقه، وإما أن تكون على شكل أشعة كاما ثانوية تتولِّد عن طريق تفاعلات نووية. وتتضافر الطريقتان في إيصال جرعة الإشعاع التي تحملها الحزمة إلى الورم؛ لذلك فيمتابعة وتصوير المكان والزمان اللذين يتمّ إطلاقهما عليه يمكننا إيجاد طريقة لتحديد مدى الحزمة؛ أي: المسافة التي تقطعها لبلوغ الورم.

وتنتقل طاقة الجرعة العلاجية الموجودة في حزم البروتونات وحزم الإلكترونات بواسطة موجات كهرومغناطيسية إلى إلكترونات ذرات الجوار، وتعدّ من أسهل طرائق إيصالها، وتعرف اليوم بـ (الطريقة الأيونية



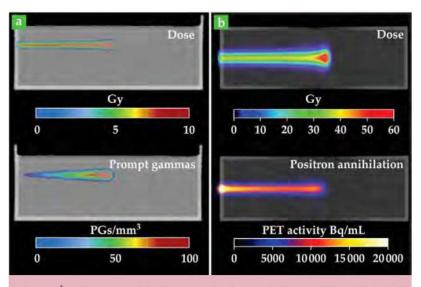
يستند مبدأ استعمال الإشعاع لعلاج السرطان على قدرة التفاعلات الذرية والنووية التي تصاحبه على تفريغ الطاقة التي تحملها في أنسجة المريض السرطانية مؤديةً إلى إتلافها

فإن إضافة حد مدى الشك، وتزويد حزم الإشعاع بطاقة



الصوتية). ويصاحب هذا الانتقال توليد زيادة ملحوظة بدرجة الحرارة الموقعية نتيجة تداخلات الموجات الكهرومغناطيسية التي من شأنها إطلاق موجة ضغط حرارية صوتية (أ). ويعتمد مقدار سعة الإشارة الأيونية الصوتية وتردّدها لمقدار معين من جرعة الإشعاع المستقرة في ورم ما على حدة الطاقة الواجب استقرارها فيه زماناً ومكاناً، ويمكن زيادة كلا الحدين بزيادة شدة الطاقة المترسّبة، وزيادة دقة موقع تصويبها، كما يحدث في في فراغ (راجع تعريف المصطلح آنفاً)، في مدة زمنية

قصيرة (1). ويمكن بعساب سرعة الصوت في نسيج ما، وحساب سرعة تبدّد الموجة الصوتية الحرارية ووصولها إلى واحد أو أكثر من محولات الطاقة transducer، حساب موقع قمة براغ كما هومبين في الشكل رقم (١٦أ). وتتولّد أشعة كاما الثانوية من جرّاء التفاعلات النووية بين حزم الجسيمات المشحونة كهربائياً والأنسجة التي تدخلها بطريقتين: الأولى بواسطة التفاعل غير المرن وتدنات أو الأيونات أو الأيونات وأنوية ذرات مركبات الأنسجة، وهو ما تنتج منه نظائر



الشكل رقم (٥): بالإمكان تحسين نتائج علاج المرضى المصابين بالسرطان باستعمال التصوير الداخلي الذي يقلّل من احتمالية زيغ مدى الحزمة بعدة ملليمترات، ويمثّل الشكل إحدى مريضات سرطان الثدي؛ إذ حُدّد حجم الورم اللازم علاجه بالخط الزهري، واتجاه حزمة العلاج بالسهم الأزرق.

أ- لغرض تلافي مقدار زيغ مدى الحزمة لا بد من توسيع حجم الورم المراد علاجه إلى المدى المحدد باللون الأصفر؛ لذلك فإن كميةً لا بأس بها من جرعة الإشعاع (المبينة هنا على شكل نسبة متّوية من مجمل الجرعة الموصوفة) ستذهب إلى القلب (المحدّد بالخط، الأحمر)، وإلى الشريان التاجي الأمامي النازل الأيسر (المشار إليه باللون الأبيض).

ب- لن تكون هناك حاجة إلى توسيع الحجم المراد علاجه من الورم باستعمال المدى الحسّن من العلاج بالإشعاع بالبروتوني؛ لذلك ستختزل الجرعة المصوِّبة إلى القلب والشريان التاجي الأمامي النازل الأيسر ، مع ما يتبع ذلك من اختزال لخطورة التعوض لأمراض القلب الناتجة من التعرض للإشعاع.





مشعة قصيرة العمر؛ كنظير الكربون ١١، ونظير الأكسجين ١٥، اللذين سرعان ما يتداعيان في عملية تسمى (انبعاث البوزيترون - Positron Emi sion). وتُمحى البوزيترونات بواسطة الإلكترونات آنياً لينتجا زوجاً من أشعة كاما بطاقة ٥١١ كيلو الكترون فولت، ينطلقان باتجاهين متعاكسين، وقد أصبح من الممكن في الوقت الحاضر تصوير أشعة كاما الناتجة من البروتونات المحية بما يسمى (تقنية التصوير الطبقى بانبعاث البوزيترون PET Scan) المستعملة لمراقبة خصائص الحزمة داخل الجسم الحي وتسجيلها(١). أما الطريقة الثانية، فيحفز فيها التشظّى أو التشتّت النووى الذرات، ويجعلها في حالة طاقة أعلى من الطبيعية، فتكون عندها غير مستقرة، لكنها سرعان ما تعود إلى حالة استقرارها بإطلاق فوتونات من أشعة كاما محتثة من أنوية الذرات الحافزة بعد رجوعها

إلى حالة استقرارها، ولا تستغرق هذه العملية إلا أجزاء قليلة من ملايين أجزاء من الثانية(٧).

ومن الصفات الفيزيائية المعروفة لذرات مختلف العناصر الكيميائية قدرة كلّ منها على بعث أشعة كاما محتثة ضمن طيف محدد ومعروف من مستويات الطاقة تحدّده مستويات طاقة أنويتها، وهكذا يوفّر التصوير باستخدام أشعة كاما المحتثة طريقة تحليل طيفي للأنسجة التي تعرّضت للإشعاع. ولا تحدث العمليات النووية التي تؤدي إلى تلاشي البوزيترونات وتكوين أشعة كاما بدلاً منها، ولا تتكوّن أشعة كاما المحتثة إلا حينما نتفاعل حزم الأشعة مع أنسجة المريض، وهنا يتناسب أسلوب توزيع أشعة كاما مع مقدار الجرعة المترسبة بواسطة الحزمة العلاجية كما هو مبين في الشكل رقم بواسطة الحزمة العلاجية كما هو مبين في الشكل رقم (٢)، والصوتين رقمي (٢ب) و(د). ويبين الشكل رقم أشعة كاما المحتثة ، وصوراً لإعادة تشكيل أشعة كاما الابتئة، وصوراً لإعادة تشكيل أشعة كاما الناتجة من تلاشي البوزيترون بالإلكترون

بواسطة القياسات التي تمّت خلال عملية إيصال جرعة الحزمة العلاجية البروتونية إلى محاكيات للمرضى سبق صناعتها على شكل خزانات مياه وجلاتين وبعدها.

#### التصوير داخل الجسم الحي

احتلَّت أشعة كاما الناتجة من محو البوزيترون بإلكترون موقع الصدارة بين الأنواع الثلاثة من الانبعاثات الثانوية من حيث التركيز في أبحاثها ودراستها سريرياً إلى الآن (^)، والسبب هو إمكانية تصويرها بأجهزة التصوير المقطعي بانبعاث البوزيترون Pet Scans المتوافرة حالياً في كثير من المراكز الطبية.

وتم تطوير كثير من التشكيلات الهندسية لمراقبة وفحص حزم الجسيمات المستعملة في تصوير الأورام، قلة منها حازت سبق التصميم بسبب نصبها على تشكيلة الجهاز المسؤول عن توليد حزم الإشعاع ذاته مباشرة، والسبب أن كثيراً من الأبحاث السريرية كانت قد اعتمدت على أجهزة التصوير المقطعي بالبوزيترون

التقليدية المصممة أصلا لغرض التصوير التشخيصي للطب النووي، لا لأغراض العلاج. وعند تصميم غرف الإشعاع في المستشفيات يتم نصب التشكيلة الهندسية المسؤولة عن مراقبة وفحص حزم الجسيمات المستعملة في تصوير الأورام في داخل غرفة العلاج، وتسمى (داخلية)، أو خارجها، وتسمى (خارجية). وأكّدت التجارب السريرية قدرة أجهزة التصوير المقطعى بالبوزيترون على تحديد مسافة الزيغ في مدى الحزمة للأورام التي قد تتعرّض للخطأ في أثناء القيام بعلاجها، بما فيها الأورام العميقة التموضع داخل الجسم، التي تحتاج إلى مسار طويل للحزمة؛ كالتي توجد في منطقتي الحوض والبطن، والأورام المتداخلة مع أنسجة رخوة، أو فجوات هوائية، أو موجودة بجانب عظام من شأنها تعقيد مسارها كما هو الحال في أورام الرأس والرقية. لكن الدراسات التي سبق إجراؤها على أورام هاتين المنطقتين كانت تميل إلى مصلحة قدرة أجهزة فحص الجسيمات المنصوبة على أجهزة التصوير

تجارب مضنية لتحقيق نتائج أفضل





مباشرة على تعيين مسار الحزمة الحاملة للجرعة العلاجية بصورة أفضل، وقدرتها على تصحيح ما يمكن تصحيحه من حسابات ذلك المسار، وتطبيق مسار العلاج وفق الخطة الموضوعة لها أنفاً. ولا يخفى أن الأجهزة التقليدية للتصوير المقطعى بالبوزيترون كانت قد صُمّمت أصلاً للتصوير التشخيصي؛ لذلك مثلت محدودية حساسيتها وأدائها تحديات كبيرة ية استعمالها للتصوير داخل الجسم الحي in vivo range monitoring؛ فمن المعلوم أن مدى تركيز طاقة أنويتها المشعة تكون عادةً أقلّ بعدة مراتب عشرية في حزم الأشعة العلاجية عما هي عليه في التصوير المقطعي بالبوزيترون، وهذا الأمر يمثّل إشكالية إحصائية لا يُستهان بها.

وتتمكّن أجهزة القياس المنصوبة على تشكيلة الجهاز المسؤول عن توليد حزم الإشعاع مباشرة In Beam Imaging System من جمع البيانات خلال عملية التشعيع أو بعدها مباشرةً، وبذلك يمكنها قنص الكمية الأكبر من انبعاثات أهم نظير باعث للبوزيترون، وهو عنصر الأكسجين ١٥ ذو نصف العمر المحدود بدقيقتين فقط، لكن في حالة ضرورة نقل المريض من غرفة العلاج

إلى غرفة التصوير المقطعي بالبوزيترون، كما يحدث في حالة وجود التشكيلة الهندسية المسؤولة عن مراقبة وفحص حزم الجسيمات المستعملة في تصوير الأورام في غرفة مجاورة لغرفة العلاج، فإن الوقت المنقضى في النقل يعنى بالضرورة ضعف وخسران في شدة الإشارة المُسجلة. كما أن بعض الفعاليات الفسيولوجية الأخرى؛ كحركة الدم ودورانه في الجسم، من شأنها مع مرور الوقت أن تحيد بكثير من مراكز بعث البوزيترونات عن مراكز العلاج (الورم) المفروض تركّزها فيه، وبذلك تتشوّش العلاقة الفسيولوجية بين مقدار إشعاع الحصة العلاجية والفعالية النووية المُقاسة منها. ويعكف الباحثون في الوقت الحاضر على تطوير ابتكارات هندسية تثبّت على تشكيلة جهاز التصوير المقطعي بالبوزيترون ذاتها المستعملة في تصوير الأورام، وتكون لديها القدرة على تحديد مقدار التغير الحادث في مديات الحزمة في أثناء ولوجها داخل الجسم الحي(١)، ومزودة بمساعدات وحواسيب تضبط خطة العلاج عند إشارة جهاز التصوير المقطعي بالبوزيترون إلى وجود أي زيغ بين مديات حزمة العلاج الفعلية وخطة العلاج التي سيق وضعها أنفأ.

وتمتاز عملية التصوير بأشعة كاما المحتثة بتفوّقها على مآخذ التصوير المقطعي بالبوزيترون؛ لأنها لا تتأثر باختلاف فعاليات الجسم الفسيولوجية ولا تغيراتها، كما أن مقاطعها العرضية غالباً ما تكون أفضل من مثيلاتها الناتجة من التصوير المقطعى بالبوزيترون. ووجدت الدراسات الأولية علاقة جيدة ببن مقدار جرعة الإشعاع العلاجية الواصلة إلى المريض ومقدار أشعة كاما الصادرة عنه (١٠٠)، كما صار بالإمكان تحديد التغيّر الطفيف في موقع قمة براغ عن طريق قياس مقدار انبعاثات أشعة كاما خلال مدة العلاج(١١١). وأكّدت بعض الدراسات مؤخراً تناسب شدة خطوط طيف



أشعة كاما المحتثة المنبعثة من العناصر المختلفة طردياً مع نسبة تركيز تلك العناصر في الأنسجة المعنية (۱۱۰)؛ لذلك سيمهّد التصوير بأشعة كاما المحتثة الطريق لتعرّف التحليل الطيفي لكلّ الأورام المعرّضة للإشعاع، والأنسجة الصحيحة المجاورة لها.

وتمتاز أشعة كاما المحتثة بطاقاتها العالية (نحو ٢- ١٥ مليون الكترون فولت) (١٢)، ويشكّل ذلك تحدياً كبيراً إذا استخدمت للتصوير داخل الجسم الحي؛ لأنها ستُفرغ فيه طاقتها مؤدية إلى تسخينه وتلفه. وتمتاز أجهزة التصوير الحالية، المصمِّمة لتعمل بأشعة كاما، بطاقات تبلغ بضع مئات من الكيلو إلكترون فولت، وهو ما يعطيها قابلية تقصّى ضعيفة جداً في نطاق الطاقة الذي يراوح بين ٢ و١٥ مليون إلكترون فولت، كما تعجز حواجبها الميكانيكية Collimators ، وكاشفات التلألؤ التكاملي الماصة للأشعة Integrating Scintillation Detectors عن القيام بواجبها في ذلك النطاق من مجالات الطاقة. ويعكف كثير من المهندسين والعلماء في الوقت الحاضر على تصميم وبناء الكاشفات الحساسة القادرة على تسلم إشارات أشعة كاما المحتثة المخصّصة للتصوير، منها: ما يُسمَّى ر(حد السكين Knife Edge)، والحواجب الميكانيكية المتعددة الفتحات Multislit Collimators ، وكاميرات كوميتون (١٤) المتعددة المراحل، كلِّ ذلك من أجل التمكِّن من قياس كمية مناسبة من أشعة كاما المحتثة التي يمكن أن تمتصّها الحُجب الميكانيكية خلال كلّ جلسة علاج على حدة من أجل تكوين مخططات ببُعد واحد، أو بعدين، أو ثلاثة أبعاد، مما يشعّه المريض من أشعة كاما المحتثة عند علاجه. كما يعكف مصمّمو برمجيات الحاسوب المتقدّم على تطوير برامج من شأنها إسقاط صور هذا النوع من أشعة كاما على صور ألواح التصوير المقطعي بالبوزيترون من أجل تعزيز التحرّى البصرى للتأكد من أن مسار العلاج يجرى حسيما هو مخطّط له.

وفي جانب آخر من النقدّم في مجال النصوير الطبي، تمّ التحرّي سريرياً عما عُرف لاحقاً بـ (الانبعاثات الحرارية الصوتية Thermoacoustic Emissions) أول مرة في اليابان في تسعينيات القرن المنصرم خلال جلسات علاج أحد المصابين بسرطان الكبد باستعمال معجل بروتوني نابض صمّم خصيصى لذلك الفرض (۱۱۰)، لكن بواسطة الأجهزة المتوافرة حينذاك كانت محدودة بواسطة الأجهزة المتوافرة حينذاك كانت محدودة لم تكن قد مُلوِّرت إلى درجة الكفاءة لالتقاط المديات والذبذبات اللازمة للإثبات النهائي لوجود ذلك المبدأ كما أن الجيل الأول من أنظمة العلاج بحزم البروتونات كانت من السعة حتى إنها أنتجت تداخلات زمنية معقدة، انتجت بدورها إشارات صوتية أيونية معقدة جداً.

وأدّى الاهتمام المتزايد بتطوير مجال التصوير ب(الإشارات الصوتية الأيونية) إلى التوصّل إلى الجيل الجديد من أنظمة العلاج بحزم الجسيمات التي تستعمل معجلات نبضية مضغوطة وحزم ضيقة بعرض أقلام الرصاص ذات إشارات Monoenergetic Signals بتوى موحّدة وتشكيلات زمنية أفضل. وتعاني الموجات الصوتية الحرارية المتكوّنة كثيراً من التشتّت في أثناء



لا بد للمريض الخاضع للعلاج مدة طويلة أن يعانب تغيرات في وزنه؛ كخسران بضعة كيلوجرامات، أو انحسار في حجم الورم، أو حتى تعرِّض الأنسجة الطبيعية للإصابة بالوذمة التي ستنعكس على علامات تشريح جسمه عامةً وعلى أنسجتمالرخوة والعظمية



مرورها خلال الأنسجة، كما أنه ليس بالإمكان دائماً الحصول على الأمكنة المناسبة على سطح جلد المريض لوضع المحولات الصوتية اللازمة لتسلّم إشاراتها. وأدّت تلك الصعوبات دورها في الحدّ من استعمال (التصوير الصوتى الأيوني) لعلاج بعض الأورام الناشئة في أعلى الرأس؛ بسبب ضعف ومحدودية بثّ تردّداتها Weak Transmission خلال الجمجمة، لكن الآلية ذاتها أثبتت صلاحيتها لعلاج عدد من الأورام الأخرى، كالتي تحدث في الكبد، وغدة البروستاتا، والثدى، التي تمَّت معالجتها بحزم الإشعاع الخارجية، على الرغم من وجود إشكالية زيغ مدى الحزمة فيها. أما الآن، فقد أصبح بالإمكان دمج الصور الصوتية الأيونية حسب مبدأ براغ مع الصور فوق الصوتية المعتادة للتشريح الداخلي لأمكنة تموضع الورم للتأكد من مدى الحزمة (أي: المسافة التي تقطعها) داخل جسم المريض من أجل زيادة دقة العلاج. ومن المهم أن نعلم في هذه المرحلة أن التصوير بالأيونات الصوتية يستمد إشاراته من التفاعلات

الكهرومغناطيسية، التي تعدّ من الطرائق الأساسية التي تنقل بواسطتها حزمة الجسيمات طاقتها إلى الأنسجة؛ لذلك فستكون أكثر ارتباطأ وأقرب تمثيلاً لجرعة الإشعاع المعطاة للمريض من أشعة كاما الثانوية الناتجة منها، التي تعتمد على التفاعلات النووية المسؤولة جزئياً عن مجمل جرعة الأشعة المعطاة.

#### تحسين نتائج العلاج

من شأن التمكن من تطوير طرائق تصوير مسار البروتون أو حزم البروتونات المارة خلال جسم المريض أن يقلِّل -إلى حدِّ كبير- من مقدار الزيغ في تحديد قمة براغ، وبذلك يمكننا التقليل من حاجتنا إلى إضافة حدود الزيغ أو عدم الدقة حول ورم المريض من أجل التأكد من أنه يتسلّم المقدار الصحيح من جرعة الإشعاع الموصوفة، لكن يبقى السؤال: كيف يمكن لهذا التطوير بهذه النتيجة من تحسين نتائج العلاج بالإشعاع المستخدم لمرضى السرطان؟



يمثل الشكل الخامس مجال توزيع جرعة الإشعاع الموصوفة لمريضة تخضع للعلاج الإشعاعي بواسطة حزم البروتون لورم في الثدي، ويمثل الجزء رقم (١٥) منه العلاج التقليدي، الذي يتضمن الحجم الذي سيتسلم جرعة العلاج كاملة (الجزء المحدّد بالخط الأصفر)، ويشمل الحجم المحتوي على الورم المقصود بالعلاج ويشمل الحجم المعتوي على الورم المقصود بالعلاج مقدار الزيغ في مدى الحزمة. ويبين الشكل رقم (٥ب) مقدار جرعة الإشعاع التي يمكن حماية القلب والرئة منها إذا أمكن اختزال خط مدى الزيغ أو حتى إلغاؤه من خلال مديات التصوير اليومي داخل جسم المريض.

جرعة العلاج كاملةً من دون بقية الأنسجة المحيطة به، خصوصاً الشريان التاجي الأمامي الأيسر النازل (الذي يظهر بلون أبيض في الصورة)، وهو يمتاز بحساسيته العالية للإشعاع، ويسبّب ما يسمى بـ(مرض القلب)، الذي ينتج من الإشعاع لدى النساء اللائي عولج سرطان تديهن الأيسر بهذه الطريقة (۱۱)؛ فقد أمكن اختزال معدل جرعة العلاج المخصّصة لقلب هذه المريضة من أربعة كراي إلى ٢٠,٠ كراي، كما أمكن اختزال معدل جرعة العلاج المخصّصة لرئتها من عشرة كراي إلى ٢٠,٥ كراي، كما أمكن اختزال معدل برعة العلاج المخصّصة لرئتها من عشرة كراي إلى بأمراض ما بعد العلاج بنسبة ٢٠٪، كما زادت حظوظها في عدم إصابتها بسرطان الرئة الثانوي بنسبة ٢٠٪ (۱۱۰).



#### الخلاصة والاستنتاجات

لا تزال تقنية التصوير داخل الجسم الحب وتغيّرات المدى (المسافة) الخاصة بالعلاج بواسطة البروتونات وحزم الأيونات في مرحلة البحث والتطوير، لكن سرعان ما ستشقّ طريقها إلى تطبيقاتها السريرية، كما لا تزال أنظمة التصوير المقطعي بالبوزيترون، ضوصاً الداخلية المركّبة على الأجهزة نفسها، في طور الفحص والتجارب السريرية. فما أجهزة التصوير بأشعة كاما المحتثة، فقد دخلت لتوّها إلى مجال التجارب السريرية، بينما ازدادت أبحاث الأنظمة الصوتية الأيونية على ضوء الدراسات الساعية إلى التأكد من إثبات صحة المبدأ القائمة عليه، ومن المتوقع من هذه التقنية أن تصوّر المراحل الفيزيائية وقت حدوثها على مقاييس زمنية مختلفة، وما هو متوقّع من اختلاف في الفيزيائية وقت حدوثها على مقاييس زمنية مختلفة، وما هو متوقّع من اختلاف في أدائها حسب تغيّر المواضع التشريحية. لذلك ستتمكّن هذه النظم الهجينة من قياس أدرعة المقصودة من العمليات التي ستثبت أهميتها في التأكد من صحة ودقة توصيل الجرعة المقصودة من العلاج إلى الورم المقصود. وسيمكن من خلال تقليص مدى الزيغ في إيصال حزمة الإشعاع إلى داخل الجسم البشري بملليمترات معدودة أو أكثر تحسين في إيصال حزمة الإشعاع إلى داخل الجسم البشري بملليمترات معدودة أو أكثر تحسين أداء الأطباء المهتمين بعلاج الأورام عن طريق الحد من مضاعفاتها الخطيرة التي تعقب العلاج، وتقليص مصروفات رعاية المرضى الذين يعانونها، وتحسين نوعية الحياة التي سبعيشونها، والتقليل من مصروفات الرعاية الصحية لهم بعد إتمام العلاج.



كما سُجِّل -من جانب آخر- تحسّن ملحوظ في علاج اختصاصي العلاج بالإشعاع بأنظمة التصوير داخل أنواع شائعة أخرى من الأورام بهذه الطريقة؛ كسرطان الجسم الحي، الذي نأمل أن ينعكس إيجاباً على تطبيقاته الدماغ، وغدة البروستاتا؛ لذلك زادت سريعاً اهتمامات في الاستعمالات السريرية الروتينية في القريب العاجل.

#### المراجع

- (1) R. Wilson. Radiology 47, 487 (1946).
- (٢) الوذمة Oedema: هي حالة تجمّع السوائل الجسمية في القدمين أو الساقين أو أيٌّ من تجاويف الجسم وأحشائه، وحينها تكتبب أسماء أخرى، وأسبابها كثيرة، منها الطبيعية التي تبدأ بانحسار الجزر اللمفي في القدمين بعد المشي مسافة طويلة بجذاء ضيَّق، مروراً بعجز القلب، وليس انتهاءً بضغط مباشر أو غير مباشر لورم على المجاري اللمفاوية في منطقة البطن، أو نتيجة دفاعية للجسم ضده، وغيرها (المترجم).
  - (3) H. Paganetti. Phys. Med. Biol. 57. R99 (2012).
  - (4) W. Assman et al., Med Phys. 42, 567 (2015).
  - (5) K. Parodi. W. Assman. Mod. Phys. Let. A 30. 1540025 (2015).
  - (6) K. Parodi. Nucl. Med Rev. Suppl. C 15. C37 (2012).
  - (7) J. F. Sutcliffe. Phys. Med. Biol.41. 791 (1996).
  - (8) G. Sportelli et al., Phys. Med. Biol. 59, 43 (2014).
- (9) T. Yamaya et al., Phys. Med. Biol5689, 1123 (2011); C -H. Min et al., Appl. Phys. Lett.89. 183517 (2006).
- (10) E. Testa et al., Nucl. Instrum. Methods Phys. Res. B 267, 993 (2009); M. Testa et al., Phys. Med. Biol.59, 4181 (2014).
- (11) J. M. Verburg, J. Seco. Phys. Med. Biol.58, 7089 (2014); J. C. Polf et al., Phys. Med. Biol.58. 5821(2013).
  - (12) Y. Hayakawa et al., Radiat. Oncol. Invest.3, 42 ((1995).
- (١٣) الإنكترون فولت: وحدة قياس في علم الفيزياء تُعرف بأنها مقدار الطاقة، سواء أكانت مكتسبةً أم مفقودةٌ من وحدة الشحنة الكهربائية، وهو الإلكترون عندما يتحرّك في مجال كهربائي قوّته فولت واحد؛ لذلك يكون الفولت الواحد هو جولاً واحداً لكلّ كولومب من الشعنة (١ جول/ كولومب) مضروباً في وحدة الشحنة، وهي (١٠٦٠٢٢٠٨) ضرب ١٠، مرفوعةً إلى الفوة السالبة ١٠. وقد تمُّ وضع هذه الوحدة تاريخياً بوصفها وحدة مرجع لفاذنتها لج قياس معجلات الجزيئات ذوات الكهربائية المستقرة حسب القانون: الطاقة = الشحنة ضرب فرق الجهد، راجع: مدخل (فانوني فاراداي للحث المفذاطينسي والتحلُّ الكهربائي)، حاشية ص٥٥٨، من الجزء الثاني من كتاب (روَّاد المعرفة عبر القرون)، ترجمة: د، إيمان نوري الجنابي، من سلسلة كتاب المربية ، العبد (١٥) ، علم ٢٠١١م (المترجم).
- (١٤) كاميرات كومبتون، أو تايسكوبات كومبتون: مجسات حساسة للأشعة الكهرومغناطيسية في مجال أشعة كاما التي تستعمل مبدأ (استطارة كوميتون) لتعيين الأصل الذي تولّدت منه تلك الأشعة، وغالباً ما تستممل كامير ات كوميتون في مجالات الطاقة التي يغلب عليها مبدأ تثبّت كوميتون، التي تراوح طاقاتها بين عدة مثات من الكيلو الكترون قولت وعدة ملايين منها، وهي مطبّقة عملياً فيمجالات الفيزياء الفلكية والطب النووي، وأشهر تليسكوب يعمل يميداً كومبتون هو تايسكوب كوميتل COMPTEL على قمة مرقب كومبتون لأشعة كاما، الذي يعمل على استكشاف السماء بأشعة كاما بمجال الطاقة للحدود بين ٧٥, ٠ و ٢٠ مايون إلكترون فولت، وسيعقبه تلسكوب كوميتون النووي. أما مبدأ تشتُّت كوميتون، فهو الذي اكتشفه الفلكي البريطاني آرثر هولي كومبتون، وهو تشتَّت غير مرن لفوتون بواسطة حسيمة مشحونة كالإلكترون عادةً، وتؤدي هذه العملية إلى فقدان في الطاقة؛ أي: زيادة في طول موجة الفوتون، وقد يكون هذا الفوتون في مجال أشعة إكس ومجال أشعة كاما، وهو ما يُسمَّى بتأثير كومبتون إذ ينتثل جزء من طاقة الفوتون إلى الإلكترون المرتد، ويوجد ما يسمى بـ (عكس مبدأ تشتت كومبتون)، وفيه ينتقل جزء من طاقة الجسيم المشحون (كالإلكترون) إلى الفوتون ( المترجم)، (15) C. R. Correa et all., J. Clin. Oncol.25, 3031 (2007).
  - (16) C. R. Correa et all., J. Clin. Oncol.25, 3031 (2007); S. C. Darby et al., New Engl. J. Med.368.
- (17) S. C. Darby et al., New Engl. J. Med.368, 987 (2-13); T. Grantzau et al., Radiother. Oncol.111, 366 (2014).



### تاريخ مختصر للسرطان

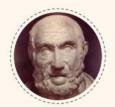
#### الاكتشاف الأول

كتب الإنسان عن السرطان منذ فجر التاريخ؛ فعلماء الأحافير يرون أن وجود السرطان في الأحافير قديم قدم الزمن، وكانت السرطانات تنتشر في المومياءات المصرية؛ إذ وجدوا السرطان في عظام الجمجمة والأضلع، وأقدم تعبير مكتوب عن السرطان وصلنا قبل ٣٠٠٠ سنة ق. م. علم شكل بردية أطبق عليها اسم (بردية إدوين سميث)، ويُعتقد أن الطبيب الفرعوني العتيق أمنحوتب هو الذي كتبها.



#### أصل الكلمة

يرجع لفظ كلمة السرطان إلم أبقراط أبي الطب؛ إذ استخدم الكلمة واشتقَها من الحيوان البحري (السرطان)؛ لأنه رأى أن السرطان ينتشر في الجسم كأيدي هذا الحيوان.



#### الاستئصال هو الحلّ في القرنين ١٧ و١٨م

قام العلماء خلال حقية النهضة الأوروبية بدراسات كثيرة أخرجت السرطان إلى دائرة الضوء، وجعلت البشر يفهمونه بشكل أكبر، خصوصاً مع اختراع الأدوات الحديثة كالميكروسكوب، واستخدام المنطق العلمي في البحث. وكان علاج السرطان خلال كلِّ تلك المدة يتمّ عبر الاستئصال فقط: إذ لاحظ الجراح والطبيب الأسكتلندي جون هنتر أن السرطان يحدث له علاج كامل بالاستئصال، وأضاف ملاحظته الشهيرة: من الممكن العلاج النهائي للسرطان باستئصاله ما لم يكن قد انتشر إلى الأنسجة المجاورة.



#### ظهور علم السرطان في القرن ١٩م

شهد القرن التاسع عشر الميلادي ولادة علم السرطان مع تطوِّر جهاز الميكروسكوب، ويرجع الفضل في ذلك إلى الطبيب رادولف فيرشو، الذي يعدِّ المؤسس للمفاهيم الأساسية له. بعد أن درس أنسجة السرطانات المختلفة بدقة، وحدَّد حجم الضرر الذي يوقعه السرطان عليها، وفرَّق بين النسيج المصاب بالسرطان وغير المصاب، وقد ساعدت الملاحظات التي أشار إليها هذا الطبيب الجراحين على القيام بعمليات استئصال ناجحة.



#### اكتشاف أشعة إكس

اكتشف رونتجن أشعة إكس عام ١٨٩٥م، ونال عليها جائزة نوبل عام ١٩٠١م، واستخدمت هذه الأشعة فيما بعد في علاج السرطان.



#### فيروس روس

سرطان الجلد

حدّد العالم الأمريكي بيتون روس عام ١٩١٠م فيروساً تسبِّب في نوع من أنواع السرطان للدجاج، وأُطلق علم هذا الفيروس اسم (فيروس روس)؛ نسبة إلى هذا العالم، ونال روس جائزة نوبل على هذا الاكتشاف عام ١٩٦٨م.



قام عالمان من جامعة طوكيو عام ١٩١٥م بإنتاج خلايا جلد مسرطنة علم، جلد أرنب بعد تعريضه لقطران الفحه.

#### أول علاج

اكتشف أول علاج كيميائي للسرطان عام ١٩٤٦م، ويتمثَّل في أحد مشتقات النيتروجين؛ إذ طُوِّر العلاج بواسطة الطبيب كورنيليس رودز، واستخدم بدايةً في علاج الليمفوما، ومرض هودجيكينز.

#### أول شفاء

تحقِّق أول شفاء كامل لحالة سرطان انتشرت في عدة أجزاء من الجسم عام 1901م عبر استخدام دواء الميثوتريكسيت Methotrexate.

#### تطور الأجهزة

حدث عام ١٩٧٠م تطوِّر ضخم في الأجهزة الكشفية الطبية؛ كالموجات فوق الصوتية، والأشعة المقطعية، والرنين المغناطيسي، وساعدت هذه الأجهزة علم تحليل أعمق، وتشخيص مبكّر، لكثير من السرطانات.

#### أول استخدام للأدوية المناعية

شهد عام ١٩٩٠م أول استخدام للأدوية المناعية لعلاج السرطان؛ إذ وافقت هيئة الدواء والغذاء الأمريكية على استخدام دواء الهيرسبتين Herceptin.











إمبراطور الأمراض: السرطان.. سيرة ذاتية، سيدهارتا موخيرجب، ترجمة: طارق العليان، إصدارات المجلة العربية، ١٤٣٤هـ.





حمدان العجمي

هيئة التحرير

119

تقوم فكرة العلاج على محاربة السرطان بالاستعانة بالجهاز المناعي للجسم؛ إذ يحفز الدواء خلايا الدم البيضاء إلى مهاجمة السرطان عبر الارتباط ببروتين (بي دي ١)، وهو بروتين موجود في خلايا الدم البيضاء، ويمنعها من مهاجمة خلايا الجسم؛ فالخلايا المناعية لا تهاجم السرطان؛ لأن خلايا الدم البيضاء لا تعدّها دخيلة أو غريبة، ونزع هذا البروتين من خلايا الدم البيضاء سيجعلها تهاجم السرطان، وتعمل على تدميره.

نال العلاج موافقة هيئة الدواء والغذاء الأمريكية بوصفه علاجاً أساسياً لسرطان الجلد المنتشر؛ فمريض الميلانوما قد تكون فرصته في الحياة سنة واحدة على الأكثر، لكن هذا العلاج رفع فرصة الحياة

لدى ٠٤٪ من المرضى إلى ثلاث سنوات، وقضى على السرطان بنسبة ١٠٪؛ فأصبح الأمل أكبر، وأصبح العلاج نقطة تحوّل لكثير من المرضى الذين كانوا قبل عشر سنوات يعتقدون ألا أمل لهم في العلاج.

#### التكلفة العالية مشكلة

تنبّهت شركة شيرنج بلاو لهذا الاكتشاف الجديد، وقامت بشراء شركة أوجانون بالكامل عام ٢٠٠٧م، ثم اندمجت شركة ميرك الألمانية مع شركة شيرنج بلاو عام ٢٠٠٩م تحت اسم شركة (إم إس دي). وتجري شركة (إم إس دي) في الوقت الحالي مئات الأبحاث الطبية السريرية على الدواء نفسه لعلاج سرطانات مختلفة، وحصلت على موافقة هيئة الدواء والغذاء الأمريكية لعلاج سرطانات أخرى كسرطاني العنق





أحد العوائق التي تواجه انتشار مثل هذا العلاج هو غلاء ثمنه: إذ تبلغ تكلفته ١٥٠ ألف دولار أمريكي في السنة الواحدة.

إن نجاح علاج الكيترودا جعل جميع الشركات تتنبّه إلى أهمية علاج السرطان عبر حفز المناعة البشرية: ففي عام ٢٠٠٩م قامت شركة طبية مغمورة اسمها ميراديكس بإطلاق علاج آخر لحفز المناعة اسمه الأبديفيو، الذي فتح شهية الشركات الدوائية الضخمة لشرائها: فقامت شركة بريستول مايرز بشرائها على الفور ضمن صفقة قدرت بالمليارات، وأظهر علاج الأبديفيو قدرته على رفع نسبة الحياة لمرضى سرطان الرئة المتقدّم من ٨٪ بالعلاجات التقليدية إلى ٢٢٪.

#### استخدام تقنية النانو في العلاج

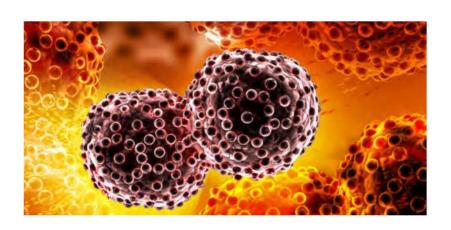
لم يتصور عالم الفيزياء ريتشارد فاينمين أن محاضرته التي ألقاها في خمسينيات القرن الماضي بعنوان (عالم صغير في الداخل) ستكون واقعاً ملموساً خلال عقود قليلة؛ فقد أشار فاينمين إلى أن التحكم في المواد والذرات، وتصنيعها بدقة نانوميتر، سيعطيها صفات لم تكن موجودةً في المواد السابقة ذاتها المصنعة بالطريقة التقليدية. وانطبق ذلك على المواد التي صُنعت للحاسب الآلي؛ فحدثت ثورة في المالجات وأجهزة التخزين التي أصبحت أصغر مع الوقت، كما انطبق على المجال الطبي فأصبحت العلاجات تصنع بتقنية النانو لتعطى دقة أكبر في العلاج، وتقلّل سُمِّية كثير من الأدوية، خصوصاً أدوية السرطان؛ فدواء الدوكسروبسين -على سبيل المثال-المعروف منذ خمسينيات القرن الماضى أعيد تصنيعه بطريقة جديدة باستخدام مقاييس النانو للحصول على دواء يبقى مدة أطول في الجسم، ويخترق الخلايا السرطانية بشكل أكبر، وصُنع دواء الأيبركسان بالمبدأ نفسه عن طريق ربط دواء الباكليتاكسيل بالهيموجلوبين

والثدي. وها هو ذي العلاج يحظى بتغطية إعلامية كبيرة، خصوصاً أن الرئيس الأمريكي السابق جيمي كارتر يُعالج به بعد أن انتشر السرطان في عدد من أعضائه. وما يميّز العلاج هو قلة أعراضه الجانبية، مقارنة بالعلاج الكيميائي: فهو يعمل على حفز الخلايا المناعية، ولا يستهدف السرطان بشكل مباشر، لكن



عدّت مجلة أبحاث السرطان الأوروبية علاج الكيترودا علاج عام ٢٠١٣م؛ بسبب النتائج الباهرة للدواء في تحسين صحة المريض وشفائه، والقضاء على السرطان بالكامل في حالات أخرى





الذي استخدم في نقل الدواء إلى الخلايا السرطانية، فازدادت فعالية الدواء، وقلّت الأعراض الجانبية من الدواء الأصلي.

ما زال استخدام تقنية النانو طريقةً لعلاج السرطان في طوره الأول: فالأبحاث في هذا الجانب عمرها ٢٠ عاماً،

وأنتجت مجموعة فعالة من الأدوية إلى الآن، وهي موجودة في السوق، وتستطيع أن تستهدف الخلايا السرطانية بشكل أكبر، بل استمر استخدام هذه التقنية لتشخيص أدق في العلاج، والحصول على صور أوضح للخلايا السرطانية.

توجد في الولايات المتحدة الأمريكية عشرات مراكز الأبحاث، وشغلها الشاغل تحسين نقل العلاج الكيميائي إلى الخلايا السرطانية فقط، وتجنّب بقية أجزاء الجسم؛ لزيادة فعاليته، فتضيف في بعض الأحيان مركباً خارج تركيب الدواء يرتبط فقط بالخلية السرطانية بما يُسمَّى بر(الاستهداف الدوائي). وفي المملكة العربية السعودية، تتميّز كلية الصيدلة بجامعة الملك سعود بمجموعة من الأبحاث من هذا النوع؛ إذ حصلت الجامعة على دعم حكومي لمشروع كامل لتطوير أشكال صيدلانية جديدة باستخدام تقنية النانو لاستهداف سرطان القولون المنتشر في المملكة، ولتصنيع الأدوية بتقنية النانو مميزات كثيرة، لاكن أحد عيوبه هو تكلفته العالية، وعدم ثباته في بعض الأحيان، وهو ما يعنع وصول كثير من المركبات إلى السوق.

#### الرقص مع السرطان

قال العالم باتريك شيوينق في المؤتمر الصحفي: «تعتمد أبحاث السرطان الحالية علم التجريب والخطأ، وعلم معلومات غير دقيقة، وهو ما يجعل التقدّم في هذا المجال أبطأ مقارنة بغيره من الأمراض، ويجب محاربة السرطان بعدة طرائق؛ لأنه متغيّر، وبروتوكولات المعالجة لا تفيد في كثير من الأحيان، ويجب التعامل مع السرطان كأنك ترقص معه، وتستجيب لكلّ حركة يقوم بها».





تقوم فكرة علاج الكيترودا على
محاربة السرطان بالاستعانة بالجهاز
المناعي للجسم؛ إذ يحفز الدواء خلايا
الدم البيضاء إلى مهاجمة السرطان
عبر الارتباط ببروتين «بي دي ا»، وهو
بروتين موجود في خلايا الدم البيضاء،
ويمنعها من مهاجمة خلايا الجسم

«تصويبة القمر»: مشروع أوباما الجديد يقود العالم الأمريكي باتريك شيوينق مشروع أوباما الجديد لمحاربة السرطان، الذي أطلق في مؤتمر صحفي كبير في بداية عام ٢٠١٦م تحت اسم: moonshot بتطويره لدواء الأبريكسان، وهو دواء مركّب من الباكليتاكسيل، ومربوط بالهيموجلوبين، ويهدف هذا المشروع إلى إحراز تقدّم في علاج السرطان.



يقوم أسلوب باتريك على مهاجمة السرطان بالعلاجات الكيميائية بجرعات أقلّ، وتنشيط الجهاز المناعي في الوقت ذاته؛ لأن الجرعات العالية من الأدوية تقضي على الجهاز المناعي الذي له دور إيجابي في محاربة السرطان، ويجب ألا يتم تثبيطه بالكامل. ضد السرطان، وأثبت هذا النوع من الأدوية نجاحه، ويجب التركيز في ذلك في المستقبل. وأتى أكله، ويجب التركيز في ذلك في المستقبل. كامل السلسلة من موروثات الـNAD، وفهم علاقتها بالسرطان، واستخدام تقنية المعلومات الضخمة Big وتحليلها، واستخدام هذا التحليل في تصنيع Data أدوية وطرائق ابتكارية لعلاج السرطان، ومن المرجّح أن أدوية وطرائق ابتكارية لعلاج السرطان، ومن المرجّح أن تنظهر نتائج هذا المشروع عام ٢٠٢٠م كما هو متوقع له.

هل من الممكن أن نرى علاجاً نهائياً للسرطان؟ تُشير الأبحاث الطبية الأخيرة إلى أن العلاج النهائي للسرطان ممكن، لكن ليس في القريب العاجل؛ فنسبة المرضى الذين يجري علاجهم بشكل نهائي آخذة في التزايد، وتقنيات كثيرة خرجت إلى النور قد أعطت أملاً للقضاء على هذا المرض. لكن السرطان مرض معقد، وكل مصاب بالسرطان يحمل جينات مختلفة عن جينات المريض الآخر، وفي بعض الأحيان يحمل مريض السرطان جينات سرطانية لا تشبه الأخرى من المكان ذاته.

لم تُفهم الميكانيكية الكاملة التي يتكون منها هذا المرض 
بعد، وحتى يأتي الوقت لنفهم هذه الميكانيكية كاملة، 
ونعمل على تصنيع أدوية لتعطيلها، تحتاج البشرية إلى 
الاستثمار في البحث العلمي الذكي، واستخدام الأنظمة 
الحاسوبية لتحليل المعلومات التي حصلنا عليها من 
الأبحاث الحالية، وهي ضخمة جداً.



# التاريخ السري للحرب على الكييرطان



125

كتاب (التاريخ السرى للحرب على السرطان) للدكتورة ديفرا ديفيس كتاب مهم وشائق، استغرفت كتابته ٢٠ سنة، وتطرّقت فيه الكاتبة إلى ما وراء كواليس الحرب على السرطان التي أعلنها الرئيس الأمريكي الأسبق ريتشارد نيكسون عام ١٩٧١م، والتي كلّفت الخزينة بلايين الدولارات، لكن النتائج كانت مخيّبة للآمال، ولم تَرْقَ إلى ما كان متوقعاً. وبحسب الكاتبة فقد أهملت هذه الحرب التطرق إلى مسبِّبات السرطان، التي كان كثير منها معروفاً حينها؛ كالتدخين، والأشعة فوق البنفسجية التي تصدرها الشمس، وأمكنة العمل التي يتعرّض فيها العاملون لبعض المواد المسرطنة. كانت الدكتورة ديفيس ترى أنه من الواجب التطرق إلى هذه الأسباب لإيقاف انتشار هذا المرض الميت، والتقليل من التكلفة المادية والبشرية؛ لأن كل الذين يعملون في

مجال السرطان يعلمون أننا أصبحنا نحتاج إلى فتح جبهة جديدة في هذه الحرب الضروس؛ فللتخفيف من تكلفة السرطان يجب في المقام الأول العمل على منع حدوثه، ثم إيجاد طرائق حديثة لمنع رجوعه عند ملايين الناجين منه؛ لذلك يجب البحث عن أسباب حدوثه، وأسياب تطوره مرة أخرى بعد استئصاله. يقدّم هذا الكتاب مجموعة من هذه المسبّبات، وكيف جرى التعامل معها، وتدخّل الساسة ورجال الأعمال في الضغط، وتهديد العلماء وتقديم الرشى لهم، وتغيير الحقائق، أو العمل على التقليل من مصداقيتها، وكانت النتائج مروّعة؛ إذ زادت وفيات السرطان التي كان يمكن الوقاية منها على مدى السنوات الثلاثين الماضية، وبالتأكيد لم يحدث ذلك مصادفة. اشتمل

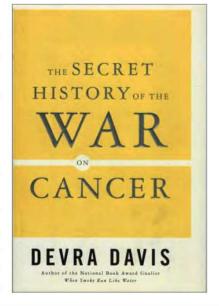
#### التاريخ السري

على كلِّ منها.

«الذين يريدون أن يكون المستقبل مختلفاً عن الماضي يجب أن يدرسوا الماضي»، باروخ سبينوزا.

هذا الكتاب على ١٥ فصلاً، وسنحاول هنا إلقاء الضوء

الكاتبة عالمة أوبئة تبحث عن أسباب انتشار السرطان، وتسأل: لماذا زادت نسبته حتى عند صغار السنّ، وغير المدخنين، وغير مدمني شرب الخمر؟ وتوصّلت إلى أن السرطان هو ثمن الحياة العصرية؛ ففي الولايات المتحدة الأمريكية وبريطانيا سيمرض بالسرطان رجل من كلّ رجلين، وامرأة من كل ثلاث نساء؛ فكيف يمكن -إذا-التصدى لهذا الخطر الداهم، وإيقاف زحفه؟ لذلك تعتقد الكاتبة أن السرطان المرض الوحيد الذي يحتاج إلى حرب خاصة به، وتسأل: لماذا تأخّرت الحكومة في محاربة التدخين؟ لماذا لم تغيّر أمكنة العمل الحديثة التي يتعرّض فيها العاملون لخطر الإصابة بالمرض الخبيث؟ وهل السرطان مرض وراثي أو بيئي أو الاثنان معاً؟



#### أسباب بيئية.. وليس وراثياً

«لا تصبح الخطايا المأساوية أخلاقية إلا إذا كنا على علم بها منذ البداية»، دياموند جاريد.

كان اندهاش الكاتبة واستغرابها كبيرين عندما علمت -من خلال تقرير للمؤتمر الدولي الثاني للحملة ضد السرطان- الكمية الهائلة من المعلومات التي كانت متوافرة عن الأسباب البيئية والاجتماعية للسرطان قبل الحرب العالمية الثانية، ثم ذكرت تجارب الدكتور كرامر وملاحظاته، الذي برهن عام ١٩٣٦م من خلال متابعته صيرورة بعض التوائم المتطابقة أن السرطان مرض غير وراثى؛ لأنه في أغلب الأحيان لا يمرض بالسرطان إلا أحدهما، ثم استخلص أن أسباب السرطان بيئية بالدرجة الأولى، ووافقه في هذا الطرح عدة علماء برهنوا قبل عشرات السنين أن الحالة الصحية تعكس مجموع التجارب التي تعرّض لها الإنسان خلال سنوات؛ لذلك فكلِّ ما يتعرض له الإنسان خلال حياته اليومية من ظروف عمل وغيرها له تأثير مباشر في صحته. وتنقسم هذه المؤثرات إلى: مؤثرات فيزيائية (الأشعة)، ومؤثرات كيميائية. وكان السرطان يحتلّ المرتبة الثامنة بين الأمراض عام ١٩٠٠م، ثم أصبح في الدرجة الثانية، ولا تُفسِّر هذه الزيادة الكبيرة في انتشار السرطان بكبر السن وحده؛ لأن ٧٠٥٪ من الذين ماتوا بالسرطان عام ١٩٤٤م كان عمرهم لا يتعدى ٤٠ سنة، لكن في المقابل مات ٧٥٪ من عمَّال مناجم اليورانيوم في ألمانيا بسرطان الرئة. وأصبح واضحاً في نحو عام ١٩٢٨م أن أسباب معظم أنواع السرطان هي بيئية ناتجة من أمكنة العمل، والتغذية، والهرمونات، وأشعة الشمس، وأشعة أخرى، وهو ما يطرح سؤالاً مهماً يتعلق بالحرب على السرطان، هو: لماذا لم تستغلُّ الحكومة الأمريكية هذه المعلومات، وتبذل مجهوداً جباراً في علاج المرض، ومحاولة فهم كيفية الوقاية منه؟

#### مبدأ واسع بما فيه الكفاية

عندما توفيّت كلارا أم هتلر، الذي كانت تربطه بها علاقة وطيدة، قرّر القضاء على اليهود الذين كانوا ينتجون ويتاجرون في كثير من المواد المسرطانة كالسجائر (التبغ)، والكحول، وغيرهما، وعدّهم سرطاناً على صدر المانيا. كانت فكرته أنه لو قلّ عدد اليهود في العالم لقلّت الأمراض والمعاناة كذلك، ومن هنا نشأت فكرة تنقية العرق الآري من العناصر الضارة الموجودة في محيطه وبيئته؛ لذلك انبثقت فكرة تحسين النسل والبقاء للأقوياء تطبيقاً لفكرة داروين، وشارك هتلر في هذه الفكرة عدة علماء وأطباء استعملوا طرائق للحد من الإنجاب أدّى بعضها إلى الموت، وقتل كثير من الضعفاء داخل بيوت الغاز.

وفي عام ١٩٣٩م أنشأ ليوناردو كونتي مكتباً ضد مخاطر الكحول والتبغ، أثبت أن خطر سرطان الرئة مرتفع عشر مرات عند الرجال المدخنين مقارنة بالذين لا يدخنون، وبعد التأكد من العلاقة بين التدخين والسرطان أنشئت في ألمانيا عام ١٩٤١م أول مؤسسة للبحث العلمي في التدخين. ودفعت نتائج الدراسات هتلر إلى إصدار مرسوم يمنع التدخين في البلاد، خصوصاً لدى الأمهات من العرق الآري، لكن الحاجة إلى المال وضرائب الشركات المنتجة حالت دون تطبيق القانون.

#### متعاونون وهميون

«الحق في البحث عن الحقيقة يتضمّن واجباً أيضاً: إذ يجب عدم إخفاء أيّ جزء منها إذا علم أنها صحيحة»، ألبرت آينشتاين.

كيف يمكن تفسير أن معظم الحكومات كان لها علم مسبق بوجود مخاطر السرطان في عدة مصانع كان أربابها يحجبون هذه المعلومات عن العمال المعرّضين للخطر حتى ثمانينيات القرن الماضي؟



كان القانون يحمى الشركات من كشف ما يرونه أسراراً تجارية؛ لذلك كانت مصانع دوبونت تستخدم مواد مسرطنة لصناعة الأصباغ الصناعية، وعندما اكتشف الأمر الدكتور هيوبر، وقدّم براهين دامغة على أن هذه المواد تسبّب سرطان المثانة، طُلب منه عدم الكشف أو نشر النتائج، ثم هُدِّد بالمتابعة القضائية، وطُرد من الشركة الأمريكية عام ١٩٢٨م. وتعاملت معه عدة شركات أخرى بالأسلوب والمنطق نفسيهما، لكن الثقل السياسي كان يتأرجح في اتجاه مختلف؛ فحينما التحق الدكتور هيوبر بالمعهد الوطنى للسرطان عام ١٩٤٨م رئيساً لقسم السرطان البيئي، واكتشف كثيراً من مسبّبات السرطان البيئية، وجمعها لنشرها تحت عنوان: (الأورام المهنية والأمراض الحليفة)، قُوبل طلبه بالرفض، ثم مُنع من إجراء أبحاثه عن مسبِّبات سرطان المثانة، ومُنع من إعطاء محاضرات للطلبة، فترك المعهد عام ١٩٦٨م.

#### بيع الخوف

«إذا أردت الذهاب بسرعة فاذهب وحيداً، وإذا أردت الذهاب بعيداً فاذهب في صحبة»، مثل إفريقي.

كان سرطان عنق الرحم يمثّل في أوائل القرن العشرين حُكماً بالإعدام، وغالباً ما كان أمره سرياً، لكن لأن المرض كان خاصاً بالنساء، وكانت الزنجيات منهن أكثر عرضةً له، لم يكن من أولويات الأطباء. وفي عام ١٩١٢م كوّنت مجموعة من الأطباء الجمعية الأمريكية لمكافحة السرطان، وكان هدفهم البسيط هو اقتاع الأطباء ليتعلِّموا أكثر عن كيفية النظر إلى عنق الرحم، وإقتاع النساء بفحوصات منتظمة. وفي عام ١٩٢٨م اكتشف العالم اليوناني بابا نيكولا طريقة سهلة للكشف، تعتمد على شكل الخلايا المأخوذة من الرحم، وتسمى (مسحة عنق الرحم، أو مسحة باب Pap Smear). وفي عام ١٩٢٦م دخلت النساء الأمريكيات المعركة ضد السرطان، الذي كان يحصد أيامها أكثر من ١٤٠ ألف أمريكية سنوياً، وبدأت حملات التوعية وجمع الأموال عن طريق الجمعيات، خصوصاً الجمعية الأمريكية لمكافحة السرطان بإدارة العالم ليتل، الذي أسس عام ١٩٢٧م المجلس الوطنى الاستشارى للسرطان، ثم تحوّل اسم الجمعية إلى (جمعية السرطان الأمريكية) التي جمعت عام ١٩٤٤م أكثر من ٨٠٠ ألف دولار أمريكي، وتقرّر



من الكاتبة الدكتورة ديفرا ديفيس العمل في المجلس من دون التطرق إلى علاقة التدخين بسرطان الرئة، لكنها رفضت العرض، بينما قبله آخرون، كما تأكّد بعد ذلك أن هذه الشركات كانت تحظى بدعم ومساعدة من جهات عليا. وكان العالم كنوبف أحد عملاً عشركات التبغ، وكان يحصل على ٨٥ ألف دولار أمريكي سنوياً إلى عام ١٩٩٦م لكي يقف ضد منع التدخين في الأمكنة العامة في ولاية بنسلفانيا الأمريكية، التي بقيت كذلك إلى عام ٢٠٠٧م.

#### إنقاذ السجائر

«تعكس بعض الأشياء الفشل التام لكلّ حساسية»، سوزان سونتاج.

بعدما اتضح خطر التدخين عمدت الشركات المصنّعة إلى فكرة تصنيع سجائر أقلّ ضرراً تحتوي على مصفاة يمكنها تقليل كمية النيكوتين التي يتمّ استنشاقها، وروّجت الشركات لهذه السجائر السليمة، ثم أظهرت نتائج الأبحاث أن السجائر الجديدة لا تقلّ خطراً عن السجائر القديمة، فرفضت الشركات هذه النتائج، وقالت: إنها فعلاً تصنع سجائر أقلً خطراً، وأحسن طعماً.

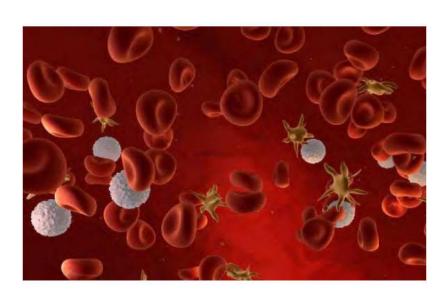
#### الحرب الجيدة

استُعمل غاز الخردل في الحربين العالميتين الأولى والثانية سلاحاً كيميائياً يهاجم الرئتين، ثم تبيِّن من خلال بعض الأبحاث والنتائج المخبرية على الناجين من هاتين الحربين أن هذا الغاز يؤدي إلى نقص في كريات الدم البيضاء من خلال التأثير في النخاع العظمي الذي ينتج كثيراً من هذه الكريات عند مرضى سرطان الدم اللوكيميا)، فكان هذا الأمر هو أساس العصر الذهبي للعلاج الكيميائي، وهو ما جعل الناس يطنون أن علاج السرطان أصبح في متناول اليد، وأن الأمة العظمى التي هزمت موسوليني وهتلر وهيرو هيتو ستهزم السرطان!

تخصيص ربع قيمة الأموال المجموعة للبحث العلمي، ثم أُسندت رئاسة الجمعية إلى رجال أعمال بدلاً من العلماء والأطباء الذين غالباً لا يجيدون إدارة الأموال، وهو ما أدى إلى التأخر في تعميم تطبيق مسحة عنق الرحم على النساء البالغات سن الأربعين وتعميمه على الصعيد الوطني.

#### إنتاج السيماً من الجيد

«عظيمة هي قوة تحريف الثابت»، تشارلز داروين. لم يكن تأخير استعمال تقنية مسحة عنق الرحم الشيء السيئ الوحيد في الجهود المبذولة ضد السرطان خلال خمسينيات القرن الماضى؛ فقد كان الأسوأ هو إخفاق المجتمعات الديمقراطية في التصدى لأكثر المواد خطورةً على صحة الإنسان، وهي التدخين، ولم يكن ذلك مصادفةً؛ فقد كانت وسائل الإعلام من إذاعة وتلفاز وصحافة تعتمد كثيراً بعد الحرب العالمية الثانية على دخل إعلانات شركات التبغ، وكان سبعة من كل ثمانية رجال، بما فيهم الباحثون في مجال السرطان، يدخنون، وكان يُنظر إلى التدخين بوصفه علامة تحرّر ولياقة بدنية على الرغم من وجود كثير من النتائج والدراسات التي أثبتت خطر التدخين على الصحة، وعلاقته الوطيدة بسرطان الرئة، لكن عملت شركات التبغ على عدم نشر هذه النتائج، ووظّفت كثيراً من الباحثين والعلماء المرموقين في هذا المجال -مثل ليتل- من أجل إثبات العكس، أو على الأقلِّ إدخال الشكِّ من خلال القول: إن النتائج المتوافرة ما هي إلا متلازمة، وتحتاج إلى تأكيد من خلال اعتماد تجارب على عدد أكبر من الناس، وفي أمكنة مختلفة. كما حاولوا صرف أنظار الناس عن التبغ، ومحاولة إفتاعهم بوجود مواد أخرى أكثر خطورةً من التدخين؛ لذلك أنشئ مجلس البحوث لصناعة التبغ، وكان العالم ليتل هو العقل المدبّر لعملية التأسيس، وطُلب



فجُمعت الأموال لهذه الحرب، وبلغت ٢٥ مليون دولار عام ١٩٥٨م، وبدأ البحث عن مواد مضادة للسرطان.

وفي عام ١٩٧١م أعطى الرئيس نيكسون الانطلاقة الرسمية لهذه الحرب، التي كان من أهدافها كذلك شغل الناس وتحويل انتباههم عن الحرب التي كانت تخسرها الولايات المتحدة الأمريكية في الجنوب الشرقي لأسيا، ولم تكن أسباب الداء من أهداف هذه الحرب، التي كانت الولايات المتحدة الأمريكية تنوي إنهاءها خلال عشر سنوات، لكن الحقيقة أن مرض السرطان معقد كثيراً، وهو أكثر من ٢٠٠ مرض، لكل واحد أسبابه وطرائق علاجه؛ فتبين أننا نفتقر إلى العلوم الأساسية للسرطان، وأننا نحتاج إلى وقت أكثر، وإلى مزيد من الأبحاث.

#### تطبيب السرطان

أنتجت لنا الحياة العصرية جسيمات صغيرة لم نواجهها من قبل، ويمكنها اختراق جدران خلايا الإنسان؛ فمن بين ٥٠٠

ألف شخص عاشوا في مدن بها أعلى نسب تلوث للهواء كانت نسبة سرطان الرثة أعلى من ٢٠٪؛ فأكسيد الإيثيلين مادة مسرطنة موجودة في كثير من المواد، وتستعمل لتعقيم الآلات الطبية، والنساء اللاتي يستعملنها أكثر تعرّضاً لسرطان الثدي، كما أن كثيراً من أدوات التجميل تحوي مواد مسرطنة، منها التي منعت من الاستعمال في أوروبا، لكنها ما زالت تستعمل في الولايات المتحدة الأمريكية.

#### تفكيك إحصاءات السرطان

«نحن نثق بالله، أما الآخرون فيجب أن يوفّروا البيانات». السرطان هو مرض الشيخوخة الذي يتكوّن على مدى سنوات، ويكبر الخطر عندما يتعرّض المرء لمواد مسرطنة، خصوصاً التي تكون في مقرّ عمله أو سكنه؛ لأن التعرّض يكون يومياً؛ لذلك عدّ العالم كليفانو أن نحو ٢٠٪ من مجموع السرطانات ناتجة من أمكنة العمل. كانت نسبة سرطان الجهاز التنفسي العلوي مرتفعة أربع

4.40



الإصابة بسرطان الثدى من جرّاء كثرة تعرّضهن للأشعة السينية، لكن بدأت حماسة استعمال هذه التقنية تتلاشى عام ١٩٩٠م لأسباب تقنية ومهنية؛ إذ تبيّن أن كثيراً من المراكز لا تحتوى على الأجهزة الملائمة، ولا التقنيين المدرّبين، وهو ما يعرض بعض النساء لجرعات غير مناسبة، إضافة إلى صعوبة تحليل النتائج، خصوصاً لدى النساء اللواتي ما زلن يحضن، وحاولت جاهدةً الشركات المصنعة لهذه الأجهزة إخفاء هذه الحقائق.

#### الأقسى من مديري المدارس

«من الصعب جعل رجل يفهم شيئًا إذا كان دخله متعلَّقاً بعدم فهمه له»، أبتون سنكلير.

أضحت مخاطر الألياف الصخرية، أو الأسبستوس Asbestos، المقاومة للحريق معروفة وغير خاضعة للنقاش؛ إذ تبيّن منذ عام ١٩٤٩م أن هذه الألياف تشعل الرئة وتتلفها مسبِّبةُ التليف والسرطان؛ فقد كانت نسبة سرطان الرئة عند عمال المنجم مرتفعة عشر مرات مقارنة بالآخرين، وعملت الشركات المستفيدة، مثل كنوكس، كلِّ ما في وسعها لإخفاء هذه الحقائق؛ فعلى الرغم من وجود عدة أدلة على مخاطر هذه المادة منذ قرن من الزمن إلا أن استعمالها ظلّ في أوجه في عدة دول نامية تحت حكم قادة قصيري النظر؛ كالهند، والصين، وإيران، وكازاخستان، وهو أمر راجع إلى الأرباح الكبيرة لهذه الصناعة، أما في أمريكا فقد توقّف الإنتاج، لكن ما زالت المادة تُستورد من المكسيك، وقد حظرت الدول الأوروبية، والمملكة العربية السعودية، واليابان، والأرجنتين، استعمال هذه الألياف الميتة.

اهتم العالم دول بتأثير الغازات المنبعثة من أفران فحم الكوك في صحة العاملين، وأثبت أنهم أكثر عرضةً لسرطان الرئة؛ لأن كثيراً من هذه الغازات، كالبنزين، مسرطنة. وأثبت العالم كلاب أن العاملين في شركة آي

مرات عند عمال شركة Exxon Baton Rouge، الذين اشتغلوا بأحماض غير عضوية قوية مقارنة بالذين لم يستخدموها ،ومعزيادة الاستعمال ازداد الخطر ؛ فهناك كثير من هذه المواد الكيميائية المسرطنة، التي تصنع أو تستعمل في كثير من المصانع، سببت كثيراً من أنواع السرطانات عند عمال هذه المصانع.

#### تجيير الدليل

«يمكنك مراقبة الكثير من خلال المشاهدة»، يوجى بيرا. التصوير الإشعاعي للثدى من بين التكنولوجيات الأكثر مبيعاً، والأقلِّ دراسةً؛ ففي عام ١٩٧١م أصبحت النتائج واضحة؛ فالنساء فوق الخمسين اللواتي يخضعن للتشخيص بانتظام يمُّتن بنسب أقلَّ بسبب سرطان الثدي، وإذا تطور المرض يكون الورم صغيراً وفي مراحله الأولى، وهو ما ساهم في إنقاذ أرواح كثيرة. أما السيدات اللواتي تقلُّ أعمارهن عن الخمسين فقد يزداد لديهن خطر

بى إم IBM لصناعة رقائق الكمبيوترات يموتون صغاراً من عدة سرطانات، منها: الصدر، والمخ، والكلي، لكن لم يستطع العالم كلاب تحديد المسببات لقلة المعلومات المتوافرة، وظلَّت هذه النتائج أسراراً تجارية.

#### لا مكان آمناً

تشكّل النفايات الخطيرة خطراً صحياً كبيراً على سكان معينين في أمكنة معينة، ونحن غير قادرين على الإجابة عن السؤال المتعلق بالتأثير العام للنفايات الخطيرة في صحة الناس؛ إذ أقيمت شركات كيميائية وصناعية كثيرة على طول الأنهار حتى يمكن التخلّص من النفايات في الماء بكل سهولة، كما أصبح واضحاً الاستعمال المفرط للأسمدة والمبيدات التي تلوث المياه الجوفية، وهو ما يؤثر في التربة والمحاصيل الزراعية والغذاء؛ لذلك تبوًّا السرطان المرتبة الأولى من بين الأمراض العشرة الأكثر فتكاً في الصبن، متبوعاً بأمراض الأوعية الدماغية والقلب. وفي دراسة وبائية أخرى قامت بها الكاتبة الدكتورة ديفرا ديفيس مع فريق علمي تبيّن لهم أن كثيراً من المدن الأمريكية الصغيرة تعرّضت لعدة تلوثات سامة، وهو ما أدى إلى موت كثير من السكان، ونزوح الباقين، لكن البحث الذي دام أربع سنوات لم يكتب له النشر لعدة أسباب واهية، كان الغرض منها طمس الحقائق حتى لا تتأثر مصالح الشركات والساسة، وهو ما أدى إلى الإخفاق في محاربة السرطان ومسبّباته.

#### حكايات مطاردة

«جميع الأعمال العلمية غير مكتملة.. جميع الأعمال العلمية عرضة للتفنيد أو التعديل بسبب تقدّم المعرفة، لكن ذلك لا يمنحنا الحرية لتجاهل المعرفة التي تتوافر لنا، أو تأخير العمل المطلوب في وقت معين، هارييت هاردى. مثل كثير من المواد الكيميائية الحديثة، اخترع الألمان

مادة فينيل كلورايد Vinyl chloride، التي تكوّن سلاسل بولي فينيل كلورايد Polyvenyl chlorid التي يصعب تدميرها. وتدخل هذه المادة السامة في كثير من مواد التجميل، لكن لم يُعترف بمخاطر هذه المادة إلا مؤخراً؛ فقد كان العاملون في مصانع البلاستيك يستعملون كثيراً من هذه المواد الكيميائية من دون وسائل وقائية، وبأيد عارية في بعض الأحيان، وهو ما عرضهم لعدة أنواع من السرطانات، في مقدمتها سرطان الرئتين؛ بسبب التعرّض لكثير من الغازات السامة. ولما سُئل أحد أرباب هذه المصانع اعترف بوجود كثير من حالات السرطان بين العمال، لكنه قال: الأرخص لهم أن يعالجوا المرضى، أو يعوّضوا ذويهم في حالة الموت، من أن يغيّروا ظروف العمل. وفي عام ١٩٧١م قدّم العالم الإيطالي باولو فيولا تقريراً بين فيه نمو سرطانات الجلد والرئتين والعظام عند فتران تعرضت لكميات عالية من فينيل كلورايد، وفي عام ١٩٧٩م قرّرت لجنة مكوّنة من كبار العلماء في ليون الفرنسية أن هذه المادة مسرطنة. والشيء نفسه ينطبق على البنزين Benzene، الذي يوجد في الجازولين، وتبلغ نسبته ٥٠٠٪ في الجازولين الذي يستعمل في اليابان، وما زالت المعركة على البنزين لم تنته بعد.

#### تُفترض أنه يرىء

الهواتف المحمولة تنقذ الأرواح، لكن ما مخاطرها الصحية على المدى البعيد؟ كثير من المستشارين السياسيين للرئيسين الأمريكيين: رونالد ريجان، وجورج بوش، الذين كانوا يستعملون الهواتف المحمولة يوميا ساعات طويلة تعرضوا لسرطان المخ.

أصبح واضحا أن إشارات الهواتف المحمولة تخترق المخ ذلك العضو الحساس، كما توصّل علماء سويديون



من خلال دراسة ١٤٠٠ مريض بسرطان المخ إلى أن نسبة أورام العصب السمعي تزيد ثلاث مرات عند الأشخاص الذين استعملوا الهواتف المحمولة أكثر من عشر سنوات. أما الأبحاث المخبرية، فقد أثبتت أن إشارات الهواتف المحمولة يمكن أن تؤثّر في الاتصالات بين خلايا المغ، وأن الخلايا التي لا تتّصل تكون عرضة للنمو العشوائي الذي يميز الخلايا السرطانية؛ لذلك منعت حكومتا بريطانيا والسويد الصغار الذين تقل أعمارهم عن ١٨ سنة من استعمال الهواتف المحمولة. كما تعد الأشعة التشخيصية معجزة حديثة أخرى أصبحنا نعتمد عليها، وهي في الوقت نفسه تعرض المرضى للأشعة السينية التي تزيد من مخاطر السرطان؛ فالأمهات اللاتي تعرضت بطونهن لهذه الشعة بشكل روتيني خلال الحمل تكون مخاطر إصابة أولادهن بسرطان الدم مرتفعة ثلاث مرات.

وماذا عن النكهات الاصطناعية مثل الأسبرتام؟ في

تجربة على سبعة قردة صغار شربوا حليبا منكها بالأسبرتام أثبت العالم هارى ويسمان موت واحد منهم، وتعرّض خمسة آخرين لنوبات الصرع. ومع ذلك، حاول كثير من الشركات المصنعة ورجال السياسة، منهم دونالد رامسفيلد، أن تقبل وكالة الغذاء والدواء الأمريكية FDA الأسبرتام، وجرى لهم ذلك يوم ١٩ مايو عام ١٩٨١م، كما قام العالم والتون بتحليل ١٦٥ بحثاً نُشرت في عدة دوريات علمية خلال ٢٠ سنة، وأثبت أن كلِّ الأبحاث التي وجدت أن الأسبرتام آمن كانت مموّلة من الشركات المصنعة، ومع ذلك، ومع ثبوت علاقة هذه المادة بالسرطان، أصبح الأسبرتام اليوم من المكونات الأكثر شيوعاً في المشروبات والحلويات ومختلف أنواع البسكويت. وقد تُصدم إذا علمت أن من بين ١٠٠ ألف مادة كيميائية تستخدم حالياً لم تجر دراسة مدى التأثير في صحة الإنسان إلا على نسبة ضئيلة منها.





135

## آينشتاين وبوانكاريه ولورنتز وهيلبرت: لمن الأسبقية في نظرية النسبية؟









ن هيا

#### آینشتاین: بین المندّد والمناصر

من المعلوم أن آينشتاين كان فيزيائياً شأنه شأن الفيزيائيين الآخرين قبل نشره عام ١٩٠٥م بحثاً في المجلة الألمانية العريقة (حوليات الفيزياء Annalen)، التي تأسّست عام ١٧٩٩م، وتضمّن البحث مبادئ النسبية، وكذلك العلاقة الشهيرة القائلة: الطاقة تعادل حاصل ضرب الكتلة في مربع سرعة الضوء. ثمّ ذاع صيت آينشتاين بذيوع نظرية النسبية، لكن جوهر المقال ظهر لكثيرين أنه عمل قام به عالمان آخران هما: هندريك لورنتز (١٨٥١-١٩٢٨م)، وأن دور آينشتاين في هذا العمل كان ثانوياً.

ويرى المدافعون عن آينشتاين أنه (رجل القرن العشرين)، لكن المندّدين يرون أن هؤلاء المناصرين «تعاملوا مع القضية كأنهم يزوّرون التاريخ»، والواقع أن آينشتاين كتب مقاله الطويل والشهير من دون أدنى إشارة إلى مرجع، بل إن كثيراً من الأفكار الواردة في ذلك المقال كانت معروفة قبل عام ١٩٠٥م لدى لورنتز وبوانكاريه، فانتقى آينشتاين ما أعجبه منها، ودمجها معاً في قالب سمّاه (نظرية النسبية)، والغريب في نظر

المندّدين أن ذلك حدث بعلم زملاء آينشتاين ورضاهم، وبعلم ناشري مجلة (حوليات الفيزياء). أما المعادلة الشهيرة التي تربط الطاقة بالكتلة وسرعة الضوء، فقد نسبت إلى آينشتاين من دون سواه، بينما نحن نعلم أن إسحاق نيوتن (١٦٤٢- ١٧٧٧م)، وتولفر برستون (١٨٤٤- ١٩٨١م)، وهنري بوانكاريه، وأولنتو دي بريتو (١٨٥٠- ١٩٨١م)، كانوا ملمّين بموضوع تحويل المادة إلى طاقة، والطاقة إلى مادة. وأكّد المهندس هربرت إيفس (١٨٨٦- ١٩٥٢م) عام ١٩٥٢م أن آينشتاين لم يعرف قطّ كيف يستعمل تلك المعادلة، ولا يمكن أن نرطها بأيّ عمل قام به آينشتاين.



يرم المدافعون عن آينشتاين أنه رجل القرن العشرين، لكن المندِّدين يرون أن هؤلاء المناصرين تعاملوا مع القضية كأنهم يزوِّرون التاريخ، والواقع أن آينشتاين كتب مقاله الطويل والشهير من دون أدنم إشارة إلم مرجع أيضاً في الموضوعات نفسها، لكنه زعم أنه لم يطّلع على إسهامات بوانكاريه في الفيزياء قطّ، وهو زعم صعب التصديق؛ لأن كثيراً من أفكار بوانكاريه تظهر في مقال آينشتاين، مثل: فكرة المعادلة التي تربط الضوء بالكتلة والسرعة، وكيف لا يطّلع آينشتاين على عمل بوانكاريه وقد ألقى بوانكاريه في سبتمبر عام ١٩٠٤م محاضرة عامة (أي قبل سنة من نشر مقال آينشتاين) استعرض فيها تعليقات مهمة حول نظرية النسبية.

لقد أسهم هنري بوانكاريه إسهاماً مهماً في نظرية النسبية الضيقة؛ فعلى سبيل المثال: تحدّث في مقال نُشر عام ١٩٠٤م في مجلة (نشرية العلوم الرياضية ١٩٠٤م des Sciences Mathématiques) عن نوع جديد من الميكانيك، وأشار إلى أن (الكتلة مرتبطة بالسرعة)، واستغلِّ ما يُعرف بتحويل لورنتز. يقول كسواني في هذا الشأن في مقال نُشر عام ١٩٦٥م: «كان بوانكاريه المبتكر يعتقد منذ عام ١٨٩٥م أنه من المستحيل اكتشاف الحركة المطلقة... وأدخل بدءاً من عام ١٩٠٠م مفهوم الحركة النسبية التي سمّاها فيما بعد في كتابه (العلم والفرضية La science et l'hypothèse المنشور عام ١٩٠٢م بمصطلحات متكافئة؛ مثل: قانون النسبية ، ومبدأ النسبية». لكن آينشتاين لم يُشر إلى أيّ عمل من هذه الأعمال في مقاله المنشور عام ١٩٠٥م، والأغرب من ذلك -على الرغم من تأكيد آينشتاين أنه لم يطلع على عمل بوانكريه- أن الصديق الحميم لآينشتاين، وهو الرياضي والفيلسوف موريس سولوفين (١٨٧٥-١٩٥٨م)، اعترف فيما بعد بأنه انكب هو وآينشتاين على دراسة كتاب بوانكاريه الصادر عام ١٩٠٢م، وأن محتواه حبس أنفاسهما عدة أسابيع، فمن نصدّق؟ وهل يجوز تصديق زعم أينشتاين بعد هذا الاعتراف؟ وهكذا تبيِّن أعمال بوانكاريه أنه تعرِّض قبل آينشتاين للمفهوم العام للنسبية.

#### ماذا تعني السرقة الفكرية؟

يقول المعجم العالمي للغة الإنجليزية المادر عام ١٩٤٧م: هي «سرقة أو تحويل أفكار أو ألفاظ أو إنتاجات فنية لآخرين من أجل الاستحواذ عليها»، وأنها «استعمال أفكار وعبارات وإنتاج آخرين من دون الإشارة إلى ذلك بوضوح»، فهل ما أقدم عليه آينشتاين يدخل في هذا الإطار؟ يبدو ذلك غامضاً لدى بعض العلماء، وواضحاً لدى غيرهم؛ فهو أمر نسبي كما تقول النسبية.

آينشتاين ويوانكاريه وهيليرت

لنبدأ بالحديث عن بوانكاريه وأعماله المرتبطة بآينشتاين: فقد ألّف بوانكاريه ثلاثين كتاباً، ومنّات الأبحاث في الرياضيات والفيزياء، فضلاً عن الفلسفة، وكتب آينشتاين



Bulletin Des Sciences Mathematiques...

ANONYMOUS



وأكّد الفلكي شارل نوردمان (١٨٨١- ١٩٤٠م) عام ١٩٢١م أن أهم النقاط المنسوبة إلى آينشتاين ترجع - في واقع الأمر - إلى بوانكاريه، مضيفاً أن نكران دور بوانكاريه في هذا الاكتشاف يعدّ دوساً على الحقيقة؛ فلا غرابة في أن يتجاهل بوانكاريه عن قصد أينشتاين وعمله في مؤتمر جمعهما عام ١٩١١م؛ إذ اكتفى بتبادل ردود معه يكتسيها بعض الجفاء. واللافت أن ماكس بورن (۱۸۸۲-۱۹۷۰م)، الحاصل على جائزة نوبل في الفيزياء عام ١٩٥٤م، لم ينبهر بنظرية النسبية؛ إذ كتب عام ١٩٥٦م في مؤلِّفه (الفيزياء في جيلي): «هناك عنصر غريب آخر في بحث أينشتاين الصادر عام ١٩٠٥م، وهو غياب أيّ إحالة إلى بوانكاريه أو غيره... وهو ما يجعلنا نعتقد أن الأمر يتعلّق بمغامرة جديدة». أما الفيزيائي بورنستون برون فيقول في مقال نشره عام ١٩٦٧م: «سنكتشف -خلافاً لاعتقاد الجمهور العريض- أن آينشتاين لم يؤدِّ سوى دور بسيط في تعريف الصيغة العادية للنسبية الخاصة، وهي الصيغة التي سمّاها إدموند وايتكر (١٨٧٢-١٩٥٦م): النظرية النسبية ليوانكاريه ولورنتز».

ويعد إدموند وايتكر من أبرز علماء الفيزياء؛ لذلك فلا بد أن نستمع إلى رأيه حين يختار عنوان (نسبية بوانكاريه ولورنتز) للفصل الثاني من كتابه (النظريات الكلاسيكية) الصادر عام ١٩٥١م، ثم يقول فيه: إن آينشتاين نشر «مقالاً استعرض فيه نظرية النسبية لبوانكاريه ولورنتز مُرفقاً ببعض التوسعات».

ويرى بعض العلماء أن آينشتاين لم يستحوذ على نظرية النسبية الخاصة من بوانكاريه فحسب، بل طال سطوه النسبية العامة التي تناولها الرياضي الألماني الشهير ديفد هيلبرت (١٨٦٢- ١٩٤٢م)، الذي يعد (رجل القرن العشرين) في الرياضيات. والواقع أن الاعتقاد السائد قبل عام ١٩٩٧م كان أن هيلبرت هو الذي استكمل نظرية

المعادلة الشهيرة التي تربط الطاقة بالكتلة وسرعة الضوء نُسبت إلى آینشتاین من دون سواه، بینما نحن نعلم أن إسحاق نيوتن وتولفر برستون وهنري بوانكاريه وأولنتو دي بريتو كانوا ملمّين بموضوع تحويل المادة إلى طاقة، والطاقة إلى عادة

النسبية العامة قبل خمسة أيام على الأقلِّ من التاريخ الذي سلِّم فيه آينشتاين مقاله عن هذه النظرية (أي: في ٢٥ نوفمبر عام ١٩١٥م)، المنشور في ٢١ مارس عام ١٩١٦م، وكان هيلبرت قد استضاف آينشتاين في جامعة

هنرى بوانكاريه وكتابه



## LA SCIENCE ET L'HYPOTHÈSE

HENRI POINCARÉ



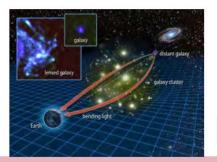


جوتينجن الألمانية مدة أسبوع في صيف عام ١٩١٥م ليلقى محاضرات حول النسبية العامة، وأقام آينشتاين في بيت الرياضي هيلبرت في الوقت الذي كان يبحث فيه -حسب بعض المصادر- عن مسائل فيزيائية جادة للغوص فيها وفي مسالك حلولها. وفي نوفمبر عام ١٩١٥م ألقى أينشتاين سلسلة محاضرات بجامعة برلين، وظل الرجلان يتراسلان خلال تلك المدة، وأرسل له هيلبرت بعض المعلومات عن عمله في مجال النسبية، وكان أينشتاين قد نشر مقالاً ظهر في ديسمبر عام ١٩١٥م من دون الإشارة إلى أيّ عمل لهيلبرت، ونشر هيلبرت أيضاً مقالاً عام ١٩١٦م ذا صلة بعمل آينشتاين، أشار فيه إلى أن معادلاته تبدو مُتَّفقة مع نظرية النسبية العامة التي أسسها آينشتاين. والواقع أن العلاقات التي ساءت بين الرجلين في نهاية عام ١٩١٥م أدّت إلى شعور آينشتاين بتخوّفات إزاء هيلبرت؛ إذ يُذكر أن آينشتاين راسل أحد زملائه في نوفمبر عام ١٩١٥م متهماً هيلبرت -من دون تسميته-بمحاولة الاستحواذ على نظريته. وأرسل آينشتاين رسالةً إلى هيلبرت يوم ٢٠ ديسمبر عام ١٩١٥م يحثُّه فيها على تلطيف الجو، وأعاد هيلبرت كتابة مقاله ونشره عام ١٩٢٤م، وهو يقول في هذا المقال: «عاد آينشتاين في أحدث ما نشر مباشرة إلى معادلات نظريتي»، وهو ما يوحى بأن

#### كىف لا؟

يسأل بعض العلماء: كيف لا يرتبط اسم بوانكاريه ولورنتز -وليس آينشتاين وحده-بنظرية النسبية الخاصة عام ١٩٠٥م؟ وكيف لا يرتبط اسم هيلبرت -وليس عام ١٩١٥م؟ وأصبح من الواضح لدم مجموعة من الخبراء أن آينشتاين سطا علم نتائج بوانكاريه وهيلبرت معاً، فنادوا في المدة الأخيرة بإحقاق الحقّ بعد مرور أكثر من قرن على هذه الحادثة.

وهناك مصادر تاريخية تفيد بوجود مخطوطات في مكتبة جوتينجن تثبت أن هيلبرت كان وراء فكرة النسبية العامة قبل آينشتاين، والغريب في هذا الأرشيف أنه وُجد مخطوط هيلبرت وقد أزيلت منه قصاصة ذات مضمون مهم من إحدى الصفحات، ربما ليُمحى هذا المقطع المهم من مقال هيلبرت، وتبيّن حسب ما كتبه فريدواردت وينتبارج (١٩٢٩م- ....) في مطلع هذا القرن أن المقال المذكور يضم فعلاً كامل أسس النظرية، وأن آينشتاين اطّلع عليه قبل نشر مقاله.





هيلبرت يرى نظرية النسبية العامة نظريته الخاصة.

أعاد هيلبرت كتابة مقاله ونشره عام ١٩٢٤م، وهو يقول في هذا المقال: «عاد آينشتاين في أحدث ما نشر مباشرةً إلى معادلات نظريتي»، وهو ما يوحب بأن هيلبرت يرى نظرية النسبية العامة نظريته الخاصة







وأحدث هذا التقدّم المتسارع في مجالات العلوم والتقانة تغييرات شديدة، ليس فقط في حياة الأفراد على الأرض (والفضاء)، بل أيضاً لدى الدول التي يعيشون فيها؛ مثل: تقانة النانو وعلوم المادة والتصنيع الجمعي (أ)، والسيارات ذاتية القيادة، وتقانات صياغة الجينوم (أ)، والحوسبة الكمية (أ)، التي ستجعل الحاسبات أسرع ١٠٠ مليون مرة من الحاسبات الحالية، وتتمتّع بأمن عالٍ صعب الاختراق، وتقانات البحديدة التي تُشحن في ثوان، وتعمل شهوراً، وترسل الطاقة لاسلكياً عبر الهواء.

وستُحدث هذه التقانات التخريبية (٨) تحولات راديكالية في الأمم بآثار مختلفة، وبعض هذه التقانات مناسب لها أكثر من الآخر، لكن التطور التقاني وانتشاره لا يحدثان عشوائياً، وإنما قامت العوامل الجيوسياسية بدور حاسم في هذه العملية، ومعرفة كيف تستفيد الدول أفضل استفادة من التقانات البازغة يمكن أن تساعد على فهم ما سيكون عليه النظام الجيوسياسي في المستقبل خلال عقدين من الآن.

#### العوامل المؤثرة

تحدّد القيود الجيوسياسية (١) في الدولة، وإستراتيجيتها الوطنية، اختيار التقانة الملائمة لها وتبنّيها: فعلى سبيل المثال: كانت روسيا تاريخياً عرضةً للغزو لأراضيها الواسعة، وحدودها الطويلة مع قارة أوروبا، وهو ما جعل مهمة الدفاع عنها صعبةً إلى حدٍّ كبير، وتضمّن خطاب الرئيس الروسي الحالي فلاديمير بوتين قائمةً طويلةً من الشكاوى، كان على رأسها محاولات الغرب تحجيم روسيا في القرن الثامن عشر الميلادي، ومردًّ أخرى في القرن الحالي، وفق تقرير نشرته صحيفة الجارديان البريطانية بعنوان: (الحرب الباردة ٢٠٠) (١٠٠)؛ لذلك كان من أولويات روسيا منذ مدة طويلة الحفاظ على مقاومة خطر الغزو؛ لذلك قامت جيش كبير وقادر على مقاومة خطر الغزو؛ لذلك قامت

بتسخير معظم جهودها لتطوير العلوم والتقانة لخدمة التطبيقات العسكرية والاستخباراتية. لكن على النقيض من ذلك، تحوّل تركيز اليابان، التي تتميّز بصغر المساحة نسبياً وندرة الموارد الطبيعية، على مرّ العصور تدريجياً من جهود البحث والتطوير في المجال العسكري إلى التطبيقات التجارية؛ لتصبح الرائدة عالمياً في التقانات الاستهلاكية الموجّهة إلى المستهلك.

#### الجغرافيا والبنية التحتية

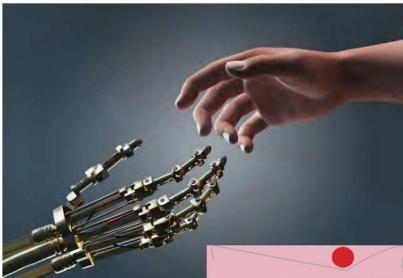
من أوائل الأشياء التي يجب مراعاتها عند تقييم المسار التقاني في بلد ما هو جغرافية هذا البلد، والبنية التحتية له؛ فعلى سبيل المثال: ركّز إنفاق إسرائيل المحتلة في بحوث تقانات تحلية المياه وتطويرها وإعادة استخدامها بسبب الجغرافيا والمياه الشحيحة، وأصبحت في طليعة تطوير تقانات المياه، مع التركيز أيضاً في الصناعات العسكرية لطبيعتها الصهيونية العدوانية، وعداء شعوب الملاد المحيطة لها.

#### مرونة القوم العاملة والتركيبة السكانية

وتمثّل مرونة القوى العاملة كذلك عنصراً مركزياً في التطور التقاني في البلاد؛ فعلى مدى العقود القليلة المقبلة ستكون اليابان واحدةً من البلدان التي تعاني



كان من أوليات روسيا منذ مدة طويلة الحفاظ علم جيش كبير وقادر علم مقاومة خطر الغزو؛ لذلك قامت بتسخير معظم جهودها لتطوير العلوم والتقانة لخدمة التطبيقات العسكرية والاستخباراتية



روبوت يشعر، النقدَّم في تقانات مبتكرة مثل الروبوتات ستغيَّر حياة الناس والدول

تضاؤل عدد السكان بسبب انخفاض المواليد، واضمحلال القوى العاملة الشابة نتيجة ارتفاع متوسط العمر، لكن تهدف أسواق العمل غير المرنة في اليابان إلى حماية حقوق العمال الحاليين، وهو ما يحد من قدرة البلاد على التكيف بسرعة مع تغير متطلبات العمل، وإذا لم تتم اليابان بتبني تقانات مناسبة؛ مثل تقانات التصنيع المتقدمة والروبوتات والذكاء الاصطناعي، للتعويض عن الفقد في إنتاجية العمال فيمكن أن تتسبّب شيخوخة السكان في انخفاض الناتج المحلى للسلاد.

## توافر رأس المال وسلاسة انتقاله

توافر رأس المال عامل حاسم في تحديد إذا كان باستطاعة الدول أن تتبنّى تقانة معينة: لأن توافر قاعدة واسعة من رأس المال يسمح للبلد بالاستثمار في بحوث

## التقانة والتركيبة السكانية

للتركيبة السكانية دور مهم في تبني التقانات الجديدة؛ فعلى قدى العقود القليلة المقبلة سيتضاءل عدد السكان في البابان، ومن ثُمِّ ستنخفض القوب العاملة الصغيرة السن، وترتفع نسبة الأعمار نحو ٨٧ عاماً للنساء، و٨٠ عاماً للرجال، وهو ما من شأنه أن يحدّد التقانات الجديدة المناسبة للتكيّف مع سوق العمل غير المرن، وقد دفع ذلك اليابان إلى اعتماد تقانات جديدة، مثل تقانات التصنيع المتقدمة والروبوتات، لمساعدة شيخوخة السكان، وتعويض ندرة العمال، لكن هذه العوامل ليست ثابتة، كما أنها ليست الأمور الوحيدة التي تحدّد تبني الدولة تقانةً جديدةً، واعتمادها عليها، ووقت ذلك التبني. مجموعة واسعة من التقانات وتطويرها. ولأنها السوق الأكثر تطوراً في العالم لرأس المال تمكّنت الولايات المتحدة الأمريكية من أن تنفق مبالغ كبيرة من المال على الأبحاث والتطوير في كثير من المجالات التقانية المختلفة. وفي الوقت نفسه تعد تقافة الشركات الناشئة (١١١)، ورأس المال الاستثماري أو المُخاطر (١١٠)، من محركات الابتكار الرئيسة، ولاسيما في قطاعي أجهزة الحاسبات بأنواعها والبرمجيات المتطورة. وتفتقر اليابان إلى بيئة رأس المال الاستثماري المغامر، وتعتمد بدلاً من ذلك على أسلوب (تمويل الشركات)<sup>(۱۲)</sup>.

## أنظمة التعليم والنضج التقاني

توفّر أنظمة التعليم العالية الجودة لبنات رئيسة لبناء قدرات العلوم والتقانة لبلد ما، كما يمكن للسياسات التعليمية أن تحدّد مسار التنمية التقانية في البلاد، وصقل المعرفة والمهارات اللازمة في عمالة المستقبل.

ويعدّ نضج قدرات الأمة في مجالات تقانية، وتنمية هذه القدرات في الوقت نفسه من خلال مراحل متتابعة وتطور أنظمة التعليم التقاني، من الأدوات الرئيسة في التطور التقاني؛ فالصبن -مثلاً- تقدّمت على مرّ الزمن من مرحلة استيراد أشباه الموصلات إلى بنائها في منشأتها الخاصة المحلية، وإن كان ذلك بدعم من الخارج، وبمجرّد أن أتقنت البلاد الإنتاج المحلى من خلال توافر تعليم تقانى متميّز أمكنها بعد ذلك الانتقال إلى المنافسة على الصعيد العالمي لتطوير رقائق الحاسبات الأكثر فاعليةً في العالم.

## القبول الاحتماعب

يجب أولاً أن يكون هناك قبول اجتماعي للتقانة من المجتمع لكي تتحقّق على أرض الواقع؛ فيحتمل أن تقابل تقانات حديثة في مجالات مثل الروبوتات والتصنيع الجمعى ردَّ فعل عنيفاً من بعض السكان لآثارها في



التصنيع الجمعى بالطباعة الثلاثية الأبعاد

وظائف العمال، ومع ذلك فإن القبول الاجتماعي في اليابان للروبوتات البشرية (١٠٠)، والروبوتات الطبية والتقانات العالية ذات الصلة، مع استمرار النفور التاريخي من استقبال المهاجرين، جعل اعتماد اليابان على مثل هذه التقانات أكثر من غيرها من أجل استخدامها في قطاع الخدمات ورعاية المسنين.

## الولايات المتحدة الأمريكية في الطليعة

الولايات المتحدة الأمريكية هي الدولة الوحيدة في العالم التي تقف في طليعة البحوث والتطوير في جميع مجالات العلوم والتقانة تقريباً بفضل مزاياها الجغرافية والسياسية؛ إذ تتميز الولايات المتحدة والأمريكية بمساحة واسعة قابلة جميعها للسكن والزراعة على خلاف روسيا أو الصين على الرغم من تشابه المساحة تقريباً، وتسم بأفضل نظام نقل بحري، وعدم وجود نزاعات حدودية مع جيرانها. وتتميز الولايات المتحدة الأمريكية أيضاً بوفرة رأس المال، الذي مكنها من أن تنفق كثيراً خلال تاريخها رائدةً في الابتكار التقاني وتطويره ونشره، ولديها مؤسسات أكاديمية قوية ونظام تعليمي متقدم يجذب

أن أسواق عمالتها وأنظمة العمل بها مرنة، وثقافة المغامرة المتأصلة في المجتمع الأمريكي تساعد على استكشاف تقانات جديدة، وسرعة الاستجابة لها، ودمجها في الأسواق المحلية والعالمية. وتبلغ الثروة الوطنية للولايات المتحدة الأمريكية نحو ٢٤٪ من الثروة العالمية؛ أي: ما يقارب مجموع الناتج المحلى للصين واليابان وألمانيا (١٥)، وهو ما مكّنها من التفوّق على منافسيها في إنفاقها على البحوث والتطوير (نحو ٢, ٧٢٪ من إجمالي الناتج المحلي). وعلى خلاف كثير من بقية دول العالم المتقدم، فإن عدد سكان الولايات المتحدة الأمريكية مستمر في النمو، كما أنها بلد بناه المهاجرون، وتغلب ثقافة الجدارة على ثقافة العصبية العرقية، كما قال وزير خارجيتها المشهور هنري كسينجر. ومن المتوقّع أن تستمر هذه المزايا عقدين من الآن لكي تدعم مكانة الولايات المتحدة الأمريكية الرائدة في مجال التقانة، ووضعها في طليعة من يتبنّى التقانات الناشئة، بما في ذلك أساليب التصنيع المتقدمة، والتقانة الحيوية، والتقانات المبنية على ميكانيكا الكم(١٦)، والحوسبة الفائقة.

الباحثين الأجانب والعقول المهاجرة المهيزة، كما

وتؤدي الولايات المتحدة الأمريكية هذا الدور منذ قرن من الزمان، ومن المرجّح أن تحافظ على ريادتها عدة عقود مقبلة، ومع ذلك فهي تواجه مزاحمة شرسة في كلّ مجال من مجالات التنمية والمنافسة التقانية؛ فمثلاً: أصبح مستوى قطاع الكيماويات في ألمانيا على قدم المساواة مع نظيره في الولايات المتحدة الأمريكية، وكذلك تحمل براعة اليابان في مجال الإلكترونيات والتقانة العالية تحدياً لا يُستهان به، لكن لا يوجد أيّ بلد آخر يمكن أن ينافس بسهولة وصول الولايات المتحدة الأمريكية إلى مجالات تقانية كثيرة واسعة المدى.



في الولايات المتحدة الأمريكية، وكذلك تحمل براعة اليابان في مجال الإلكتر ونيات والتقانة العالية تحدياً لا يُستهان به



## الصين: التغلّب على القيود

تعدُّ الصين -بسبب حجمها الكبير- البلد الأقرب إلى الولايات المتحدة الأمريكية في قدرتها على تطوير التقانات الجديدة ودمجها، لكن تقابلها قيود وتحدّيات أخرى؛ فبكبن تعطى الأولوية للتماسك الداخلي والاستقرار الوطني، ومن أكبر التحديات التي تواجهها الاضطرابات الاجتماعية الداخلية. وعلى الرغم من ٤٠ عاماً من النجاح الاقتصادي إلا أن الصين لا تزال تعدُّ دولةً فقيرةً نسبياً مع ناتج محلى إجمالي للفرد ١٤,٢٢٨,٧ دولار فقط عام ٢٠١٥م؛ أي أقل من نصف مثيله في كوريا الجنوبية (٢٤,٥٤٩,٢ دولار) كما جاء في بيانات البنك الدولي (١٧). وعلى الرغم من حجم الصين الكبير، الذي يسمح لها بتجميع الموارد لأولوياتها الوطنية، إلا أن انخفاض مستويات الثروة ورأس المال يجعل من الصعب تحقيق المكاسب التقانية الواسعة في المجتمع. كما أن الموارد الصينية نادرة مقارنة بحجم سكانها الكبير (١,٢٧ بليون نسمة)، وتبدو أوجه القصور في صعوبات حركة رؤوس الأموال،



## المرونة التنظيمية والسياسة الاستباقية

كثيراً ما تمثّل التقانات الناشئة تحدياً للبيئات التنظيمية الجارية؛ ففي الولايات المتحدة الأمريكية -علم سبيل المثال-كافحت الهيئات التنظيمية من أحل تكييف القوانين القائمة لاستيعاب تقانات المركبات الذاتية القيادة الحديدة على الرغم من أن البلاد نجحت يسرعة كافية فب وضع سياسة معمّمة خصيصي لهذا النوع الجديد من المركبات الآلية؛ إذ قالت إدارة الرئيس باراك أوباما في سبتمبر عام ٢٠١٦م: إنها تدرس السعب إلى الحصول على سلطة مراجعة، واعتماد تقانة السيارات الذاتية القيادة قبل أن تسيّر هذا النوع الجديد من المركبات عملياً على الطريق، وقالت: يتعيّن على الولايات المتحدة الأمريكية ألاّ تضع قواعد تنظيمية منفصلة. ويمكن للسياسات الحكومية الاستباقية التب تهيئ البيئة التنظيمية للتقانة للتكنولوجيا الناشئة، أو لتحديد الحواجز المانعة للقيام بذلك، أن تكون عاملاً مهماً في تسهيل تطوير تقدِّم تقاني جديد أو تنفيذه، كما أن للبيئة التنظيمية في البلاد دوراً خطيراً في ثقافة الشركات الناشئة، وتحديد السهولة التي يمكن أن تنشأ بها هذه الشركات.



مركبات ذاتية القيادة في المستقبل

والمرونة التنظيمية، والتعليم، أكثر وضوحاً في القطاعات التجارية الرئيسة في القطاع الخاص؛ مثل تصنيع الإلكترونيات والسلع الاستهلاكية، حتى في تلك المناطق التي تحدُّد الحكومة فيها أهدافاً واضحة؛ ففي مجال تطوير أجهزة الحاسبات -مثلاً - لم تتقدّم الصين أبعد

من مجرد تقليد التقانة الأجنبية، أو الحصول على تراخيص استخدامها.

هل يمكن للصين كسر اعتمادها على التقانة الأجنبية؟ ربما يحدث ذلك إذا استطاعت التغلب على التحديات الجيوسياسية؛ فمع تطور الصين تزداد التمزّقات وضوحاً؛ لأن توافر فائض اليد العاملة في الصين يمثّل بدايةً للتوقّف مع زيادة الأجور محلياً، وللتعويض تتبنّى بكين وتبنى -إن لم يكن بالضرورة تطوّر- الروبوتات الصناعية والتقانات المتقدمة التي قد تسمح لها بالتغلب أخيراً على الحواجز الجيوسياسية التي عرقلت التقدم في الماضي. لكن التعامل مع تحدّى عدد السكان الكبير سيكون مهمة صعبة؛ ففي الواقع يمكن لأسواق العمل ونظم التعليم غير المرنة في الصين أن تصيب العمال بمزيد من الإحباط؛ بسبب تناقص فرص العمل إذا أصبحت مهاراتهم لا تتناسب مع متطلبات سوق العمل. وعلى الرغم من أن التقانة الجديدة ستساعد الصين

الصين بدأت الدخول في تقانات الفضاء لمساحتها المترامية الأطراف، ولتضييق الفحوة مع الولايات المتحدة الأمريكية؛ ففي نوفمبر عام ٢٠١٦م أطلقت وكالة أبحاث وعلوم الفضاء الصينية صاروخاً

فَضَائِياً ثَقِيلِ الدفعِ طويلِ المدِي، وحقّقت بذلك الخطوة الأولى من أجل بناء محطة فضائية خاصة بها في مدار حول الأرض



على تصحيح بعض أوجه القصور هذه إلا أنه من المرجّع أن تظلّ الصين في المرتبة التالية وراء زعماء العالم بسبب القيود المتأصلة جذورها في البلاد.

ومع ذلك، ومع أن الصين دولة نامية، فهي متقدمة نسبياً في التقانات التي تدعم المبادرات الأمنية الوطنية، بما في ذلك الفضاء والتقانات القائمة على ميكانيكا الكم، والتقانة الحيوية والأمن السيبراني، وتعد الصين في بعض هذه القطاعات: مثل التقانات القائمة على ميكانيكا الكم، من ضمن البلاد المتقدمة في هذا المجال في العالم، بينما تعاني في مجالات أخرى؛ مثل المحركات النفاثة المتطورة، لكي تتمكن من تجاوز تصميمات الهندسة العكسية من الخارج، وستواصل بكين التركيز في المقانات العسكرية في النظم التعليمية، وتنفق بسخاء في تمويل البحوث والتطوير في هذه المجالات.

قد يكون أقرب مدار منخفض في الفضاء الكوني فوقتا على ارتفاع يراوح بين ١٦٠ و٢٠٠٠كم، وهو موضوع أصبح ذا أهمية متزايدة لسكان الأرض، لكن السؤال: كيف يجرى استثماره بكفاية؟

على الرغم من أن الولايات المتحدة الأمريكية تقود العالم الأن عن استكشاف الفضاء واستغلاله إلا أن الصين بدأت الدخول في تقانات الفضاء بسبب مساحتها المتحدة الأطراف بهدف تضييق الفجوة مع الولايات المتحدة الأمريكية، وقد أطلقت وكالة أبحاث وعلوم الفضاء الصينية في نوفمبر عام ٢٠١٦م صاروخاً فضائياً ثقيل الدى، وبذلك حققت الخطوة الأولى من أجل بناء محطة فضائية خاصة بها في مدار حول الأرض.

## اليابان: اقتصاد شيخ كبير

على مدى العقود القليلة المقبلة ستواجه اليابان تحدين رئيسين، هما: صعود الصين منافساً عسكرياً واقتصادياً دفع طوكيو إلى إعادة الجيش إلى وضعه الطبيعي، وإجبار الشركات اليابانية على التكيف مع المنافسات الاقتصادية الجديدة. وفي الوقت نفسه، فمن المتوقع أن تتسبب الأزمة الديموجرافية في اليابان في خفض سكان البلاد بنحو ١٠٠٪ في السنوات الـ١٥١ المقبلة، ومن ثمّ خفض قوتها العاملة. لذلك ستعمل اليابان على

بطارية تُرسل الطاقة عبر الهواء





روبوت بشري

تطوير التقانات التي تساعد على التخفيف من الأثار الاقتصادية للتراجع الديموجرافي من خلال دعم ما لديها من القدرات المالية وأنظمة التعليم الجيدة، وهو ما سيضع اليابان في طليعة تقانات التصنيع الأكثر تقدماً، وفي صدارة تقانات الروبوتات النابضة بالحياة، وكنلك في مجالات الرعاية الصحية والأدوية. ومع ذلك، فالتركيز في نمو اقتصادي مطرد يمكن أن يعوق تمويل التطور التقاني العسكري والتقانات المتقدمة، لكن تكاليف تجاهل الأزمة السكانية ستكون مرتفعة جداً في اليابان، وكذلك انخفاض عائدات الضرائب من شأنه أن يقلل من قدرة اليابان على الإنفاق في جميع المجالات التقانية، وما دامت اليابان لا تزال تحت المظلة الأمنية للولايات المتحدة الأمريكية فيمكن لها تحمّل الحفاظ للولايات المتحدة الأمريكية فيمكن لها تحمّل الحفاظ

يمكن لتقانات التصنيع المتقدمة استخدام الروبوتات والتصنيع الجمعي بالطباعة الثلاثية الأبعاد وغيرها من التقانات الناشئة لكي تحدث تغييراً جذرياً في عملية التطور الجيوسياسي للدول

## أوروبا: الفجوة تتَّسع

تؤدى التطورات التقانية والمكاسب الاقتصادية في الاتحاد الأوروبي إلى مزيد من الانقسام في القارة؛ فألمانيا والنمسا وبلجيكا وهولندا والمملكة المتحدة والدول الإسكندنافية ليست فقط المحرك الاقتصادي في أوروبا، لكنها أيضاً القوة التقانية. ومثل اليابان، فإن هذه الدول ستشهد تراجعات ديموجرافية(١١٨) في السنوات المقبلة قد تحوّل انتباههم إلى اعتماد تقانات تسمح بتخفيف عبء تقلص قوة العمل، ويعتمد تحديد مدى ذلك -إلى حدِّ ما- على مستقبل الاتحاد الأوروبي نفسه؛ فإذا بقيت كتلة ومنطقة (شنجن)(١١) فيحتمل أن تلجأ دول (شنجن) إلى مصادر عمالة أقلِّ تكلفة من داخل الاتحاد الأوروبي لتحرير قطاعات البحوث والتطوير من أجل التركيز في مجالات أخرى من التقانة. وقد يكون العكس صحيحاً لدى إيطاليا وإسبانيا واليونان والبرتغال وأجزاء من فرنسا؛ فهذه الدول -مقارنة بنظرائها في الشمال- لديها قدرة أقلِّ على الوصول إلى رأس المال وأسواق العمل غير المرنة بشكل خاصٌ، ومن المرجِّح أن تنفق هذه المنطقة كثيراً من العقد المقبل في التعامل مع تداعيات الأزمات المالية المستمرة، وألا تملك الموارد اللازمة لترسيخ البحوث والتطوير أو التقانات الناشئة؛ لذلك فقد يقرِّر معظم العمال المهرة في هذه البلدان البحث عن عمل في أيّ مكان آخر في كتلة الاتحاد الأوروبي، وهو ما قد يؤدي إلى حتمية تأخر جنوب أوروبا أبعد من ذلك وراء بقية العالم المتقدم في مجال العلوم والتقانة.

## نموذج جديد للتنمية

كما أن التقانات الناشئة سيكون لها دور حاسم في تحديد مسار العالم المتقدم، حتى تأثيرها سيكون أكثر عمقاً في الدول النامية، فإنه يمكن لتقانات التصنيع المتقدمة





باستخدام الروبوتات والتصنيع الجمعي بالطباعة الثلاثية الأبعاد وغيرها من التقانات الناشئة أن تحدث تغييراً جذرياً في عملية تطور البلدان الجيوسياسي؛ فالصناعة جزء لا يتجزأ من التقدم الاقتصادي للولايات المتحدة الأمريكية وألمانيا واليابان وكوريا الجنوبية والصين الآن، وعلى الرغم من أن التصنيع المتقدم قد لا يحطّم هذا النموذج إلا أنه يمكن أن يحدّ من مدى التطور الذي يمكن أن يحدث في وقت واحد في جميع أنحاء العالم، وهو ما يقلّل من عدد البلدان أو المناطق التي يمكنها الاستفادة من هذه العملية. وفضلاً عن ذلك، فإنه سيجري تغيير طريق البلدان النامية نحو تحقيق فإنه سيجري تغيير طريق البلدان النامية نحو تحقيق الكفاءة التقانية، وتغيير أسلوب الدورة العتيقة من تقليد التقانات القائمة، ثم تعديلها، ثم تطويرها محلياً.

اللحاق بركب العالم المتقدم في مجال العلوم والتقانة ليس بالأمر الهين؛ فقد استغرق الأمر في اليابان وكوريا الجنوبية عدة أجيال لاستكمال هذه الخطوة من التصنيع المنخفض إلى التصنيع العالي (٢٠٠)، ومن تقليد

التقانات إلى الابتكار، ومن الصعب تصوّر أن أيّ بلد إلعالم النامي بمكن أن يقلًا من زمن هذه العملية، ويجعلها تصل حتى إلى مستوى تايوان أو الصين في التنمية التقانية في السنوات العشرين المقبلة، والدول التي لديها أفضل فرصة لأن تقترب من ذلك الإنجاز هي تلك الدول التي لديها ثروة من رأس المال البشري؛ مثل الهند؛ فهي ستكون حريصة على تبني التقانات التي تساعد على التغلب على القيود الجغرافية والبنية التحتية التي أعاقت قطاع التصنيع، مع أن هذه العملية والموارد الهائلة سيمكناها من التنافس مع مزيد من الدول المتقدمة في المجالات التي تركز فيها الحكومة الهندية بالفعل، مثل تطوير الأجهزة العسكرية؛ لأن إيادة عدد السكان ليست نقمة، بل هي نعمة بحسن زيادة عدد السكان ليست نقمة، بل هي نعمة بحسن الاستثمار في التعليم والتدريب.

منذ أن ساعد كوبرنيكوس وجاليليو وكيبلر في الدخول إلى عصر التقانة تغيّرت ديناميكية العالم أكثر وأكثر



تبنى التقانات المناسبة لوضع البلد الجيوسياسي، وبذلك ستتغيّر ليست فقط طريقة حياة الناس، وإنما أيضاً الطريقة التي تتفاعل بها الدول معاً. مع كلُّ ثورة لاحقة، وتسمح لنا دراسة التفاعل بين التقانة والجغرافيا السياسية بالتنبؤ بكيفية حدوث التقدم السريع في المستقبل، وتساند التخطيط الإستراتيجي في

## الهوامش

- (١) نيكولاس كوبرنيكوس (١٤٧٣ ١٥٤٢م): راهب بولندي وعالم رياضة وفياسوف وفاكي وطبيب ودبلوماسي وجندي، كان أحد أعظم علماء عصره، وهو أول من صاغ نظرية مركزية الشمس، وكون الأرض جرماً يدور في فلكها في كتابه عن دوران الأجرام السماوية.
- (٢) جاليليو جاليلي (١٥٦٤ ١٩٦٢م): عالم فلكي وفيلسوف وفيزيائي إيطالي، نشر نظرية كوبرنيكوس ودافع عنها بقوة على أسس فيزيائية،
- (٣) برهانز كيبار (١٥٧١-١٦٣٠م): عالم رياضيات وفلكي وفيزيائي ألماني كان أول من وضع قوانين تصف حركة الكواكب بناءً على نظرية
  - (1) أبو بكر سلطان، همل تنجه التقانة إلى نقطة التلاقي؟»، مجلة الفيصل العلمية، عدد سيتمبر عام ٢٠١٦م.
- (٥) يشير التصنيع الجمعي إلى العملية التي تستخدم فيها تصميمات البيانات الرقمية تصميماً ثلاثي الأبعاد لبناء عناصر المنتج في طبقات عن طريق ترتيب المواد، ويستخدم مصطلح (الطباعة الثلاثية الأبعاد) مرادفاً له على نحو متزايد.
- (٦) تحرير الجينوم هو نوع من الهندسة الوراثية التي يتمّ هيها إدراج الحمض النووي أو حذفه أو استبداله في الجينوم لكائن حيّ، ويُسمَّى أيضاً (التحرير الجيني)، من خلال إعادة كتابة المادة الوراثية لأي كائن حيّ من النبات والحيوان والبكتيريا والخمائر، وهي في المراحل الأولى للتطبيق على الإنسان.
- (٧) تعتمد الحاسبات الحالية على رموز ثنائية (صفر أو واحد بت bit)، بينما تُقاس كمية البيانات في الحوسية الكمية بـ(الكيوبت qubit)؛ استفادةً من الخواصُّ الكمية للذرات لتمثيل البيانات ومعالجتها، إضافةً إلى استخدام قواعد ميكانيكا الكم لبناء وتنفيذ التعليمات والعمليات على هذه البيانات.
- (٨) التقانات التخريبية هي التي تساعد على خلق سوق وفيمة جديدة، وتعطّل شبكة السوق والقيمة الحالية أو تعطّل اندثار التقانة السابقة.
  - (٩) الجيوسياسية أو الجفر افيا السياسية: دراسة كيف يكون للجفر افيا والاقتصاد تأثير في السياسة والعلاقات بين الدول،
- (10)https://www.theguardian.com/world/2016/oct/24/cold-war-20-how-russia-and-thewest-reheated-a-historic-struggle.
  - (١١) الشركة الناشئة: شركة ذات تاريخ تشغيلي قصير حديثة الإنشاء وفي طور النمو والبحث عن الأسواق.
- (١٢) رأس المال الاستثماري: هو التمويل الذي يتبح للمستثمرين بدء تشغيل الشركات والمؤسسات التجارية الصغيرة التي يُعتقد أن لديها إمكانات النمو على المدى الطويل بتطبيق تقانة جديدة، ومفاهيم جديدة للتسويق، ومنتجات جديدة لم يتم التأكد منها، وتحمل عادةً مخاطرة
- (١٢) تمويل الشركات: فرع من فروع التمويل بتحويل أصول الشركة إلى أسهم في حالة وجود صعوبات مالية، وإذا نشأت صعوبات فإن الخسائر تأتي من أصول الشركات بدلاً من الدخل التشغيلي، ويكمن الهدف الرئيس لتمويل الشركات في تعزيز قيمة الشركة، وإدارة المخاطر المالية.
  - (١٤) الروبوت البشرى: روبوت له جسم بشبه شكل جسم الإنسان.
  - (15) http://data.worldbank.org/data-catalog/GDP-ranking-table.
- (١٦) ميكانيكا الكمَّ: ظواهر على مستوى الذرة والجسيمات دون الذرية التي تدمج الخواص الجسيمية والخواص الموجية؛ أي: ازدواجية الموجة- الجسيم، ولا تصدر الموجات الكهرومغذاطينية بشكل مستمر متَّصل، بل تصدر على شكل كميات متقطعة، مع عدم التأكد من تحديد الموضع وكمية الحركة للأنظمة الكمية والطاقة والزمن.
- (17) http://data.worldbank.org/indicator/NY.GDP.PCAP.PP.CD?name desc=true&view=chart.
  - (١٨) ديموجراك: كلُّ ما له علاقة بالتركيبة السكائية،
- (١٩) منطقة شنجن: منطقة تضم ٢٦ دولة أوروبية. ألفت جوازات السفر وضوابط الهجرة على الحدود المشتركة الداخلية بينهما، وهي بمتزلة دولة واحدة لأغراض السفر الدولي، مع وجود سياسة تأشيرات مشتركة.
- (٢٠) التصنيع العالى مثل: صناعات الطاقة الجديدة وحماية البيئة، وتصنيع المعدات، والتقانة الحيوية، والطيران، والتقانة الخضراء والكهربائية والإلكترونية، والأجهزة الطبية.







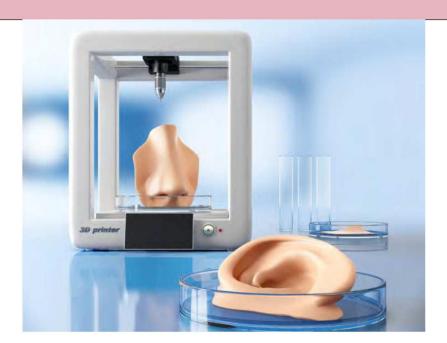
الطباعة الثلاثية الأبعاد وفرص غير محدودة شهد عام ٢٠٠٧م أول التطبيقات الطبية للطباعة الثلاثية الأبعاد، وكانت قطعة نسيج قادرة على توصيل نبضات كهربائية إلى القلب. وبحسب تقرير عن التطبيقات البيولوجية للطباعة الثلاثية الأبعاد، نشرته (ذي إيكونوميست) البريطانية تحت عنوان (طباعة جزء منّى)، ورد أن بناء أنسجة الجسم الحية بالطباعة الثلاثية الأبعاد سيصبح تجارة رائجة جديدة؛ ففي غرفة تكنولوجية معقمة يقوم باحثون بإعداد خرطوشة طباعة ممتلئة، ليست بالحبر التقليدي، وإنما بمادة سائلة لزجة حليبية، وبجانبها حاسب آلى موصّل بجهاز يشبه جهاز موزّع الآيس كريم، وبدل الفوهة الواسعة العادية هناك فوهتان متصلتان بابرتين طويلتين، وحينما يضغط الباحث على جهاز التشغيل تبدأ هاتان الإبرتان في الدفع بخلايا جذعية حية، ويترسّب هذا الحبر البيولوجي على شكل طبقات دقيقة تجمع بين الخلايا الحية ومادة هلامية؛ ليتشكّل العضو المطلوب طباعته، وخلال أربعين دقيقة فقط تنتهي المهمة.

وبحسب روبرت موريسون من جامعة ميشيجان الأمريكية، الذي شارك في عدد من التجارب السريرية لإنتاج أنسجة وأعضاء مطبوعة، فإن «الطباعة الثلاثية الأبعاد ستوفّر فرصاً غير محدودة على الصعيد

في غرفة تكنولوجية معقِّمة يقوم باحثون بإعداد خرطوشة طباعة ممتلئة بالحبر البيولوجي الذي يترسِّب على شكل طبقات دقيقة ليتشكِّل العضو المطلوب طباعته خلال أربعين دقيقة

الطبى... لقد نجحنا في طباعة طرف صناعي يشبه الأنبوب، مؤلّف من بوليمر قابل للتحلّل في الجسم، ويتمتع بمرونة كبيرة، ويمكن استخدامه لانقاذ المرضى الذين يعانون مشكلات في التنفس». وكانت مؤسسة أورجانوف الأمريكية للطباعة البيولوجية قد أصدرت تقريراً أشارت فيه إلى أن فريقاً من العلماء نجح في التغلب على العقبة الكبرى في عملية تصنيع النسيج، وهى ضرورة وجود شبكة الأوعية المطلوبة لتوفير الأكسجين، والمغذيات التي يحتاج إليها النسيج للبقاء حياً، وبحسب التقرير: «لقد تمكّنا من إخراج نسيج حيّ بكامل شبكة الأوعية، وكانت سماكة النسيج تعادل سماكة أربع أوراق مرصوفة». ويشير فيليو ناسيتي وأليساندرو زومباريلي -من فريق بحث إيطالي يعكف حالياً على مشروع (طباعة عين مبصرة)، إلى أن «التقدم الكبير في الطباعة البيولوجية جعلنا نتوقع في المستقبل القريب إمكانية طباعة الأعضاء بسهولة، وتوظيف أجزاء الجسم، والسماح للإنسان بأن يستبدل المناطق التي بها خلل، أو تحسين الأداء القياسي فيها».





## أول جمجمة مطبوعة

أعلنت شركة أكسفورد لمواد الأداء OPM في بريطانيا، وهي شركة عالمية معروفة ببيع البلوليمرات العالية الأداء، عن طرح منتج طبي جديد يُدعى osteofab بعد أن حصلت في فبراير عام ٢٠١٢م على موافقة هيئة الأغذية والدواء الأمريكية على صلاحية استخدام المنتج، وهو جمجمة مطبوعة بالأبعاد الثلاثية، مدعومة بخلايا جذعية، يمكن أن تتمو بشكل طبيعي في العظام الجديدة، وقد أُجريت بالفعل أول عملية لزراعة هذه الجمجمة المطبوعة على مريض في عقده الرابع.

وفي بداية عام ٢٠١٥م، تخلصت فتاة ألمانية تبلغ من العمر ٢٢ عاماً من آلامها: إذ كانت تعاني مرضاً نادراً في عظام الجمجمة يسبب لها زيادة في سماكتها بشكل مطرد، وهو ما سبّب لها كثيراً من المشكلات الطبية: مثل: الصداع الشديد، والدوار، وضعف الإبصار، واتّقق الأطباء على أنه ليس هناك علاج نوعي لهذا المرض، وكلّ

ما كانوا يفعلونه هو إزالة جزء من الجمجمة، واستبدال جزء من جمجمة شخص آخر به، إلا أن هذا الأمر كان يتطلب إجراء العملية بين مدة وأخرى، ولم يذهب الألم، الذي كان يعاود ضغوطه على الفتاة، إلى أن اهتدى أحد الأطباء إلى فكرة تصميم مقاطع لجمجمة وطباعتها بعد إجراء مسح عالي الدقة لجميع أجزاء الرأس، والتأكد من الأبعاد على نحو شديد الدقة، ثم زرعت هذه المقاطع في رأس المريضة، التي أصبحت حالتها مستقرة بعد انقضاء مدة الملاحظة الطبية المستمرة، وتحسّنت حالتها بشكل كبير، ولم تعد تعاني نوبات الدوار والصداع، وتحسّنت لارؤية لديها، حتى إنها تركت نظارتها الطبية.

## طباعة الأذن

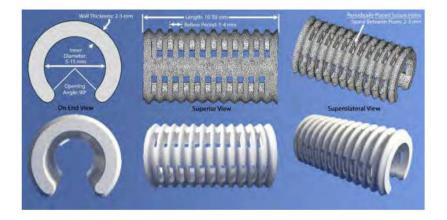
توصّل فريق من مهندسي الطب الحيوي في جامعة كورنيل إلى طباعة أذن بديلة محقونة بالخلايا الحية، وبحسب ما صرّح به جيسون سبيكتور -أحد أعضاء الفريق- فإن



هذا الإنجاز «يعد خطوة أولى في سبيل إيجاد حلول للأطفال المولودين بأذن تالفة، أو للأشخاص الذين تعرضوا لحوادث أو أمراض... ونحن نجرى تجارب الآن حول كيفية زراعة ما يكفى من غضروف أذن الطفل المتبقى في المختبر؛ لتنمو الأذن الجديدة، ثم تتم زراعتها في المكان الصحيح». وفي الإطار ذاته، كان عدد من العلماء في حامعة برينسيتون للأبحاث بولاية نيوجيرسي الأمريكية قد أعلنوا أنهم نجحوا في إنتاج أذن مطبوعة، وهي -بحسب تصريحهم- «لا تشكّل بديلاً للأذن الطبيعية من حيث المظهر فقط، وإنما تضم مستشعرات مبنية في نسيجها تساهم في تحسين قدرات السمع، وجرى تشكيل هذه الأذن باستخدام خليط من مادة الهيدروجل وخلايا جدعية من العجل دمجت بجزيئات فضة متناهية الصغر تتولّى عمل الهوائي». ويعكف باحث تقنى متخصّص في الهندسة الحيوية في بريطانيا، يُدعى توم فريب، بتعاون مع علماء في جامعة شيفلد، على تصميم نماذج مطبوعة ثلاثية الأبعاد للأنف والذقن والأذن باستخدام السيليكون الطبي والأصباغ.

## جبيرة مطبوعة تعيد التنفس إلى طبيعته

ورد في دراسة نُشرت أجزاء مطوّلة منها في دورية (ساينس تراسلايشنل ميديسن) أن الطباعة الثلاثية الأبعاد وفرت أخيراً حلاً مثالياً لمرض يدعى (تريكيو ماليشيا)، وهو نوع حادً من تقلّص الرئة يصاب به بعض الأطفال الرضع؛ إذ تضيق حلقات الغضروف التي تشكل القصبة الهوائية؛ فيصعب التنفس، وتتهدُّد الحياة. ولم يكن ثمة علاج متوافر للشفاء من هذا المرض في مرحلته النهائية، التي يطول فيها بمستويات متفاوتة مولوداً حديثاً واحداً من بين كلّ ألفي مولود في العالم، إلى أن اخترع العلاج الجديد. ولنترك جلين جرين -أستاذ طب الأطفال في جامعة ميشيجان- المشارك في هذا الاختراع واستخدامه أول مرة مع سكوت هولستر -الأستاذ في الهندسة الطبية الحيوية- ليحدِّثنا عنه: «ما حقّقناه هو إنجاز بكلّ المقاييس؛ فقد تمكّنا للمرة الأولى من استخدام الطباعة الثلاثية الأبعاد في تصميم جبيرة وضعت حول قصبة الرئة الضعيفة، وسمحت بإعادة نمط التنفس الطبيعي للمرضى، وتصميم هذه الجبيرة يكون من خلال مسح ضوئى تفصيلي للقصبة



## ما الطياعة الثلاثية الأبعاد؟

هي أحد أشكال تكنولوجيا التصنيع؛ إذ يجري تكوين جسم ثلاثي الأبعاد بوضع طبقات رفيعة متتالية من مادة ما بعضها فوق بعض، وهي بالطبع تختلف اختلافاً كبيراً عن الطباعة ذات البعدين، التي تقوم بالنسخ والزخرفة على الورق أو النسيح أو حتى طباعة الصور. ويرى أكثر من واحد من كيار خيراء التقنية الحديثة أن الطباعة الثلاثية الأبعاد تمثَّل باباً مفتوحاً علم مصراعيه يمكن من خلال ولوجه قيام ثورة صناعية جديدة؛ فبعد أن كانت الأشياء والأدوات والآلات، حتم البسيطة منها، تحتاج إلى مهارة خاصة لا تتوافر إلا لدى القليل من الناس أصيحت هناك آلات وماكينات تقوم بمهمة معينة لصناعة أشياء بعينها بكفاءة وسرعة أكبر، ولنفترض أننا نرغب في صناعة مجموعة تروس متنوعة الأشكال والأحجام لننتفع بها في آلة نستخدمها، فقد كانت هناك عقبتان رئيستان: الأولى هي محدودية الأشخاص الذين يمتلكون المهارة اللاز مة إذا رغبنا في صناعتها يدوياً، ومحدودية المهامِّ، التي تقوم بها الآلات في صناعة التروس؛ إذ تخصَّص كلِّ آلة لصناعة ترس بعينه؛ لأنها قد لا تتمكَّن من صناعة ترس آخر مختلف في الشكل أو الحجم، وهو ما يتطلب مزيداً من الآلات، ومزيداً من الإنفاق، وهنا تأتي أهمية الطباعة الثلاثية الأبعاد التي تقوم بمحاكاة أيِّ نموذج مجسم، أو ثلاثي الأبعاد، لتكون صورة طبق الأصل منه.

> الهوائية والشعيبات بما يناسب كلِّ مريض على حدة، مع آلة طبع ليزرية ثلاثية الأبعاد، وتتميز هذه الجبيرة بأنها تسمح للقصبة الهوائية والشعيبات بالاستمرار في النمو، وإنتاج كمية كافية من النسيج والغضروف للتعويض عن الضعف، وهي تتحلل تدريجياً وتزول

تماماً بعد أن تؤدى مهمتها على أكمل وجه من دون أيّ مضاعفات، أو الحاجة إلى مسكنات، أو استخدام جهاز تنفس صناعي. تأكّدنا من ذلك ليس من معالجة حالة واحدة، بل كثير من الحالات».

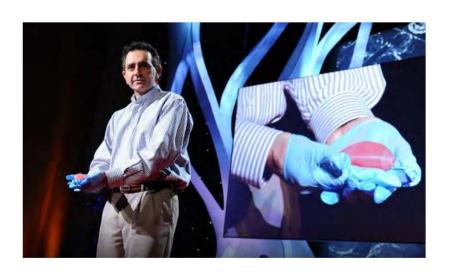
## أمراض القلب والأوعية الدموية

طالت تطبيقات الطباعة الثلاثية الأبعاد طب القلب؛ إذ يشير ماثيو براملت من مستشفى الأطفال في إلينوى إلى أن العمليات الجراحية للتشوهات المعقدة في بنية القلب ستستفيد كثيراً من الطباعة الثلاثية الأبعاد؛ إذ يمكن إعداد نماذج شبيهة لما هو لدى قلوب المرضى، ثم يكون التدخل الجراحي أكثر فاعلية، ونسبة نجاح العملية أكبر. ويقول إكسيل كريجر من المركز الطبي الوطنى للأطفال في واشنطن: «أنتجنا ٤٠ نموذ جأ لحالات مرضية مختلفة في بنية القلب، واستخدامنا للطباعة الثلاثية الأبعاد



نجح العلماء في طباعة طرف صناعي يشبه الأنبوب مؤلف من بوليمر قابل للتحلل في الجسم، ويتمتع بمرونة كبيرة، ويمكن استخدامه لإنقاذ المرضى الذين يعانون مشكلات في التنفس

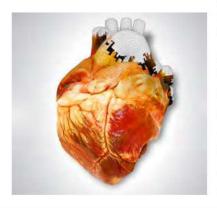




يجعلنا على الطريق الصحيح نحو مستقبل أفضل في علاج أمراض القلب».

وكان فريق مشترك يضم علماء من جامعة بنسلفانيا ومعهد ماساتشوستس للتقنية قد أعلن أنه وطوّر ما يشبه الأوعية الدموية من خلال تقنية الطباعة الثلاثية الأبعاد عبر استخدام السكر لصنع قوالب يُضخ فيها جلّ يحتوي على خلايا حتى تصبح متماسكة بشكل جيد، ثم يقومون بإخراج القالب السكري، ويصبح هناك ما يشبه شبكة الأوعية الدموية». ويعكف حالياً جونتر توفار، وهو عالم ألماني يعمل رئيساً لمعهد فرانهوفر للخلايا الهندسية البيئية والتكنولوجيا الحيوية، على مشروع يحمل اسمه (مشروع توفار لطباعة الأوعية الدموية)، ودخل المشروع حالياً مرحلة التطبيق على بعض الحيوانات؛ إذ تختبر أنظمة مطبوعة مصممة على هيئة أوعية دموية بإمكانها نقل الدم في أنحاء الجسم، وهي مطبوعة من مزيج البوليمرات والجزيئات الحيوية.

وأشار ستيوارت وليامز -مدير معهد القلب والأوعية الدموية في ولاية كنتاكي الأمريكية- في لقاء أجرته معه (نيويورك بوست) إلى أن هناك أبحاثاً شارفت على الانتهاء تستخدم فيها تقنيات الطباعة الثلاثية الأبعاد، وتستهدف «استبدال جراحات القلب بواسطة بناء مكونات قلب من خلايا جذعية مأخوذة من



## مزايا الطباعة الثلاثية الأبعاد

تتعـدّد مــزايا الطباعة الثلاثيـة الأبعـاد وفوائدها، وهـي:

- أسرع وأسهل وأوفر في الاستعمال من التكنولوجيات الأخرى للتصنيع.
- تتيح للمطورين القدرة على طباعة أجزاء متداخلة معقدة التركيب.
- تمكن من صناعة أجزاء من مواد مختلفة بمواصفات ميكانيكية وفيزيائية مختلفة يتم تركيبها معاً.
- تنتج نماذج متشابهة، بل متطابقة تماماً.
   من نواحب الشكل والملمس والوظيفة.
- لم تعد مكلفة؛ إذ صارت منها طابعات بأسعار تصل إلى خمسة آلاف دولار أمريكي، كما ظهر مؤخراً طرز من الطابعات الثلاثية الأبعاد المنزلية أو الشخصية التي يصل سعرها إلى نحو ٥٠٠ دولار فقط.
- تقدِّم عروضاً هائلة لتطبيقات الإنتاج في مختلف المحالات.
- سهولة التعديل في المنتج ليتماشى مع المواصفات والمعايير القياسية.
- إمكانية الحصول على المنتج بأيّ حجم (كبير، أو متوسط، أو صغير، أو قطع بارزة، أو قطع متداخلة، أو أجزاء معشَّقة بزاوية أقلِّ من ٩٠ درجة، من الصعب -إن لم يكن من المستحيل- الحصول عليها بطرائق التشكيل التقليدية)، ولا توجد حدود لمدى تعقيد التصميم.
  - نظام استرجاع متكامل للخامات.
- دورة إنتاج قصيرة، ولأنها مفتوحة المصدر فهي تساهم بشكل كبير في كسر احتكار الشركات الكبرى.

المريض نفسه، ويمكن قبل نهاية العقد الحالي ظهور مكونات قلب كامل مشتمل على العضلات والأوعية الدموية والصمامات والأنسجة العصبية».

## طباعة قطعة من الكبد

أعلنت شركة الطباعة الحيوية Organovo أنها نجعت في تصنيع قطعة صغيرة من الكبد البشري بحجم ثلاثة ملايمترات، وعمق ٥٠٠ ملليمتر، وأنها بدأت بالفعل في تسويق منتجها بسعر ألفي دولار أمريكي، وإذا كان بعضهم يرى أنه سعر مرتفع إلا أن كثيراً من شركات الأدوية التي أقبلت على شراء المنتج ترى أنه يوفّر لها ملايين الدولارات التي تنفق على الأبحاث التقليدية؛ إذ من المكن أن تستخدم شركات الأدوية قطع الكبد هذه لدراسة تأثيرات الأدوية السامة في الكبد البشري قبل أن تستخدم في دراسة تأثيرها في السامة في الكبد البشرياً.

## جلد بشري مطبوع

طور فريق من العلماء في معهد ويك فورست للطب بالولايات المتحدة الأمريكية طابعة بيولوجية ثلاثية الأبعاد بمقدورها ملء الفراغ المحروق من الجلد بمساحة تصل إلى ١٠ سنتيمترات مربعة، بعمق واحد سنتيمتر، خلال (٢٠- ٢٠) دقيقة. وتتفوّق هذه التقنية الحيوية الجديدة، التي تنقل الجلد المطبوع مباشرة إلى سطح الجلد المحروق، على معالجة حروق الجلد التقليدية، التي تعتمد على أخذ جزء من سطح الجلد السليم، ونقله للزراعة في منطقة الجلد المحروق. وبحسب القائمين على المتروح، والمسنون الذين لا تندمل قروحهم بسرعة. بقروح، والمسنون الذين لا تندمل قروحهم بسرعة. وعلى الجانب الأخر من الأطلسي، ثمة تجارب وصلت إلى مرحلة متقدمة يقوم بها فريق من العلماء في جامعة ليفربول البريطانية لإنتاج جلد مطبوع بمكن استخدامه ليفربول البريطانية لإنتاج جلد مطبوع بمكن استخدامه





في ترقيع الأمكنة المصابة في حوادث، يقول جيمس يو أحد أعضاء الفريق: «إننا نستخدم ماسحات ضوئية ثلاثية الأبعاد لأخذ عينات من مواضع مختلفة من الجلد، وهو ما يساهم في طباعة أكثر جودة، كما أن هناك مساعي لوضع قاعدة بيانات للعينات تستفيد منها المستشفيات النائية من دون الحاجة إلى تصوير الجلد مرة أخرى».

## في طب الأسنان

تمتد تطبيقات الطباعة الثلاثية الأبعاد إلى طب الأسنان؛ إذ شهد العام الماضي ظهور كثير من التطبيقات، خصوصاً فيما يتعلق بإنتاج أسنان أقرب كثيراً إلى الأسنان الطبيعية، وتقل نسبة رفض الجسم لها، وكانت قد أُجريت مؤخراً جراحة ناجحة لامرأة تعاني التهاباً في عظم الفك السفلي، فتمت إزالته بقالب طبق الأصل أُنتج بتقنية الطباعة الثلاثية الأبعاد، واستخدم فيه التيتانيوم وسيراميك حيوي،

وتمكّنت المريضة من تحريك فمها في اليوم التالي للعملية، التي لم يستغرق الأطباء وقتاً طويلاً في إجرائها. وأشار تقرير صادر عن شركة بحوث السوق -Tech EX [ ID ] إلى أنه في ظلّ تنامي السباق بين الشركات التي تعمل في مجال الطباعة الحيوية فإن مجال طب الأسنان وحدم سيصل معدل النمو لتكنولوجيا الطباعة المستخدمة فيه بحلول العقد المقبل إلى ٢٦٥٪، بما يعادل ٨٦٧ مليون دولار أمريكي، مع الأخذ في الحسبان أنه خلال المدة ذاتها سيصل إجمالي حجم التداول في السوق الطبي الخاص بتطبيقات الطباعة الحيوية إلى أكثر من ستة الخارات دولار.

## طباعة الأدوية

أعلن باحثون في جامعة لويزيانا للتكنولوجيا أنهم «نجعوا في تصميم طابعة ثلاثية الأبعاد يمكن استخدامها في طباعة الأدوية، وهو ما يتيح تمهيد الطريق لسهولة توافر





بالفعل في تصنيع مطبعة ثلاثية الأبعاد لإنتاج حبوب منع الحمل، وبحسب فيشال جيروالا مؤسس ورئيس مجلس إدارة الشركة: «نسعى في المستقبل المنظور إلى تطوير صيغ كيميائية لإنتاج أغطية كبسولات خاصة بأدوية وعقاقير معينة... هذه التقنية ستحدث ثورة في صناعة الأدوية والعقاقير بواسطة برامج آمنة تضمن عدم الوقوع في الخطأ البشرى، وتوفّر الدواء بسرعة أكبر وتكلفة أقل».

## عين مبصرة مطبوعة

يقوم مجموعة من الباحثين في إيطاليا، في إطار مشروع تنفق عليه شركة MHOX الإيطالية المعنية بالطباعة البيولوجية، بالعمل على إنتاج (عين مبصرة). وبحسب ما هو معلن، فإن هذه العين ستكون متاحة عام ٢٠٢٧م على أقصى تقدير، وستكون مزوّدة بعدسات تحسّن من جودة الصورة. وكشفت المجموعة البحثية أن مشروعها يتمثّل في طباعة أنسجة عضوية ثلاثية الأبعاد يمكنها أن تقوم بوظيفة العين البشرية، وتمكين المصابين بأمراض العيون في المستقبل من استبدال أجزاء مطبوعة في المختبر بأجزاء من أعينهم، كما يستطيع الأشخاص الذين يريدون تحسين رؤيتهم شراء (نموذج تحسين) يحتوى على شبكة عين مضاعفة؛ لإعطاء نسبة رؤية أفضل بكثير من المعتاد. ويتضمن عمل المجموعة البحثية أيضاً «إنتاج غدة قادرة على تصفية الإشارات المرئية المرسلة إلى العقل بإنتاج صور عالية الوضوح، وأنه بالإمكان تشغيل هذه الصور وإيقافها بواسطة آلية التحكم في هذه الغدة». يقول ناستي زوميا ريلي الباحث المشارك في المشروع: «سيحتاج تركيب العين الإضافية إلى عملية جراحية أولية تهدف إلى تثبيت الأساس، وهو التقنية التي تربط العين بالدماغ. ويمكن تغيير هذه العين الإضافية بعد ذلك بسهولة بواسطة مستخدميها أنفسهم من دون الحاجة إلى أيّ عملية جراحية أخرى».

الأدوية، وطباعتها حسب الطلب، بأسعار معقولة، ويجعل ذلك المستشفيات والصيدليات في راحة تامة من دون حمل همّ تأخير شحنات الأدوية». يقول بيفري وايزمان؛ طالب الدكتوراه في برنامج الهندسة الطبية الحيوية في الجامعة: «واحد من أعظم فوائد هذه التكنولوجيا هو أنه يمكن استخدامها في أيّ مكان في العالم». وكانت شركة هندية تُدعى Group Rbotics قد أعلنت أنها بدأت

تومِّل فريق من مهندسي الطب الحيوب في جامعة كورنيل إلى طباعة أذن بديلة محقونة بالخلايا الحية، في خطوة أولى في سبيل إيجاد حلول للأطفال المولودين بأذن تالفة، أو الأشخاص الذين تعرضوا لحوادث أو أمراض



## خاتمة

لا يمثل ما تحقق على أرض الواقع من تطبيقات مدهشة لتقنية الطباعة الثلاثية الأبعاد -بحسب كثير من خبراء التقنية الحيوية- سوى غيض من فيض مما سيشهده المستقبل من تطبيقات طبية غير مسبوقة على صعيد قطع غيار الأعضاء، ليس ذلك فحسب، وإنما يقدم أيضاً نماذج لاختبارات تقييم مدى التأثيرات العلاجية؛ مثل: إنشاء كتلة من الورم السرطاني مماثلة تماماً لورم سرطان جسم مريض، وإجراء الاختبارات عن مدى وكيفية الاستجابة للمعالجات الإشعاعية أو الكيميائية أو عيرهما. وكانت روزالي سيرس قد قطعت شوطاً في ذلك، غيرهما. وكانت روزالي سيرس قد قطعت شوطاً في ذلك، وهي أستاذة في علم الوراثة الجزيئية بجامعة أوريجن للصحة والعلوم في بورتلاند؛ إذ تقول: «نأمل أن تكون هذه الطريقة وسيلة اختبار لكيفية استجابة كتلة الورم

عبر مهاجمة هذه الكتلة بأنواع مختلفة من وسائل العلاج للأورام السرطانية».

وكانت شركة يابانية، تدعى (هاسوتك)، متخصصة في الصناعات البيولوجية، قد أنتجت نموذجاً لرئة بشرية مطبوعة تتسم بالرطوبة والليونة والشكل المكتمل. وبحسب تومو هيرو وكينو شيتا من المركز الرئيس للشركة، الكائن في شيبا جنوب شرق طوكيو، فإن «هذا النموذج الذي أطلق عليه اسم (بيوتكستشروت موديل) يقبل على شرائه الباحثون والأطباء، وهو يساعد الجراحين على تحسين مهاراتهم، واختبار أدائهم على نحو جيد؛ إذ يكون التدريب بشكل أقرب ما يكون إلى الواقع». وكانت الشركة قد أنتجت أول نموذج مطبوع لشبكة مجرى البول، وبدأت في تسويقه، بمبلغ 10 ألف ين (نحو ١٢٧ دولار أمريكي).







## أنواع الطابعات الثلاثية الأبعاد

هناك ثلاثة أنواع من الطابعات الثلاثية الأبعاد، هب:

- الطابعات الثير مو بلاستيك، أو الطباعة عبر الانصهار: وفيها تطبع المجسمات ببناء كلُّ طبقة من خلال نثر أو نفث مسحوق الخامة Powder فوق سطح طبقة أخر n من المسحوق بدقة تصل إلى ٤٠٠ ميكرون. وتعالج المواد الخام البلاستيكية المستخدمة كيميائياً على نحو حيد؛ ليكون هناك إضافات رابطة Binders للخامات التي تباع على هيئة خيوط رفيعة، سماكتها تراوح بين ١,٧٥ و٣ملم حسب سمك رأس الانصهار في الطباعة، وعند الوصول إلى درجة حرارة معينة تبدأ المادة البلاستيكية في الذوبان، ثم تقوم الآلة برسم الطبعة الأولى على محورين أفقيين، ثم الطبعة التي فوقها على المحور العمودي، وهكذا تستمر الآلة في العمل لإتمام تصنيع النموذج أو المجسم المراد عمله، ويكون التصنيع عادةً من الأسفل إلى الأعلى.
- الطابعات الليزرية الثلاثية الأبعاد: وهي أكثر دقة من سابقتها؛ إذ تكون سماكة الطبقات نحو ٢٥ ميكرون، والمواد المستخدمة في طباعة النماذج والمجسمات هي البوليمرات أو الريزين، وتعتمد هذه الطابعة في عملها على مصدر ضوئي مركّز هو الليزر ، الذي يسقط شعاعه على مرآتين صغيرتين تتحركان على المحورين الأفقيين لتعكسا خط اتجاه الليزر، ثم يسقط خط الليزر المعكوس على سطح ممتلئ بمادة الريزين أو البوليمر فيتبلور السائل فور تعرِّضُه للضوء؛ ليقوم ببناء الطبعة الأولم، ثم الثانية فوقها، وهكذا حتم يكتمل بناء المحسم بشكل كامل.
- الطابعات الضوئية: وسماكة الطبقات فيها مقاربة لسابقتها، وهي تعتمد في عملها على (بروجكتور) يسقط صورة ضوئية مسلطة على سطح الطابعة المغمور بمادة الريزن المنخفضة الكثافة، ولا يتحرك سطح الطابعة عادةً إلا على المحور العمودي فقط. وكالطابعة الليزرية، فإن الريزين يبدأ في التبلور فور سقوط الضوء عليه لتتكون طبقة أخرى، إلى أن يتشكّل المجسم النهائي مكتسباً متانةً وخصائص تناسب الغرض الذي ىستخدى فىه.

وشهدت الطابعات الثلاثية الأبعاد تطوراً كبيراً خلال الأعوام الثلاثة الماضية، فأصبحت أقلّ تكلفة، وأكثر دقة، وتنوعت المواد المستخدمة فيها بشكل كبير ، واتَّسعت دائرة تطبيقاتها لتشمل حلِّ المحالات، ويمكن لهذه الطابعات إنتاح ثلاثة أنواع من المحسمات، هم:

- المجسمات البسيطة ذات الكميات المحدودة: مثل قطع الحلي والمجوهرات، أو النماذج المعمارية، أو الأجزاء الإضافية للألعاب.
  - المجسمات المعقدة: كتلك التي غزت المجال الطبي.
- النماذج الاختيارية للأدوات المختلفة، والأجهزة المنزلية، والهواتف الجوالة، ونحوها.







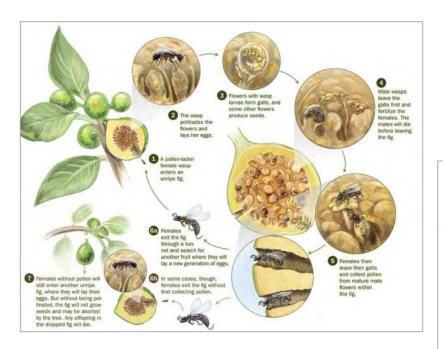




ليس الإنسان وحده من يتردّد على أشجار التين؛ فهي تتلقى أنواعاً كثيرة من الكائنات، لكن وجود هذا النبات ربما يعود تحديداً إلى أكثر شراكات التطور الأحيائي حميمية؛ فثمرة التين في الواقع كرة من الزهور؛ لذلك تحتاج في كثير من الأحيان إلى التلقيح للتكاثر، لكن هذه الزهور مختومة؛ فلا تستطيع أيّ حشرة الزحف إلى قلبها. هذه المهمة من نصيب حشرة معينة بالغة الدقة، تعرف بـ(زنبور التين Fig wasp)، الذي تتشابك دورة حياته مع دورة حياة التين؛ إذ تقوم الأم بوضع بيضها في ثمرة التين الفجة، وبعد أن يفقس بيضها، وتنضج صغارها، يقوم الذكور بالتزاوج، ثم مضغ نفق نحو السطح، قبل أن يموتوا بمجرد انتهائهم من أداء مهمتهم. وتتبع الإناث الذكور لتنطلق بالطيران مع الرياح حتى تشتم شجرة تين أخرى، وثمة نوع من الزنابير في إفريقيا يقطع مسافات تعادل عشرة أضعاف ما يقطعه أيِّ ملقح آخر نعرفه. وعندما تجد هذه

الحشرات العينة المناسبة تدخلها وترسب حبوب الطلع التي حملتها من مسقط رأسها، ثم تقوم الإناث بوضع بيض جديد، وتعيد الدورة كرّتها. وسُرعان ما يسفر تفاني الحشرة الأم لشجرة التين عن نهاية مأساوية؛ لأن منفذ التين شائك فيدمر جناحيها؛ فلا تتمكّن من زيارة نبتة أخرى. إنك حين تتناول ثمرة تين مجفّفة تأكل على الأرجح أيضاً مومياء دبابير التين.





في المجمل، نوع الدبابير الخاصّ به، وإن كان بعض منتجي التين التجاريين يفضّلون الأنواع التي لا تقتضي التقيع؛ إذ تُزرع شتلات التين وتثمر من دون بذور. لكن هذا الاعتماد المشترك لم يضعف أياً من التين أو الدبور، كما يمكن أن يحدث للإنسان مثلاً. ويعد نظام تلقيح دبابير التين بالغ الفعالية مقارنة بنظام التلقيح الخاص بالنباتات الأخرى، التي منها ما يكتفي بالوثوق بينما أتاحت زهور التين المختصة لها الإشعاع في أرجاء بينما أتاحت زهور التين المختصة لها الإشعاع في أرجاء العالم الطبيعي بدلاً من عزلها في حيز تطوري محدد. وقد تكون أشجار التين الذهبي، أو أشجار التين الخانقة وتتبرعم أشجار التين الذهبي، أو أشجار التين الخانقة وتدي لتسدل للمحدد لتسدل شجرة أخرى لتسدل

يجسد التين ودبوره نموذجاً ممتازاً لما يسميه علماء الأحياء (التطور الاعتمادي المشترك codependent)؛ إذ تهرم هذه النباتات والحشرات معاً منذ ما يناهز الستين مليون عام، بل يكاد يكون لكل نوع من أنواع التين؛ أي: ما يزيد على 750 نوعاً

مع أن كثيراً من الناس يجعلون التين في عداد الفواكه إلا أن علماء النبات يدركون تماماً أن الأجدر عرضه عند بائع الزهور إلى جانب الورود الفواحة





بجذورها حتى أرض الغابة قبل تطويق الشجرة التي تضيفها بأناة. كما أن بوسع أغضان شجرة تين عريضة الامتداد على مدى عدة فدادين، وإثمار الملايين في موسم إزهار واحد. وقد يكون التين بني اللون، أو أحمر، أو أبيض، أو برتقالياً، أو حتى أخضر، علماً أن ثمار التين البرية ليست بقدر حلاوة التين الخمري أو التين الأسود الذي تشتريه من سوق المزارعين. وتتجمع بذور هذا النبات بينما تتبعثر بذور النباتات الأخرى: الأسقف،











التين غنيِّ بالكالسيوم، سهل المضغ والهضم، ومتوافر على مدار العام خلافاً للنباتات الأخرى التي تثمر في مواسم معينة

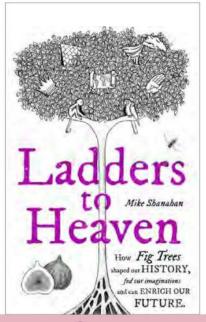
ومنحدرات الجروف، والجزر البركانية. إن جنس التين
Ficus هو الأكثر تنوعاً في المناطق المدارية، ويظهر

بشكل روتيني في البيوت الزجاجية والحدائق.

نتوع نباتات التين وقدرتها على التكيف يجعلها من المواد الغذائية المفضلة لدى الحيوانات، وقد نشر فريق من الباحثين عام ٢٠٠١م مراجعة لمجموع الكتابات العلمية



الخاصة بالتين، فوجدوا سجلات باستهلاك التين من نحو ١٢٠٠ نوع من الطيور والثدييات. وفرّغ مايك شانهن -أحد هؤلاء الباحثين، وهو خبير في البيئة والغابات المطيرة، ومؤلّف كتاب عن التين سيصدر قريباً بعنوان: -Gods، Wasps، and Stranglers وقتاً لدراسة أشجار التين الماليزية في أثناء إعداده رسالة الدكتوراه عام ١٩٩٧م؛ إذ كان يرقد أحياناً تحت شجرة تين خانقة عملاقة ليرصد زوارها عائداً إليها يوماً بعد يوم. يقول شانهن: «كنت أرى عادةً ٢٥-٢٠ نوعاً مختلفاً من الحيوانات، منها كثير من أنواع السناجب المختلفة وبعض الكائنات الغريبة التي تسمى الزبابة (tree shrew)، وكان يتردِّد عليها بعض القرود، وطيف من مختلف أنواع الطيور من الجواثم الصغيرة إلى طيور البوقير، وهي أكبر آكلات الفواكه من طيور آسيا»، فضلاً عن طيور الحمام، وحمامات الفاكهة، وطيور الحوارى الأزرق الأسيوى، وطيور الباربيت الأسيوية والببغاوات.





وفي هذا السياق، قال عالم الأحياء دانييل جنزين في مقال (!How to be a fig)، المنشور عام ١٩٧٩م: «من يأكل التين؟ الجميع». وثمة سبب جيد وراء ذلك؛ فالتين غنى بالكالسيوم، سهل المضغ والهضم، ومتوافر على مدار العام، خلافاً في ذلك للنباتات الأخرى التي تثمر في مواسم معينة، وهذا الأمر هو تحديداً وجه ملاءمة نبات التين لدبور التين؛ فدبور التين يهجر التين الناضج بحثاً عن تين فج، ما يعنى أنه لا بد من وجود نبات التين دوماً في مراحل متفاوتة من النمو. ويمكن على إثر ذلك للحيوان أن يلجأ إلى التين حين ينتهي مثلاً موسم ثمار المانجو والليتشية، بل إن التين هو الوحيد الذي يحول أحياناً دون تضرّع الحيوانات جوعاً؛ ففي دراسة أجريت عام ٢٠٠٢م على غابة

بودونجو في أوغندا تبيّن أن التين هو مصدر الثمار الوحيد للشمبانزي في بعض أوقات السنة. هذه النباتات هي من الأنواع الركائزية keystone species؛ فإذا انتزعتها من الغابة انهار النظام البيئى بأسره.



تنوّع نباتات التين وقدرتها على التكيف يجعلها من المواد الغذائية المفضلة لدى الحيوانات، وقد وجد فريق من الباحثين عام ٢٠٠١م سجلات باستهلاك التين من نحو ١٣٠٠ نوع من الطيور والثدييات





تكون أشجار التين أحياناً هي الأشجار الوحيدة المتبقية من الغابات المندثرة، حتى إن المزارعين في بعض أرجاء الهند -على سبيل المثال- يعدونها شجرة تكاد تكون مقدسة لا ينبغي المساس بها؛ إذ «حرّمت ثقافات متنوعة قطع أشجار التين» وفق قول مايك شانهن، «وجعلتها أمكنة للصلاة، ورموزاً لمجتمعها». قد لا تتذوِّق هذه الهالة الروحية في كعك التين التجاري fig newton، لكنها تشعّ بلا شكّ في العقائد والمعتقدات القديمة.

(\*) المقال مترجم عن مقال Love the fig. الذي کتبه بن کریر فی مجلة (ذا نیوپورکر)، عدد ۱۰ أغسطس عام ٢٠١٦م، علم الرابط:

http://www.newyorker.com/tech/elements/love-the-fig.

وتعنى شعبية نبات التين أن بوسعه القيام بدور جوهري في إحياء الأراضي المتصحرة؛ فهو سريع النماء في الأماكن الماحلة، وقادر على الاستمرار في أمكنة متدنية الكثافة بفضل جَلَّد دبابير التين، ومن شأن الحيوانات التي يجتذبها التين أن تطرح لاحقاً على مقربة منه بذور الثمار الأخرى التي تناولتها هذه الحيوانات؛ لتدخل بذلك باقة متنوعة صحية من النباتات الأخرى؛ لذلك أوصى نايجل تاكر، وهو عالم ترميم بيئي في أستراليا، بتخصيص ١٠٪ من النباتات الجديدة فى مشروعات إعادة التحريج الاستوائية لنباتات التين الصغيرة، وذهب ريت هاريسون -خبير الأحياء السابق المتخصّص فى التين- إلى أنه يمكن زيادة هذه النسبة، قائلاً: «إنني أميل إلى الذهاب إلى بعض هذه الأمكنة، والقيام بزراعة بعض أشجار التين فقط».

# أنا.. وفيدمان

من آلاء الله عليّ التي لا تُحصى نعمتان شعرتُ بهما منذ أن كنتُ فتم يافعاً: حبّ الكتب والمكتبات، وحبّ التربية والتدريس؛ فكنتُ أمرّ على المكتبات في طريق ذهابي إلى مدرسة جودة الهاشمي بدمشق الحبيبة وفي طريق عودتي منها. ولازمتني نعمة حبّ الكتب والمكتبات حتى في مدينة شتوتجارت بألمانيا عندما بدأت دراستي الجامعية من بدايتها (مرحلة البكالوريوس) إلى نهايتها (درجة الدكتوراه). ومن المصادفات الحبيبة إلى قلبي أن كان في الحبّ الذي سكنتُ فيه مكتبة كنتُ أتردّد عليها يوم السبت من كل أسبوع أمتّع نظري بالكتب، مع أنني كنتُ حديث عهدٍ باللغة الألمانية. وفُوجئتُ ذات يوم لدى خروجي من المكتبة بصاحبتها تستوقفني عند المدخل، وتسألني: من أيّ بلد أنت؟ وما دينك؟ وأشدّ ما أذهلني أن يكون تعقيبها: لن أؤمن بعد اليوم أنكم كفار؛ فأنا أراقبك منذ سنةٍ ولم أجد ما وجدتُه من غيرك.

تقدّمت في اللغة الألمانية، وحصلتُ على درجة البكالوريوس، وشرعت في دراسة الماجستير، وبدأت دار نشر Otto Harrassowitz في أجزاء Wiesbaden عام ١٩٦٣م، وكانت المكتبة توفّر لي كلِّ جزء يصدر، وتقدّمه لي مجاناً.

زُرتُ المكتبة عام ١٩٧٠م في الإجازة الصيفية التي قضيتُها في شتوتجارت، وفُوجِئتُ مرةً أخرى بأن صاحبة المكتبة تقدّم لي هديةً ثمينة جداً، ما كنتُ أدري عنها شيئاً، ولم أكن قد سمعتُ بها قط، إنها مجلدان ضخمان يجمعان جزءاً من مقالاتٍ في تاريخ العلوم العربية تربو على مئتي مقالةٍ لعالم الفيزياء آيلهارد فيدمان (تُوفِّي عام ١٩٧٠م)، نشر تهم نشر العربية والإسلامية في فرانكفورت عام ١٩٨٤م بقية معهد العلوم العربية والإسلامية في فرانكفورت عام ١٩٨٤م بقية مقالات هذا العالم في ثالثة محلدات.

وتعاقدتُ مع جامعة الملك سعود سنة ١٤٣٥هـ للقيام بنقل هذه المقالات إلى اللغة العربية، وأنجزت منها إلى الآن مجلدين: أحدهما نُشر مطلع شهر ربيع الأول سنة ١٤٣٨هـ، والآخر قيد الطباعة، وانتهيتُ مؤخراً من ترجمة المجلد الثالث، وهاأنذا أبدأ في المجلد الرابع بفضل من الله، وعون منه سبحانه وتعالى.



- ي رياض أون لابن للخدمات المصرفية عبر الإنترنت riyadonline.com إنا ماتف الرياض للخدمات المصرفية عبر الهاتف 2225 800 104 عن صراف الرياض للخدمات المصرفية عبر أجهزة الصرف الألي إنا عوال الرياض للخدمات المصرفية عبر الجؤال

بنكى... بنك الرياض

بنك الرياض rıqad bank





